

Danes je malo takih ljudi

DUŠAN UDOVIČ

Srečanja z Enricom Berlinguerjem ni mogoče pozabiti. Bil sem zraven, ko je leta 1982 obiskal Trst. Na srečanju s slovenskimi organizacijami v Trebčah je imponiral s svojo skromnostjo in diskretno radovednostjo. V glavnem je poslušal, le tu pa tam je šepetaje kaj vprašal Stojana Spetiča, ki je pri omizju sedel zraven njega. Tisti, ki smo bili tam, smo ga zasuli z informacijami in poročili. Kot po navadi je bila to prevelika doza, na meji pravil dobrega obnašanja. Berlinguer je vse pozorno poslušal in svoj zaključni poseg strnil v nekaj preprostih stavkov, v katerih je bilo čutiti naklonjenost in iskrenost.

Berlinguer je bil človek drobne postave in skoraj plahega obnašanja. Bil je verižni kadilec, z ogorkom pravkar pokajene cigarete je prižgal drugo. Deloval je asketsko, jedel ni skoraj nič. V Križu je spravil vase le par pohanih sardonov in je v glavnem poslušal sogovornike. Na sprehodu po vasi je v somraku videl mimoidočega in z angleško duhovitosťjo komentiral: »Il signore potrebbe chiamarsi Cossutta ...«, tako kot njegov tedanji znameniti tovariš iz vodstva stranke.

Kdor je imel priložnost za srečanje z Berlinguerjem, je moral zaznati v njem antiheroja, diametralno nasprotno osebnost, kot je zlasti v današnjem času značilna za večino vodilnih politikov. V njem ni bilo arogance, domišljavosti in nastopaštva, ki izgledajo lastnosti, brez katerih sodobni politični liderji nimajo možnosti uveljavitve. Bil je človek visoke morale, ne da bi bil pri tem tudi moralist. Že v tistih letih pa je energično opozoril na problem moralnega vprašanja, videl je možne kvarne posledice dejstva, da zasedajo stranke domala vse pore družbenega življenja, njihova vse tesnejša povezanost s posli pa je kazala na skorumpiran sistem vse nevarnejših razsežnosti.

Ko danes nemočno ugotavljamo, v kolikšni meri sta se politike kot lepljiva sluz oprijela korupcija in organiziran kriminal, da moramo biti vedno znova za prepadeni ob neskončni zgodbi podkupniških afer, se moramo z utemeljeno nostalgijo spomniti na ljudi, kot je bil Enrico Berlinguer. Zanj je bila politika visok ideal, sredstvo za izboljšanje in napredovanje človeka in sveta. Prepričanje v tak ideal je izkazoval s predanostjo in osebnim zgledom. Tako je živel in tako je umrl.

ITALIJA - Po podatkih Organizacije za ekonomsko sodelovanje in razvoj OECD

Med državami G7 se razvija le Italija

OBLETNICA Pred 30 leti je umrl Enrico Berlinguer

TRST - Pred tridesetimi leti je na današnji dan umrl Enrico Berlinguer, tedanji vsedržavni sekretar komunistične partije Italije. Njegova smrt je močno odmevala tudi v naši skupnosti.

Na 3. strani



OBČINSKI SVET - Uradna umestitev Na prvi seji v Dolini govorila zlasti opozicija



TRST - Ob zaključku šolskega leta Niz srečanj Bralne značke pred današnjim koncem pouka



TRST - Knjigarna Ustanovili podjetje TS 360

TRST - V pisarni tržaškega notarja so včeraj predstavniki založb Mladika in Založništvo tržaškega tiska ustanovili novo podjetje TS 360 - Tržaško knjižno središče/Centro triestino del libro. S tem so tudi formalno postavili pogoje za ponovno odprtje slovenske knjigarne v Trstu.

Na odprtje nove knjigarne pa bo treba še počakati: kako dolgo, bo odvisno od razpoložljivih sredstev, ki jih trenutno ni na razpolago.

Na 6. strani

BANKA ITALIJE Nič kaj rožnata slika deželnega gospodarstva

TRST - Kot ugotavlja Banka Italije tudi leto 2013 gospodarstvu Furlanije-Juljske krajine ni prineslo zelenega zagona. Še več, rast se je na nekaterih področjih še dodatno upočasnila in ponekod povsem ustavila. Podatke je predstavil direktor tržaškega sedeža banke Pietro Sambati, ki je povedal, da tudi podatki za prvo letošnje trimesečje ne vzbujajo prevelikega optimizma, da bi se zadeve lahko v kratkem bistveno popravile.

Na 3. strani

Deželni svet odobril zakon o kmetijstvu

Na 2. strani

Vrtnarija Busà se seli na Božje polje

Na 6. strani

V Barkovljah vroče soočanje o parkiriščih

Na 8. strani

Prisegel novi doberdobski župan

Na 12. strani

GORIŠKA - Zanimiva poklicna pot Mateja Leopoli Pek iz Števerjana peče najboljši berlinski beli kruh

ŠTEVERJAN - Med protagonisti letošnjega števerjanskega Likofa je bil tudi domačin Matej Leopoli, ki je na vaškem trgu prikazal, kako se pripravi kislota testo za kruh; pri tem je uporabil biološko moko, kakršno vsak dan uporablja v berlinski pekarni »Sironi - Il pane di Milano«. Leopoli se je po višješolskem študiju na zavodu Jurij Vega zaposlil kot kovač v družinskem podjetju, kjer je delal do leta 2011. Naposled se je odločil, da se bo izučil za picopeka. Prve pice je pripravil v piceriji v Grojni, nato ga je poklicna pot vodila v Naboriet, Verono in Monzo. Tu ga je Alfredo Sironi vprašal, ali bi ga pospremil v Berlin odpreti novo pekarno ...

Na 14. strani





AKTUALNO - Državni prispevki 2014 za slovensko manjšino

Deleži slovenskih ustanov v odstotkih

TRST - V našem časopisu smo v nedeljo objavili predlog porazdelitve državnih prispevkov slovenski manjšini, ki ga je deželni posvetovalni komisiji predložil odbornik Gianni Torrenti. Danes objavljamo deleže v odstotkih posameznih prispevkov v obdobju 2012-2014, seveda če bo deželni odbor potrdil Torrentijeve predloge ter soglasno usmeritev posvetovalne komisije. Razpredelnica je zgolj primerjalne narave, saj se je višina prispevkov v treh letih spremenila, posledično zato tudi prispevki posameznim ustanovam in organizacijam. Letos bodo primarne organizacije prejele iz Rima skoraj milijon evrov manj kot lani, spremembe pa so doživeli tudi obračuni in proračuni t.i. primarnih manjšinskih ustanov.

Odbornik Torrenti naj bi do jeseni spremenil ne le kriterije financiranja slovenske manjšine, temveč



Predsednica Dežele Debora Serracchiani in njen namestnik Sergio Bolzonello

tudi seznam primarnih ustanov in organizacij (trenutno jih je 21). Od-

bornik je večkrat pojasnil, da bo Dežela to reformo izdelala in izvajala

RAZDELITEV PRISPEVKOV IZ ZAŠČITNEGA ZAKONA			
USTANOVE	Prispevki 2012 v odstotkih	Prispevki 2013 v odstotkih	Prispevki 2014 v odstotkih
Prae (Primorski dnevnik)	9,80	9,33	13,47
Goriška Mohorjeva	4,30	4,46	4,49
Novi Matajur	3,66	3,80	3,82
Mladika	1,44	1,50	1,39
Most (Čedad)	2,26	2,34	2,02
Založništvo tržaškega tiska (ZTT)	1,29	1,34	1,30
Slovenski raziskovalni inštitut (SLORI)	4,91	4,91	5,16
Slovensko stalno gledališče (SSG)	11,38	10,15	12,35
Narodna in študijska knjižnica (NŠK)	6,54	6,54	7,18
Glasbena Matica	16,22	16,20	16,39
Glasbeni center E. Komel	4,71	4,71	4,71
Zveza slovenskih kulturnih društev	4,06	4,38	4,38
Slovenska prosveta	1,36	1,56	1,46
Zveza slovenske katoliške prosvete	1,36	1,56	1,23
Združenje slovenskih športnih društev v Italiji	4,12	4,93	7,86
Kulturni dom - Gorica	2,04	2,04	2,24
Kulturni center Lojze Bratuž - Gorica	2,04	2,04	2,24
Dijaški dom S. Kosovel - Trst	3,40	3,39	3,48
Dijaški dom S. Gregorčič - Gorica	2,02	2,10	2,47
Kinoatelj - Gorica	1,14	1,14	1,23
Inštitut za slovensko kulturo - Čedad	1,02	1,02	1,12

skupaj s Slovenci, predvsem spora-
zumno s Slovensko kulturno-gospo-
darsko zvezo in Svetom slovenskih
organizacij. Obe sta Torrentiju že po-
sredovali svoje načelne predloge, re-
forma naj bi stopila v veljavo pri-
hodnje leto, ko naj bi Dežela - ob vseh
napovedanih novostih - pospešila
postopke za izplačilo prispevkov, ki
so še vedno zamudni.

Slovenska manjšina računa, da bo
Dežela prej ali slej tudi iz svojih blagajn
finančno podprla slovenske ustanove.
Gre za tako imenovani Sklad za slo-
vensko manjšino, ki ga je leta 2003 usta-
novila vlada Riccarda Illyja (pristojni
odbornik je bil Roberto Antonaz),
desnosredinska koalicija predsednika
Renza Tonda pa ga je proračunsko »iz-
sušila«, ni ga pa formalno ukinila.

PRISPEVKI - Velika zaskrbljenost UO Kulturnega doma v Gorici

»Če smo lani komaj preživeli, kaj nas čaka šele letos?«

GORICA - Upravni odbor Kulturnega doma v Gorici je lansko sezo-
no izpeljal dobesedno tako, da je ves čas
deloval na robu preživetja. Prvič v zgo-
dovini Kulturnega doma smo bili pri-
ča uvedbi dopolnilne blagajne za zapo-
slene, nato smo izgubili eno delovno
mesto, prestali smo več mesečnih za-
mud pri izplačevanju osebnih dohod-
kov zaposlenim in še bi lahko naštevali.
Z velikimi težavami, s skrajnimi na-
pori in osebnim žrtvovanjem, tako za-
poslenih, kot tudi članov upravnega od-
bora ter zunanjih sodelavcev, smo sku-
šali izvesti načrtovane dejavnosti in upa-
mo si trditi, da smo dosegli spodbud-
ne rezultate. Skušali smo biti tudi stvar-
na desna roka pri marsikateri »zunanj-
dejavnosti tako na kulturnem, šolskem
in športnem področju. In to še posebno
takrat ko je bila dejavnost usmerjena v
delo za otroke in mladino. Nelahek pa

je bil tudi napor rednega vzdrževanja
celotnega objekta, oziroma vzdrževanja
telovadnice in ostalih športnih prostoro-
rov večnamenske stavbe, kot je ravno
goriški Kulturni dom.

Nedeljska objava v Primorskem
dnevniku razdelitve prispevkov dežele
FJK na osnovi zaščitnega zakona, je iz-
raz novega klestenja prispevkov. Za-
prepadeni in razočarani gledamo v bliž-
njo prihodnost z občutkom, da so bili
dobesedno prezrti vsi naši lanski napori
za premostitev obstoječega kriznega
stanja in - ne glede na to - da smo se
odločno zavzemali, da bi slovenska kul-
turna dejavnost na Goriškem ne ohro-
mela, še manj, da bi bila zapostavljena
in zasenčena. Vložen napor očitno ni bil
deležen primerne priznanja.

Upravičeno si zato zastavljamo
vprašanje: če smo bili lansko leto na ro-
bu preživetja, čemu gremo letos na-

proti? Že vrsto mesecev se obračamo na
deželnega odbornika Giannija Torren-
tija, da bi se z njim srečali na delovnem
sestanku, na katerem bi mu razložili na-
še stanje in našo specifično vlogo v go-
riškem kulturnem prostoru. Vsi naši na-
pori doslej niso privedli do ugodnih raz-
pletov.

Upravni odbor Kulturnega doma
v Gorici je mnenja, da bo novi, tretji za-
poredni udarec, ki sledi najprej de-
cembrskemu (ko naša ustanova ni bila
uvrščena v izbor financiranih projektov
Dežele FJK, saj Dežela ne nagraduje tra-
dicionalnosti, množičnosti in dolgoro-
čnosti projektov), in nato aprilskemu re-
zu s strani Urada Republike Slovenije za
Slovence v zamejstvu in po svetu, bo
prav gotovo pustil za sabo zaskrbljujo-
če posledice.

*Upravni odbor
Kulturnega doma v Gorici*

PRIMARNI SEKTOR - Včeraj popoldne

Deželni svet odobril nov zakon o kmetijstvu

TRST - Deželni svet je včeraj odobril nov zakon o kmetijstvu, gozdarstvu
in ribolovu, ki ga je predlagal pristojni odbornik Sergio Bolzonello. Zakon je
podprlo 20 svetnikov leve sredine, proti so glasovali svetniki Severne lige, For-
za Italia in Gibanja 5 zvezd, ostali pa so se vzdržali. Gre za celovito (in zaple-
teno) zakonodajo, ki vnaša nekatere pomembne novosti na kmetijskem področju.

Deželni svetnik SEL Giulio Lauri v tiskovnem sporočilu izraža zadovolj-
stvo nad stališči, ki jih je v zvezi s kmetijstvom in okoljsko zaščito na tržaškem
in goriškem Krasu sprejel odbornik Bolzonello. Gre za vprašanja hidrogeolo-
ških vinkulacij, ki marsikje močno ovirajo razvoj primarnega sektorja, ter za
evropska zaščitena območja (t.z. ZPS in SIC).

V Strasbourg tudi Zullo iz Pordenona (Gibanje 5 zvezd)



PORDENON - Furlanija-Julija bo imela
dva predstavnika v novem evropskem parlamen-
tu. Poleg Isabelle De Monte iz Demokratske stran-
ke jo bo zastopal še Marco Zullo (**na sliki**) iz Por-
denona, ki je kandidiral na listi Gibanja 5 zvezd
Beppeja Grilla. Zullo je za dva preferenčna gla-
sova prehitel Giulio Gibertoni iz Verone. Izvoli-
tev Zulla je včeraj potrdil osrednji volilni urad pri-
zivnega sodišča v Benetkah.



Moni Ovadia je s svojim nastopom pritegnil poslušalce

KOPER - Radijski program za itali-
jansko narodno skupnost, Radio Capodistria,
je v ponedeljek v koprski Pretorski palači go-
stil simpozij z naslovom Različnosti na me-
ji med vzhodom in zahodom: možnosti in
tveganja. Z dogodkom so počastili 65-letni-
co radijskega programa. Celodnevni simpo-
zij z mednarodno udeležbo je bil posvečen
jeziku kot izkušnji na meji med dvema sve-
tovoma ter medijski izkušnji ob meji. Do-
godek je s koncertom Kabaret Yiddish v po-

krajinskem muzeju zaključil vsestranski ita-
lijanski umetnik Moni Ovadia.

»Menim, da smo s simpozijem dose-
gli namen - prikazali smo različnost in izzi-
ve ob meji, kjer se srečujejo različni jeziki in
kulture. S sogovorniki smo največ govorili o
stanju italijanskega jezika ob meji, kjer se si-
cer na formalni ravni spoštuje dvojezičnost,
a v praksi ni nujno vedno tako. Realna si-
tuacija je manj spodbudna. Izredno poučno
je bilo predavanje italijanskega umetnika ži-

KOPER - Ob 65. obletnici radijskega programa

Celodnevni simpozij o vlogi jezika na obmejnem področju

dovskega rodu Monija Ovadia, ki je pouda-
ril pomen sožitja med različnimi kulturami
in jeziki ter spoštovanja manjšinskih pravic,
je po simpoziju povedal odgovorni urednik
Radia Capodistria, Aljoša Curavič.

Simpozij so se udeležili ugledni gost-
je z obeh strani meje: poleg gostiteljev, od-
govornega urednika Radia Capodistria Aljo-
še Curaviča, v. d. generalnega direktorja RTV
Slovenija mag. Marka Fillija in pomočnika ge-
neralnega direktorja RTV Slovenija za radio
in televizijo za avtohtono italijansko narod-
no skupnost Antonia Rocca so zbrane na-
govorili poslanec italijanske narodne skup-
nosti v Državnem zboru Roberto Battelli,
predsednik Obalne samoupravne skupnosti
italijanske narodnosti in podžupan mestne
občine Koper Alberto Scheriani, predsednik
Italijanske Unije Furio Radin, italijanska ve-
leposlanica v Ljubljani Rossella Franchini
Sherifis in Stanko Baluh, direktor urada za
narodnosti Vlade RS.

Na okrogli mizi so z moderatorko Do-

natello Pohar o italijanskem jeziku kot mo-
statu med kulturami govorili predsednica
Accademie della Crusca Nicoletta Marasc-
chio, Vesna Mikolič z Univerze na Primor-
skem, predsednik izvršnega odbora Italijan-
ske Unije Maurizio Tremul in Anastasija
Gjurcinova z Univerze v Skopju.

O sodelovanju na univerzitetni ravni
sta spregovorila rektorja Univerz na Pri-
morskem in v Trstu, Dragan Marušić in
Maurizio Fermeglia, nato pa je o Baselski re-
soluciji spregovoril še predsednik italofo-
nske radiotelevizijske skupnosti Dino Balestra.

Drugi del seminarja je bil posvečen
medijskemu svetu na specifičnem obmejnem
območju. O tem so z moderatorko, gene-
ralno sekretarko radiotelevizijske italofo-
nske skupnosti Loredano Cornero govorili Ales-
sandra Paradisi z RAI, Stefano Lusa z Radia
Capodistria, Valmer Cusma z Radia Pula, Pa-
ter Ivan Herceg z Radia Vatikan, Luigi Co-
bisi z Italaradia, Guido Corso z Deželnega se-
deža RAI za Furlanijo Julijsko Krajino, Pier-

luigi Franco z Anse Furlanije Julijske Kraji-
ne, Robert Apollonio s televizijskega pro-
grama za italijansko narodno skupnost TV
Koper - Capodistria, Andrej Šavko z Radia
Koper ter Natale Vadori z Univerze na Pri-
morskem.

»Različnost na meji med vzhodom in
zahodom: možnosti in tveganjih iz vidika
intelektualca, ki uporablja italijanski jezik, kot
inštrument miru in kot most med jeziki« pa
je bila sklepna tema simpozija, o kateri je z
dijaki iz šolskih ustanov italijanske manjši-
ne spregovoril italijanski vsestranski umet-
nik Moni Ovadia.

V letošnjem obletniškem letu so
ustvarjalci regionalnega radijskega programa
v slovenskem jeziku (Radio Koper) in radij-
skega programa za italijansko narodno skup-
nost (Radio Capodistria) pripravili številne
dogodke. Praznovanje se bo vse julijske so-
bote nadaljevalo na izolski plaži Svetlinik s
koncerti v živo in bogatim spremljevalnim
programom.



BANKA ITALIJE - Predstavitev stanja deželnega gospodarstva v letu 2013

Povpraševanje je upadlo, število brezposelnih naraslo

TRST - Tudi lansko leto 2013 ni prineslo zelenega spodbudnega zagona deželni gospodarstvu: rast se je na nekaterih področjih celo dodatno upočasnila, ponekod naravnost ustavila. Na tržaškem sedežu Banke Italije se je direktor Pietro Sambati z novinarji zaustavil pri svetlih oz. temnih platih lanskega gospodarskega dogajanja ter pri novostih glede letošnjega prvega trimesečja. Upadlo je domače povpraševanje, zastoj v gradbeništvu se je še dodatno poglobil, stopnja brezposelnosti se je zvišala, prav tako koriščenje dopolnilne blagajne (+5,4%). Investicij in bančnih posojil je vse manj, zlasti zaradi prevelikega tveganja.

Tehnika urada za ekonomske analize Giovanni Vittorino in Tiziana Sodano sta se poglobila v področje proizvodnje oz. v vprašanje kredita in investicij. Nikar naj nas ne čudi podatek, da je industrijska proizvodnja v preteklem letu padla za 2,4%, trend pa se je v prvem trimesečju 2014 le spremenil na boljše (+2,8%). Na področju zunanje trgovine so zabeležili 2,8% padec, sicer pa je stanje veliko boljše kot v le-



S predstavitev v veliki dvorani Narodnega doma v Trstu

FOTODAMJ@N

tu 2012, ko je bil padec 8,8%. Velja zabeležiti pozitiven predznak, ki sta ga dosegla ladjedelniška industrija (+19,6%) in izvoz kuhinjskih aparatov (+10,8%).

Število kupoprodaj v nepremičnin-

skem sektorju stagnira, stanovanja pa so od leta 2007 do danes izgubila kar 18% svoje vrednosti. Spodbudne novice prihajajo le iz pristanišča, kjer se je pretovor kontejnerjev v primerjavi z letom 2012 dvignil za 14,4%.

Manj je bilo potnikov na ronškem letališču (-3,2%) in manj turistov je prespalo pri nas (-3,8%).

Brezposelnih je bilo lani okrog 42 tisoč (5000 več kot leta 2012), pogoji na trgu dela pa so zlasti za najmlajše zelo hudi: stopnja brezposelnosti je 7,7%. Nič kaj spodbudni pa niso niti podatki za prvo trimesečje 2014.

Kritični so bili tudi podatki o kreditni dejavnosti: zmanjšala so se bančna posojila podjetjem (-7,3%) in družinam (-0,9%), podoben trend pa se je nadaljeval tudi v prvem trimesečju 2014. Upadlo je tudi povpraševanje po bančnih posojilih za nakup nepremičnin (-8%), depoziti pa so se dvignili za 0,8%. Pri Banki Italije so se poglobili tudi v analizo deželne podpore krajnim ustanovam v okviru dostopa do kreditov za podjetja: od leta 2009 do 2013 so jim dodelili 1,3 milijarde evrov podpore; polovico tega zneska so porazdelili samo v zadnjih dveh letih, kar pomeni, da se je kriza še okrepila. Podatke so včeraj uradno predstavili v veliki dvorani Narodnega doma v Trstu, danes pa jih bodo tudi v Pordenonu. (sas)

DEŽELNI BENCIN Črpalkarja ogoljufala Deželo

VIDEM - Brez vednosti strank sta črpalkarja iz San Giorgia di Nogara večkrat uporabila storitvene kartice in tako »napihnila« prodano količino pogonskega goriva po nižani ceni, iz deželne blagajne pa sta seveda zato dobila tudi višje nadomestilo. Zaradi tega so ju finančni stražniki iz San Giorgia di Nogara prijavili sodnim oblastem z obtožbo goljufije z obtežljivimi okoliščinami na račun Dežele.

Kot so ugotovili v preiskavi, ko so preverjali podatke z Videmske trgovinske zbornice, naj bi črpalkarja najmanj v 1900 primerih lažno natočila več kot 100 tisoč litrov goriva in na ta način nezakonito dobila povračilo v višini 22 tisoč evrov. Finančni stražniki so celo ugotovili, da sta črpalkarja v nekaterih primerih tudi gorivo, ki sta ga natočila strankam, ki niso imele pravice do popusta, kasneje »spremenila« v gorivo po nižani ceni s pomočjo podatkov s kartic ljudi, ki so imeli pravico do popusta, vendar pa z goljufijo nimajo nobene zveze.

OBLETNICA - Pred 30 leti je umrl generalni sekretar Komunistične partije Italije

Enrico Berlinguer, politik drugih časov

Slovenska problematika mu je bila pri srcu in veliko mu je bilo do tega, da pride do uresničitve zakonske zaščite pravic naše skupnosti

TRST - Pred tridesetimi leti je na današnji dan po tridnevni agoniji v padovski bolnišnici umrl Enrico Berlinguer, tedanji vsedrjavni sekretar Komunistične partije Italije, eden velikih protagonistov tedanje italijanske politične scene. Podlegel je možganski kapi, ki ga je zadela med govorom na volilnem zborovanju za evropske volitve.

Kolikšna izguba je z njegovo smrtjo doletela ne le takrat močno in vplivno KPI, temveč italijansko družbo nasploh, je bilo razumeti že na njegovem pogrebu, ki se ga je v Rimu udeležila milijonska množica z državnimi delegacijami z malodane vsega sveta.

Enrico Berlinguer je bil med ljudmi izredno priljubljen politik. S prihodom v vrh Komunistične partije Italije v drugi polovici šestdesetih let je bistveno pospešil proces njene demokratizacije. Odločilen je bil njegov prispevek k preobrazbi stranke v moderno, evropsko usmerjeno socialno demokracijo. Takrat najmočnejšo opozicijsko silo v Evropi je pripeljal blizu



Na fotografiji levo, portret Enrica Berlinguerja; desno leta 1982 pred občinskim spomenikom padlim v Dolini; spodaj z voditelji KPI v Trebčah

MAGAJNA



sфере oblasti, kar je bilo dotlej za še vedno blokovsko razdeljen svet nepojmljivo. Za to so bile potrebne pogumne izbire, kot je bil proces oddaljevanja od

ideološke togosti in dolgoletnega vpliva Sovjetske zveze in njenih vzhodnoevropskih satelitov. Potrebna je bila umestitev stranke v normalno demokratično

sfero italijanske in evropske politične scene. Hkrati je bil to čas, ko je bila država pod največjim udarom terorizma v tako imenovanih »svinčenih letih«. Pod Berlinguerjevim vodstvom je KPI prav na tej fronti znala odigrati najbolj državotvorno vlogo, kar ji pozneje ni bilo nikoli dovolj priznано.

V tedanji vladajoči stranki, Krščanski demokraciji, je imel Berlinguer glavnega, čeprav ne edinega, sogovornika v Aldu Moru, ki je leta 1977 padel pod strel Rdečih brigad. Državno oblast je takrat rdeči in črni terorizem obravnavala v resne težave, a konstruktiven dialog med največjima italijanskima političnima skupinama, katoličani in komunisti, se je nadaljeval v poskusu iskanja velikega »zgodovinskega kompromisa«, kot ga je poimenoval ravno Enrico Berlinguer. Ta obetajoča politika je po njegovi smrti doživela zastoj, veliko stvari se je medtem spremenilo, a njene kali še vedno poganjajo in se v veliki meri izkazujejo kot produktivne tudi danes.

Kako je Berlinguerjeva smrt boleče odmevala tudi med Slovenci v Italiji, je mogoče razumeti iz tedanjega pisanja Primorskega dnevnika. Vsestranskemu sekretarju KPI je bilo namenjenih veliko

člankov. O njem so v časopisu napisali uvodne članke in spominske komentarje novinarji in tedanji vidni voditelji KPI, med njimi Stojan Spetič, Miloš Budin, senatorka Jelka Gerbec, Boris Iskra in Pavel Petricig. Enrico Berlinguer je bil zelo priljubljen tudi pri slovenskih ljudeh, večkrat je obiskal naše kraje in je našo problematiko poznal do potankosti.

Marsikomu je ostal globoko v spominu njegov dvodnevni obisk konec maja leta 1982. Bile so volitve in imel je govor na Velikem trgu v Trstu. A pozornost je hotel velikega tudi praznostega Krasa in Brega. Obiskal je Križ, Dolino in Trebče in to ni bil le obisk tedaj močnih partijskih sekcij. V Trebčah se je Berlinguer srečal tudi s predstavniki osrednjih slovenskih organizacij in društev. Slovenska problematika mu je bila pri srcu in veliko mu je bilo do tega, da pride do uresničitve zakonske zaščite pravic naše skupnosti. Če me spomin ne vara, je bil tisti politik, ki se je največkrat sestal z enotno delegacijo Slovencev, da bi prisluhnil našim problemom. Nikoli ni nič obljubil, razen tega, da si bo vneto prizadeval, da se odprta vprašanja Slovencev rešijo.

D.U.



SKUPINA TAL



Poslovni prihodki 2013: 127 milijonov evrov
(106 milijonov leta 2012)



Družbeniki: OMV, Shell, Ruhr Oel, Eni, C-Blue Limited (Gunvor), BP, ExxonMobil, Mero, Philips66/Jet Tankstellen, Total.

SIOT

Società Italiana Oleodotto Transalpino -
Italijanska Družba za Čezalpski Naftovod



Poslovni prihodki 2013:
80 milijonov evrov
(67 milijonov leta 2012)



Kapital: 4,9 milijona evrov



Zaposleni: 117
Zaposleni v povezanih dejavnostih: 600



Naložbe in vzdrževanje 2007 - 2012: 102 milijonov evrov

OSKRBUJEMO EVROPO
Z ENERGIJO

DOBAVA ENERGIJE

90% potreb **Avstrije**

40% potreb **Nemčije**

40% potreb **Češke**



Čezalpski naftovod prevaža količino surove nafte,
ki ustreza **10 tisoč kamionom dnevno.**



Morski terminal SIOT

2 pristajališči
4 privezi
502 izkranih ladij leta 2013 (2012: 409)
Posamezna ladja se v terminalu
v povprečju ustavi 32 ur.



Naftovod

753 km dolžine
41 milijonov ton surove nafte, transportiranih
leta 2013 (2012: 34,8 milijonov ton)
8 oskrbovanih rafinerij
7.500m³/h maksimalna sposobnost
prevažanja
1,3 milijarde ton surove nafte skupaj
prevoženih od začetka dejavnosti



Skladišče v Dolini

32 rezervoarjev
2 milijonov kv. m. kapacitete

PETDESET LET DRUŽBE SIOT V TRSTU

GOSPODARSKI UČINKI NA OZEMLJE IN RAZVOJ SKUPINE V PRIHODNOSTI

Družba SIOT, ustanovljena leta 1964, danes praznuje petdeseto obletnico svojega obstoja v Trstu. Družba, ki je operativna enota Skupine TAL, upravlja italijanski del Čezalpskega Naftovoda in prek njega prevaža surovo nafto do rafinerij Srednje Evrope, s čimer krije potrebo Nemčije, Avstrije in Češke. Za Trst je družba SIOT resnično temeljnega pomena, saj je tukaj razvila pristaniški promet in tako ozemlju zagotovila pomembno gospodarsko prednost. Neposredno namreč zaposluje več kot sto oseb, poleg tega pa je več kot 600 oseb zaposlenih v različnih povezanih sektorjih, predvsem v dejavnostih vzdrževanja in stalnega izpopolnjevanja infrastrukture; družba je tudi izvedla znatne naložbe v varnost, varstvo okolja, tehnološko posodabljanje, raziskovanje in razvoj.

»Ponosni smo na svojo vlogo in dejavnost,« razlaga Predsednica Skupine Tal, Ulrike Andres, »ki je Trstu omogočila, da je postal strateška točka za evropsko preskrbovanje z energijo in da lahko na tak način izraža svojo mednarodno razsežnost v resnično pomembnem kontekstu. Na to vlogo mora biti mesto res ponosno: s profesionalnostjo osebja družbe SIOT in ostalih



družb, ki izvajajo pomožne dejavnosti, Skupina TAL preskrbuje velik del celinske Evrope z energijo.«

Petdeset let po ustanovitvi družbe SIOT in Skupine TAL so se gospodarski rezultati in vrednost infrastrukture, ki iz Trsta pelje skozi Italijo, Avstrijo in Nemčijo, povečali: »Današnje geopolitične okoliščine in gospodarski kontekst sta okrepila pomen naftovoda,« trdi Ulrike Andres, »saj ta omogoča, da učinkovito zadovoljujemo povpraševanje po energiji in skrbimo za varovanje okolja.« Skupina TAL potrjuje svoja prizade-

vanja za razvoj v Trstu tudi v prihodnje: »Z znatnimi naložbami začnemo nove projekte: gre za ukrepe, ki jih bomo danes predstavili medijem in nam bodo omogočili poenostavitev vzdrževalnih postopkov za strateške dele infrastrukture v Morskem terminalu in v Parku rezervoarjev. Tako bomo dodatno povečali varnostne standarde ter hkrati posodobili postopke za zaščito okolja in zmanjšali uhajanje vonjev, ki je povezano s praznjenjem rezervoarjev, v katerih hranimo določene vrste surove nafte,« je zaključila Andres.

ZGODOVINA DRUŽBE SIOT

Leta 2014 praznuje TAL 50 let ustanovitve Skupine, ki je nastala za zadovoljevanje rastočega povpraševanja po energiji, ki je bilo značilno za Evropo na začetku šestdesetih let.

Marca 1963 so nekatere najpomembnejše naftne družbe, med temi ENI, BP, ESSO in SHELL, v samo štirih mesecih pridobile dovoljenje za realizacijo naftovoda med Jadranom in Bavarsko. Tržaško pristanišče je bilo izbrano za namestitev obrata zaradi svoje strateške geografske lege in zaradi globine morskega dna, saj so naftni tankerji med največjimi obstoječimi ladjami z globokim ugrezom. Ta izbira je še danes konkurenčna in učinkovita.

21. novembra 1963 je potekala prva seja »konzorcija TAL« za izgradnjo čezalpskega naftovoda, med letoma 1964 in 1965 pa so bile za njegovo upravljanje ustanovljene tri družbe Skupine TAL: SIOT v Trstu, ena družba v Avstriji in ena v Nemčiji.

Gradnja naftovoda – ena najpomembnejših tedanjih naložb v znesku 192 milijonov dolarjev – se je začela maja 1964 in končala leta 1967, kar pomeni, da je bilo za izgradnjo potrebnih pičlih tisoč dni.

Petdeset let pozneje je naftovod, ki se začel v Trstu in v popolni varnosti ter z nizkimi vplivi na okolje oskrbuje Avstrijo in južno Nemčijo, še vedno moderen in konkurenčen, hkrati pa Trstu zagotavlja pomembno mednarodno gospodarsko vlogo.



SIOT, PODPORA OZEMLJU

Za družbo SIOT so že od njene ustanovitve značilni visoki občutki za socialno odgovornost in stalna prizadevanja v korist ozemlja. Zato družba vsako leto vlaga v ukrepe v pokrajini Trst, s katerimi podpira socialne, kulturne in športne dejavnosti, ki ozemlju prinašajo takojšnje prednosti. Naša prizadevanja so usmerjena v izobraževalne in vzgojne dejavnosti za tehnično navtično šolo v Trstu, kjer se mladi usposablajo za delo na morju. V zadnjih letih smo imeli dijake v gosteh v Morskem terminalu in priredili predavanja za več kot sto mladih. Podpiramo tudi dva velika tržaška športna dogod-

ka, Barcolano in Baviselo. Za Barcolano specifično prispevamo k projektu, ki nam je najbližji – projekt za varnost tekmovalcev v morju.

Posebno pozornost namenjamo združenju Calicanto Onlus, ki v šolah promovira integrirane športne in kulturne dejavnosti za mlade s posebnimi potrebami.

Naša prizadevanja so poleg tega namenjena tudi Občini Dolina: na podlagi tesnega dialoga z lokalnimi upravami podpiramo dogodke, kot je Majenca, in druge prireditve, namenjene vrednotenju posebnosti in tradicij teh krajev.



Trst

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786300
faks 040 7786339
trst@primorski.eu



Primorski
dnevnik

DOLINA - Umestitev občinskega sveta

Prva seja brez posebnih presenečenj Opozicija ponuja roko županu Klunu

Odbornica Milena Rustia svetnica SSK namesto Branka Slavca - Nova zadolžitev za Franko Žerjal

Prve in zadnje seje občinskih svetih so navadno najbolj predvidljive. Zadnja seja pred volitvami je navadno namenjena slovesom, pozdravom in zahvalam, prva seja pozdravom, predstavitev in željam za dobro delo. Tako je bilo tudi včeraj na dolinskem županstvu, kjer so umestili novoizvoljeni občinski svet, ki bo do leta 2019 deloval kot »osrednji parlament« občin-ske skupnosti.

Župan Sandy Klun je v skladu z zakonodajo prisegel zvestobo italijanski ustavi. Dejal je, da bo župan vseh občanov in občanov ter napovedal pozornost do predlogov opozicije, če bodo slednji tvorni in utemeljeni. Od razglasitve izvolitve v ponedeljek, 26. maja je Klun odredil ureditev parkirišča pred županstvom ter skupaj z vodji oddelkov in služb preveril možnost uvedbe novih za občane primernejših urnikov občinskih uradov. Glavni sklep županov sklep je bil vsekakor imenovanje odbornikov, ki so Goran Čuk (podžupan), Franco Crevatin, Milena Rustia in Franka Žerjal. Slednji je Klun naknadno poveril še skrb za urbanistiko, medtem ko je Rustia (pod odstopu Branka Slavca je od včeraj tudi občinska svetnica Slovenske skupnosti) prevzela še resor za osebe.

Župan je bil v svojem posegu zelo kratek in jedrnat, na seji je zato imela glavno besedo opozicija. Sodeč po včeraj slišanih besedah bo v pisani opoziciji imel glavno besedo izkušeni Boris Gombač z istoimenske liste. Imel je najdaljši govor (v glavnem je šlo za neke vrste obtožnico na račun prejšnje županje Fulvie Premolin in njene uprave), na koncu pa je Gombač (svojo pot v občinskem svetu je pred mnogimi leti začel kot svetnik SSK) ponudil roko Klunu.

To so naredili tudi preostali svetniki z opozicijskih klopi. Še najbolj spravljen je bil Danilo Slokar (Severna liga), ki se je spomnil preminulega občinskega odbornika in aktivista krajevnega civilne zaštite Mauriza Sigonija. Zastop-

nik Lige je dolinski upravi predlagal razstavo fotografij našega pokojnega fotografa Davorina Križmančiča, ki je bil po vzoru predhodnika Maria Magajne zelo navezan na dolinsko stvarnost.

Roberto Drozina, ki je z Gombačem veteran občinskega sveta, je pojasnil, da nikoli ni vodil opozicije, ki bi bila sama sebi namen. Tega načela se bo držal tudi v tem mandatu. Roberto Massi je pozval Kluna, naj bo v primerjavi s svojimi predhodniki bolj navzoč med občani, medtem ko je independentist Giorgio Gherlanz napovedal pozornost do sklepov uprave, ki bodo edino merilo njegovega zadržanja v občinskem svetu. Skratka vse oziroma skoraj vse po vnaprej začrtanem scenariju, ki ga je nekoliko razgibala, kot je razvidno iz spodnjega članka, svetnica Demokratske stranke Rossana Pettiroso.

S.T.

FOTO DAMJAN



Od leve: podžupan Goran Čuk, župan Sandy Klun, občinski tajnik Aleš Kapun in odbornica Milena Rustia

DOLINA - Umestitev občinskega sveta

Brez odziva kritike prejšnji upravi

Rossana Pettiroso (DS) se ne prepoznava v krožku svoje stranke - Podžupan Goran Čuk: Mi ne bomo gradili zidov



Za majhno presenečenje, če ga tako lahko imenujemo, je na umestitveni seji dolinskega občinskega sveta poskrbela svetnica Demokratske stranke Rossana Pettiroso. Izjavila je, da se ne prepoznava v krajevnem krožku svoje stranke, do katerega bo odslej neodvisna, ostaja pa zvesta in lojalna DS na deželni in državni ravni. Pri tem je omenila predsednico Dežele Deboro Serracchiani in predsednika vlade Mattea Renzija.

Svetnica (65 osebnih preferenc) je odkrito očitala vodstvu strankinega krožka, da je v prejšnji mandatni dobi preprečilo njeno imenovanje za občinsko odbornico. Prva sitnost za DS

in za načelnika njene svetniške skupine Emilia Corettija, ki je sicer diplomatsko preslišal še kar ostre kritike ter pripombe občinske svetnice.

Župan Sandy Klun je takoj po izvolitvi in tudi ob imenovanju novega odbora jasno napovedal diskontinuiteto s prejšnjo upravo. Ta je prišla do izraza tudi na umestitveni seji, na kateri nihče iz vrst leve sredine ni repliciral na ostre kritike, ki jih je bila s strani dela opozicije (foto Damjan) deležna Fulvia Premolin.

Najbolj oster je bil, kot vedno, Boris Gombač, ki je prejšnji županji očital uničenje vsakršne možnosti dialoga z opozicijo, precej kritičen do Premolinove je bil tudi ligaš Danilo Slokar. Na pripombo svetnika desnorsredinske občanske liste Roberta Drozine, češ da je bilo v Dolini v preteklosti preveč »zidov«, je podžupan Goran Čuk (levica) odgovoril, da Klunova uprava nima nobenega namena postavljati ali graditi takšnih ali drugačnih »zidov«.

Davide Stoll (Slovenska skupnost) se čuti predstavnik mladih občanov in mlade energije v občinski skupnosti, v upanju in prepričanju, da bo to prišlo do izraza tudi v delovanju nove uprave. Nekdanji podžupan in sedaj svetnik DS Antonio Gherlinich je novi občinski svet pozdravil v imenu marešala karabinjerjev Bernarda Scardina, ki je celih 15 let poveljeval dolinskim orožnikom. Scardino, s katerim se je Gherlinich pred kratkim srečal na Siciliji, je ostal v lepem spominu dolinske skupnosti. Človeški utrinek, ki je popestril sejo.

Na seji je po Gombačevi zaslugi obrobno odmevalo tudi pismo (objavil ga je Primorski dnevnik) domačih kulturnih društev in krožkov v zvezi s časovno izvedbo nedavnega praznika česenj v Mačkoljah. Gombač je polemiziral s podpisniki, občinski svet pa se vsaj včeraj s tem ni ukvarjal.

S.T.

Goljufije pri semaforju

»Zelo je bolna. Levkemijo ima. Pomagajte prosim.« Tako je možki pri semaforju na križišču med ulicama Valmaura in Flavia stopal od avtomobilista do avtomobilista in za svojo 11-letno hčerko prosil denar. Opazila sta ga mestna redarja, ga ustavila in identificirala. Šlo je za 39-letnega Romuna D.C., ki je samo nekaj ur prej sedel na ulici in beračil. Takrat je na kartonu, ki ga je molil mimoidočim, pisalo, naj mu pomagajo, ker mora vzdrževati veččlansko družino. Pri semaforju pa je kazal čisto drugačen karton in seveda ponavljal različno zgodbo, ki pa sta jo redarja že slišala. Sklepala sta torej, da gre za goljufijo in ga pospremila na policijsko postajo, kjer sta ugotovila, da je njegova 17-letna hčerka živa in zdrava v Romuniji. Možki je že večkrat skušal do denarja s podobnimi goljufijami: kartone in letake sta mu zasegla, njega pa prijavila zaradi izkoriščanja dobrega srca ljudi. Redarji pozivajo vse, naj bodo pozorni in naj ne nasedajo takim in podobnim lažem.

OBLETNICA - 70. obletnica zavezniškega bombardiranja mesta

10. junija 1944 so v Trstu deževale bombe

Včeraj je minilo sedemdeset let od tistega 10. junija 1944, ko so anglo-ameriški bombniki spustili nad Trst nepregledno število bomb. Pod njimi je ostalo na stotine porušeni hiš, predvsem pa številne smrtno žrtve: 378 samo na območju tržaške občine. Med njimi je bil tudi Pepi Tomažič, lastnik priljubljenega bifeja v mestnem središču in oče Pina in Danice Tomažič. Tragična usoda je hotela, da ga je smrt doletela natančno tri mesece po tistem 10. marcu 1944, ko so v stanovanju v Ulici Rossetti umorili hčerko Dani in zeta Stanka Vuka. Ironije usoda pa, da je v domači vili v Ulici dei Porta dal zgraditi bunker, ki mu žal ni rešil življenja.

Zavezniško bombardiranje Trsta, ki je bil takrat del nacističnega rajha, pa je skoraj čudežno preživela Škedenjka Paola Pison. Na naši spletni strani lahko preberete njeno pričevanje, ki smo ga zbrali ob 65-letnici osvoboditve (objavljena fotografija je iz njene zbirke). (pd)





KNJIGARNA - Prvi korak do odprtja novega slovenskega knjižnega središča

Ustanovili novo podjetje

V pisarni tržaškega notarja so včeraj predstavniki založb Mladika in Založništvo tržaškega tiska ustanovili novo podjetje. S tem so tudi formalno postavili pogoje za ponovno odprtje slovenske knjigarnice v Trstu. Novico je med opoldanskimi poročili posredoval Radio Trst A.

Kot nam je potrdil Marij Maver, sta ustanovni akt podpisala po dva predstavnika vsake založbe: ob njem in predsedniku zadruge Mladika Mitji Petarosu še predsednik ZTT Ace Mermolja in urednica Martina Kafol. V ustanovitev novega podjetja so vložili kapital, ki jim ga je v ta namen dodelil Urad za Slovence v zamejstvu in po svetu. »Sedaj čakamo še na registracijo podjetja, ne vemo pa, kdaj bo zares zaživelo,« pravi Maver. »Ustanovitev podjetja je samo prvi korak, brez ustreznih sredstev pa



tvega, da ostane le na papirju. Krovni organizaciji sta obljubili denar, upamo, da bosta obljubo držali.«

Novo podjetje, ki se uradno imenuje TS 360 - Tržaško knjižno središče/Centro triestino del libro, po-

trebuje seveda prostore, v katerih naj prodaja knjige. Tako Maver kot Martina Kafol sta nam potrdila, da imata založbi na vidiku nek prostor (njegova lokacije mora za enkrat ostati tajna), v obnovo katerega pa bi bilo treba vložiti kar nekaj denarja (baje od 60 do 100.000 evrov). Denarja za obnovo (še) ni.

V prejšnjih dneh smo poročali o zaskrbljenosti šolnikov, saj po zaprtju Tržaške knjigarnice učenci in dijaki ne vedo, kje naj naročijo slovenske učbenike. Sogovornika sta potrdila, da se ukvarjajo z možnostjo odprtja tako imenovane začasne trgovine (temporary store). Kar pa ni tako enostavno, saj je postopek drag in zahteva tudi bogato dokumentacijo. Zagotovila sta, da se z vprašanjem ukvarjajo: če bo izvedljivo, bodo začasno trgovino tudi odprli. (pd)

SV. IVAN - Dejavnost se po 35 letih seli na Božje polje

Vrtnarija Vivai Busà se poslavlja

Kaj bo z zemljiščem v osrčju Sv. Ivana? Domačini si želijo zelenico z igrali, toda površina je zazidljiva in v zasebni lasti

Vrtnarija Vivai Busà po 35 letih zapuška Sveti Ivan. Konec lanskega leta je podjetje dokončno vzelo na znanje, da na območju med svetoivansko cerkvijo in Ulico Brandesia ni več pogojev za nadaljnje poslovanje, zato je na sodni dražbi kupilo območje nekdanje vrtnarije na Božjem polju. Selitev se je že začela, v juniju bo vrtnarija pri Svetem Ivanu zaradi tega nekajkrat zaprta, julija pa naj bi se dejavnost dokončno preselila na Kras. Kaj bo z obsežno svetoivansko površino, ki je v zasebni lasti in je med drugim zazidljiva, zaenkrat ni znano.

Cvetlična greda, drevesnica in vse rastline vrtnarije Vivai Busà že dobra tri desetletja krasijo svetoivanski vsakdan. Lastnik Federico Visentin je razkril, da so se v podjetju odločili za selitev s težkim srcem, saj bi raje ostali v mestu: »Mesečna najemnina za 3000 kvadratnih metrov površine znaša 5000 evrov, kar je za nas v današnjih razmerah preveč. Dela je precej manj, smo v težkem položaju. Lastniku smo predlagali razne rešitve, a ni bilo posluha.« Visentin se

Vrtnarija se iz osrčja rajona pri Svetem Ivanu seli na Kras

FOTODAMI@N



je zavzemal za začasno znižanje najemnine, ker so se okoliščine v kriznem obdobju bistveno spremenile, nato je

predlagal prepolovitev površine vrtnarije. Do 31. decembra 2013 ni bilo dogovora in nujna je bila alternativna re-

šitev. To je selitev na Božje polje, kjer je do nedavnega delovala vrtnarija Il Giardiniera, ki je šla v stečaj. »Tam smo na dražbi kupili veliko večjo površino: 11.000 kvadratnih metrov,« je povedal Visentin.

Kakšna bo prihodnost zemljišča v osrčju Svetega Ivana, je zdaj vprašanje. Površina je zazidljiva. Na koncu bo odločal zasebni lastnik, več domačinov pa medtem upa, da bi vsaj del zemljišča izkoristili za ureditev zelene površine z otroškimi igrali. Odbor domačinov pod vodstvom Luciana Ferluge je pred meseci pozval tržaško občinsko upravo, naj v prostorskem načrtu upošteva to možnost. »Rem je, da je v tej mestni četrti precej zelenja, a je vse navkreber. Nikjer ni primerne kraja za mamice in otroke ter za klopi, na katerih bi lahko posedali priletni občani,« je pisalo v pozivu. Julija 2012, v prvi fazi pripravljanja prostorskega načrta, smo predlagali ureditev zelenice z igrali pred sedežem rajonskega sveta, ali pa drugje v bližnji okolici. Vemo pa, da so težave tako pravne kot predvsem finančne narave. Za ureditev in vzdrževanje zelenic so potrebna sredstva,« je povedal Montagnana.

ŽELEZARNA - Srečanje na ministrstvu za gospodarski razvoj

Začel se je postopek za prodajo železarne družbi Arvedi

Na ministrstvu za gospodarski razvoj se je včeraj začel postopek, s katerim bo skupina Arvedi v bistvu odkupila škedenjsko železarno. V Rem so namreč postavili temelje za izdelavo novega programskega sporazuma, na osnovi katerega bo družba, ki je pokazala zanimanje za odkup na javnem razpisu, posredovala ponudbo izrednemu komisarju družbe Lucchini Pieru Nardiju. Ponudba bo obvezujoča.

Srečanja na ministrstvu so se poleg predstavnikov družbe Arvedi udeležili tudi predsednica Dežele Furlanije-Julijske krajine Debora Serracchiani in predstavniki tržaške Pristaniške oblasti, tržaške pokrajinske uprave ter drugih ustanov, ki so podpisali programski sporazum o t.i. tržaškem kriznem industrijskem območju.

Na ministrstvu so analizirali dosedanj potek dogodkov in nakazali smernice za pot, ki bo privedla do prodaje škedenjske železarne. Dalje so vzeli udeleženci omizja v pretres nekatere tehnična vprašanja. Med temi so



bila tudi vprašanja, vezana na upoštevanje okolja, ki jih namerava komisar Nardi še poglobiti. Ustrezne odgovore bosta posredovala ministrstvu za oko-

lje in za gospodarski razvoj. Na srečanju so ne nazadnje ustanovili delovno skupino, ki bo zadolžena za izdelavo novega programskega sporazuma.

V Šempolaju drevi o občinskem proračunu

Uprava Občine Devin-Nabrežina vabi občane na javno srečanje na temo "Proračun 2014 - razmislimo in načrtujemo skupaj, kako bi porazdelili sredstva, ki so na razpolago". Srečanje bo drevi ob 20.30 v Škerkovi hiši v Šempolaju.

ZSKD vabi na srečanje Med iskrenimi ljudmi

Zveza slovenskih kulturnih društev prireja srečanje za člane društev z naslovom Med iskrenimi ljudmi ob zaključku sezone, ki bo jutri ob 19. uri na terasi ZSKD v Ul. sv. Frančiška 20 (2. nadstropje). Srečanje bo priložnost za prijetno druženje in izmenjavo mnenj. Glasbeno točko bo oblikoval gojenec Glasbene matice Boštjan Zavnik.

Nocoy na Opčinah koncert pianistov Glasbene matice

V dvorani Prosvetnega doma na Opčinah bo drevi ob 20.30 koncert pianistov Glasbene matice iz razreda prof. Tamare Ražem Locatelli, s katerim se zaključuje zelo uspešno šolsko leto teh pianistov, ki so se udeležili raznih tekmovanj, gostovanj in drugih važnejših prireditvev. Nastopili bodo Linda Cappellini, Rok Dolenc, Julija Kralj, Simon Kravos, Katarina Visintin in Max Zuliani, ki bodo izvajali dela avtorjev, kot so F. Liszt, F. Chopin, F. Mendelssohn, C. Schumann, S. Rahmaninov, C. Debussy, D. Šoštakovič in A. Hačaturian. Vstop je prost.

Naravoslovni izlet s čolnom od Timave do Devinskih sten

Občina Devin Nabrežina prireja v sodelovanju z miramarskim morskim rezervatom WWF v nedeljo, 15. junija, v popoldanskih urah naravoslovni izlet s čolnom za spoznavanje morskega in obalnega okolja Devinskih sten v bližini izliva reke Timave. Rezervacije so obvezne in se sprejemajo do zasedbe razpoložljivih mest do petka, 13. junija. Za informacije in rezervacije je na voljo številka mobilnega telefona 366-9571118 od 14. do 17. ure.

Zaprta okenca AcegasAps

Družba AcegasAps obvešča, da bodo danes zaprta njena okenca za stranke kot tudi okenca družb EstEnergy in AcegasAps Service v Ul. Rettori 1 ter okenca na sedežu stanovanjske družbe Ater na Senenem trgu 6.

Razstava o »Belle epoques«

Na Devinskem gradu bodo danes ob 16.30 odprli razstavo z naslovom Od »Belle epoques« do izbruha prve svetovne vojne, ki jo prirejajo združenja Ermada, Zenobi, Pierpaolo Vergerio, Sodalitas adriaticae danubiana in Ajser 2000 ter združenje za opereto.

Kakovostno zdravstvo

Združenje Emergency prireja v sodelovanju z otroško bolnišnico Burlo Garofolo javno srečanje o nujenju kakovostnega zdravstva ob nezadostnih sredstvih, ki bo danes med 15. in 18. uro v zborni dvorani bolnišnice Burlo Garofolo v Istrski ulici 65/1.

Zapuščeni mestni predeli

V Narodnem domu v Ul. Filzi 14 bo danes med 16. uro in 17.30 javno srečanje o upravljanju in zemljepisnih informacijah o zapuščenih mestnih stavbah oz. predelih, ki ga prireja Univerza v Trstu v sodelovanju z evropskim projektom za okoljsko vzdržne ukrepe v urbanem okolju UseAct.



ŠOLSTVO - Zaključna srečanja Bralne značke na naših šolah

Prijetna obveznost pred koncem pouka



Danes bo za veliko večino učencev in dijakov šol s slovenskim učnim jezikom na Tržaškem še zadnjič zazvonil šolski zvonec, ki bo naznanil konec pouka in slovo letošnjega šolskega leta ter začetek težko pričakovanih poletnih počitnic. Pred slovesom pa je bil še čas za vrsto prijetnih obveznosti, ki so potekale v preteklih dveh tednih in na katerih so nagradili najbolj vestne bralce na osnovnih in nižjih srednjih šolah. Gre za zaključna srečanja v okviru pobude Bralne značke, katere cilj je razvijanje bralne literarne pismenosti pri učencih in dijakih, podpirata pa jo Ministrstvo za izobraževanje, znanost in šport Republike Slovenije ter Urad za Slovence v zamejstvu in po svetu, medtem ko pri njej strokovno sodelujeta Društvo Bralna značka Slovenije in Zavod RS za šolstvo.

Srečanja, na katerih so sodelovali nekateri znani slovenski književniki, so potekala od 23. maja do 4. junija, začela pa so se z nastopom pesnika in pisatelja Matjaža Pikala pred dijaki Nižje srednje šole Sv. Cirila in Metoda pri Sv. Ivanu in na Katinari 23. maja. 29. maja so učenci osnovnih šol Večstopenjske šole Josipa Pangerca in dijaki NSŠ Simona Gregorčiča iz Doline prisluhnili zbirateljici ljudskega blaga, pravljčarki in pevk Ljubi Jenče na dveh srečanjih v gledališču France Prešeren v Boljuncu, dan pozneje, 30. maja, pa so na vrsto prišli osnovnošolci in nižješolci Večstopenjske šole Opčine: prvi so se v večnamenski dvorani pri Osnovni šoli Franceta Bevka ter v Prosvetnem domu na Opčinah srečali s pisateljico, pesnico in pravljčarko Anjo Štefan ter z igralko, pisateljico in pesnico Natašo Konc Lorenzutti, medtem ko so dijaki NSŠ Srečka Kosovele v openskem Finžgarjevem domu prisluhnili pesniku, pisatelju, dramatik in igralcu Andreju Rozmanu Rozi, ki je zatem obiskal tudi dijake NSŠ Frana Levstika na Proseku.

Andrej Rozman Roza in Ljuba Jenče sta se v naslednjih dneh še nekajkrat vrnila med tržaške učence in dijake. Tako se je Jenčejeva 3. junija v prostorih OŠ Otona Župančiča pri Sv. Ivanu dvakrat srečala z učenci osnovnih šol, ki delujejo v okviru Večstopenjske šole Vladimira Bartola, dan pozneje, 4. junija, pa je v prostorih Večstopenjske šole Sv. Jakob prav tako dvakrat nastopila pred učenci osnovnih šol tega zavoda in dijaki NSŠ Ivana Cankarja. Isti dan sta potekali tudi srečanja v Kulturnem domu Igo Gruden v Nabrežini, kjer so se učenci osnovnih šol Večstopenjske šole Nabrežina in dijaki NSŠ Iga Grudna srečali z Rozmanom.



TURIZEM - Prva številka nove revije Slovenian Traveller

Če se v slovenski reviji pojavijo Muggia, Duino ...

Trst se v zadnjih letih spreminja v vse bolj priljubljeno turistično destinacijo. O tem se lahko prepriča vsakdo, ki se sprehaja po mestnem središču in redno srečuje večje ali manjše skupine turistov. K večji razpoznavnosti mesta nedvomno pripomorejo veliki dogodki, na primer Barcolana ali zaključna etapa kolesarskega Gira, redni prihodi ladij za križarjenje, a tudi številne reportaže, ki jih Trstu posvečajo najrazličnejši svetovni mediji. Najnovejšo prinaša prva številka slovenske inačice revije Traveller, v kateri se ob Šrilanki, Bangkoku, Liverpoolu ... pojavi tudi »Joyceov Trst«.

Sedem strani obsegaajoč članek, ki nosi naslov Vreden spoznanja, je opremljen s številnimi lepimi fotografijami in bralcu predstavi največje tržaške turistične zanimivosti, mu spregovori o kavi (tudi o Tržičanom tako domačem »capu in B«) in kavarnah, burji, različnih veroizpovedih, literaturi. Ob nekaterih tiskarskih škratih in napakah (v članek sta se na primer vrinila odstavci v hrvaškem jeziku in kavarna Tergesto, ki je že zdavnaj zaprta), je iz zapisanega žal

razvidno, da ni avtorica članka na svoji tržaški poti srečala nobenega Slovenca, prav tako očitno pa je, da je segla izključno po italijanskih (ali morda tujejezičnih) vodnikih, nikakor pa ne po slovenskem. Kako si je drugače mogoče razlagati, da je v članku govor o dvorcu Duino, Muggi, Grotti Gigante, San Giustu ... ne pa tudi o Devinu, Miljah, Briški jami in Sv. Justu? Zakaj avtorica (seveda povsem upravičeno) omenja Joycea, Sveva, Tomizza ... pozablja pa vsaj na Borisa Pahorja?

Še ena izgubljena priložnost. Škoda. Glede na zapisano, lahko le upamo, da bo reportažo o »Joyceovem Trstu« prebralo čim manj ljudi. Ne zaradi »običajne manjšinske preganjave«, ker so v matični domovini ponovno spregledali slovensko prisotnost v Trstu. Ampak, ker bomo morali, ob naključnem srečanju z bralcem te revije, ponovno (naveličano) pojasnjevati, zakaj »tako lepo« govorimo slovensko. In ker se nam že zdaj naježijo lasje ob misli, da bomo poslušali, kako lepo je bilo na kopanju v Duino ... (pd)



V smeri urinega kazalca posnetki srečanj v Kulturnem domu Igo Gruden v Nabrežini, v Finžgarjevem domu na Opčinah, v gledališču France Prešeren v Boljuncu, na Osnovni šoli Otona Župančiča pri Sv. Ivanu, na Večstopenjski šoli Sv. Jakob in v Prosvetnem domu na Opčinah

FOTO DAMJAN



ŠOLSTVO - Danes konec pouka

Slovo od šolskih klopi Nekateri čaka še matura

Za veliko večino učencev in dijakov slovenskih osnovnih, nižjih in višjih srednjih šol na Tržaškem je na počil čas težko pričakovanih poletnih počitnic. Danes se bo namreč - z izjemo Tehniškega zavoda Žige Zoisa, kjer so se od šole poslovili že včeraj - zaključil pouk, na nekaterih šolah, kot npr. na Osnovni šoli Josipa Ribičiča ter na nižjih srednjih šolah Srečka Kosovele na Opčinah in Sv. Cirila in Metoda pri Sv. Ivanu, bodo še potekale zaključne prireditve, ponekod se bodo učenci zbrali tudi pri mašah ob koncu šolskega leta, potem pa se bodo sošolci poslovili, šolski prag bodo ponovno prestopili šele septembra.

Za nekatere pa se šolske ob-

veznosti niso še končale. Gre namreč za dijake tretjega letnika nižjih in petega letnika višjih srednjih šol, katere čaka še zaključna preizkušnja - državni izpit oz. matura. Če bo za nižješolce matura predstavljala le zaključek nekega obdobja šolanja in začetek drugega, pa bo za višješolce predstavljala konec njihove šolske poti. Na nižjih srednjih šolah je maturantov vsega skupaj 139 (na NSŠ Ivana Cankarja pri Sv. Jakobu letos mature ni, ker ni bilo tretjega razreda), na višjih srednjih šolah pa 80. Državni izpit na nižjih srednjih šolah se bo začel že ta petek, 13. junija, medtem ko se bo višješolska matura začela prihodnji teden, v sredo, 18. junija.



Reportaža nosi naslov Vreden spoznanja



DSI - Večer z raziskovalci Inštituta za novejšo zgodovino

Predstavili zbornika o nasilju v vojnem in povojnem obdobju



Zgodovinarji Nevenka Troha, Zdenko Čepič in Žiga Koncilija z Ivom Jevnikarjem na ponedeljkovem večeru

FOTODAMJ@N

Pri Inštitutu za novejšo zgodovino v Ljubljani se že več kot petnajst let trudijo z zbiranjem podatkov o vojnih in povojnih žrtvah. To je dolgotrajno delo, ki je izšlo v končni obliki dveh zbornikov. Prvega sta uredila dr. Nevenka Troha in dr. Zdenko Čepič z naslovom Represija med drugo svetovno vojno in v povojnem obdobju, deveti zvezek zbirke Vpogledi pa je tokrat tematska številka, ki nosi naslov Nasilje vojnih in povojnih dni. Uredila ga je dr. Nevenka Troha.

Na rednem ponedeljkovem srečanju Društva slovenskih izobražencev v sodelovanju s Knjižnico Dušana Černe ta so svoje delo predstavili dr. Nevenka Troha, dr. Zdenko Čepič in dr. Žiga Koncilija, večer je povezoval Ivo Jevnikar. Dr. Troha je predstavila dolgotrajno delo zbiranja podatkov o žrtvah, ki so jih skušali kategorizirati v rubrike, da bi jih uporabili za statistike. Temelj za nadgradnjo je bilo več kot 98 tisoč imen. Poudarek je predvsem na usodah posameznikov, in sicer kdo so bili in kaj so počeli. V publikaciji so objavljeni tudi prispevki iz posveta o drugi svetovni vojni, ki se je odvijal novembra 2012. Novost so na primer prispevki o usodi porabskih Slo-

vencev po drugi svetovni vojni, o usodi nemške manjšine na Hrvaškem ter vrsta drugih. Medtem ko obravnava prvi zbornik popis žrtev, je Nasilje vojnih in povojnih dni osredičeno na življenjsko usodo posameznikov s posebnim poudarkom na množičnem streljanju talcev, deportaciji v Auschwitz in v taborišče za »ukradene otroke«.

Dr. Čepič je spregovoril kot večletni urednik osrednje slovenske znanstvene zgodovinske revije Prispevki za novejšo zgodovino, ki jo Inštitut za novejšo zgodovino izdaja od leta 1960 in se je zaradi tradicije usidrala v slovenski narodopisni prostor. To je tematska številka znanstvene revije o represiji, preko katere so objavili izsledke večletne raziskave. Ker je bilo veliko gradiva, so se odločili, da bodo poleg znanstvenega prispevka izdali publikacijo, v kateri bodo avtorji posegli tudi v osebne usode, brez omejitve obsega. Tako se je zbralo osemnajst daljših znanstvenih člankov z dvema predgovoroma. Šest avtorjev je iz tujine, dvanajst pa iz Slovenije, večino iz Ljubljane. Dr. Žiga Koncilija je predstavil svojo doktorsko disertacijo o analizi političnih sodnih procesov ter analiziral dve totalitarni obdobji. Sodni

procesi so eden izmed glavnih elementov za razumevanje oblike državne represije. Tu predavatelj ločuje med politično in državno represijo, pri čemer ima politična negativno konotacijo, saj država zlorablja pravosodje za namen preganjanja določenih političnih nasprotnikov in za določanje političnih ciljev. (met)

Včeraj danes

Danes, SREDA, 11. junija 2014

SREČKO

Sonce vzide ob 5.15 in zatone ob 20.54 - Dolžina dneva 15.39 - Luna vzide ob 18.58 in zatone ob 4.46.

Jutri, ČETRTEK, 12. junija 2014

JANEZ

VREME VČERAJ: temperatura zraka 27,4 stopinje C, zračni tlak 1017,2 mb ustaljen, vlaga 49-odstotna, veter 5 km na uro severovzhodnik, nebo jasno, morje rahlo razgibano, temperatura morja 23,8 stopinje C.

Lekarne

Od ponedeljka, 9., do sobote, 14. junija 2014:

Običajni urnik lekarn:
od 8.30 do 13.00
in od 16.00 do 19.30
Lekarne odprte
tudi od 13.00 do 16.00

Oširek Sonnino 4 - 040 660438, Ul. Alpi Giulie 2 - 040 828428, Milje - Ul. Mazzini 1/A - 040 271124, Sesljan - 040 - 040 208731 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z najnim receptom.

Lekarne odprte
tudi od 19.30 do 20.30

Oširek Sonnino 4, Ul. Alpi Giulie 2, Trg S. Giovanni 5, Milje - Ul. Mazzini 1/A, Sesljan - 040 208731 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z najnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
Trg S. Giovanni 5 - 040 631304.

www.farmacistitrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)
Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita.
Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111.
Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure.
Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaskih bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

Kino

AMBASCIATORI - 16.30, 18.45, 21.00 »3 Days to Kill«.

CINEMA DEI FABBRI - 16.30, 20.00 »Alla ricerca di Vivian Maier«; 18.00, 21.30 »365 Paolo Fresu«.

FELLINI - 16.00, 20.00 »Grand Budapest hotel«; 18.00, 21.45 »Maps to the stars«.

GIOTTO MULTISALA 1 - 16.30, 21.00 »Le meraviglie«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.30, 18.45 »Incompresa«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 18.50 »Walesa - Uomo della speranza«; 16.30, 18.20, 20.10, 21.30, 22.00 »The Beatles - A Hard Day's Night«.

KOPER - PLANET TUŠ - 16.20 »Grace Monaška«; 18.30 »Hiša velikega čarodeja«; 16.00 »Hiša velikega čarodeja 3D«; 18.15, 20.30 »Kako ne umreti na Zahodu«; 17.30, 20.45 »Možje X - Dnevi prihodnje preteklosti«; 16.30 »Na robu jutrišnjega dne«; 20.10 »Na robu jutrišnjega dne 3D«; 17.50 »Nevidna ženska«; 21.00 »Pionir«; 16.10 »Seks na eks«; 18.40, 20.20 »Sosed«; 15.30, 20.00 »Zlohotnica 3D«; 17.00, 19.00 »Zlohotnica«.

KOSOVELOV DOM SEŽANA - 20.30 »Kako ne umreti na Zahodu«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.30, 18.50, 21.15 »X-Men - Giorni di un futuro passato«; Dvorana 2: 16.30, 20.10, 22.10 »Edge of tomorrow - Senza domani«; Dvorana 3: 16.30, 18.15, 20.00, 21.45 »Tutta colpa del vulcano«; Dvorana 4: 16.30, 18.10, 19.50, 21.30, 22.00 »Disney's Maleficent«; 18.40, 20.15 »Disney's Maleficent 3D«; 16.40 »Gool!«; 18.20 »Grace di Monaco«.

SUPER - Film prepovedan mladim izpod 18. leta starosti.

THE SPACE CINEMA - 16.10, 18.50, 21.30 »X-Men - Giorni di un futuro passato«; 16.00, 17.10, 18.05, 19.00, 20.10, 21.10, 22.15 »Disney's Maleficent«; 16.30, 19.00, 21.30 »Edge of tomorrow«; 16.40 »Gool!«; 16.40, 19.10, 21.40 »3 Days to kill«; 15.30, 17.30, 19.30, 21.30 »Ghost Movie«; 19.10, 21.30 »The Beatles - A Hard Day's Night«.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.30, 20.15, 22.00 »Disney's Maleficent«; Dvorana 2: 17.45, 20.00, 22.15 »Edge of tomorrow - Senza domani«; Dvorana 3: 17.45, 19.50, 22.10 »3 Days to Kill«; Dvorana 4: 17.40, 19.50 »Incompresa«; 21.50 »X-Men - Giorni di un futuro passato«; Dvorana 5: 17.00, 20.30, 22.10 »Tutta colpa del vulcano«; 18.40 »Disney's Maleficent 3D«.

Šolske vesti

NIŽJA SREDNJA ŠOLA Srečka Kosovela vabi na zaključno prireditev, ki bo danes, 11. junija, ob 12.30 v Prosvetnem domu na Opčinah.

ZRUŽENJE STARŠEV - Ob 140-letnici ustanovitve in 40. obletnici poimenovanja šole na Repentabru, vabi na predstavitev brošure »Naša šola nekoč in danes« avtorice Tanje Škabar, danes, 11. junija, ob 19. uri v Kulturnem domu na Colu. Učenci bodo uprizorili igrice »Najlepša beseda« v režiji Maruške Guštin.

URAD ZA SLOVENSKE ŠOLE obvešča, da je bil na spletnih straneh ministrstva za šolstvo (www.istruzione.it), 16. maja, objavljen razpis za nove habilitacijske tečaje (TFA), ki vključuje tudi šole s slovenskim učnim jezikom. Tozadevna okrožnica Urada za slovenske šole je objavljena na spletni strani Deželnega šolskega urada za F.J.K. (www.scuola.fvg.it). Rok za vpis zapade v ponedeljek, 16. junija.

URAD ZA SLOVENSKE ŠOLE obvešča, da je bil na spletnih straneh ministrstva za šolstvo (www.istruzione.it), 22. maja, objavljen odlok o obnovi zavodskih lestvic za triletnje 2014/15, 2015/16 in 2016/17. Odlok vsebuje tudi navodila za predstavitev modela B za izbiro šol. Le-tega morajo predstaviti tudi kandidati I. pasu, ki so v pokrajinskih lestvicah učnega oseba. Rok za predstavitev vlog in modela B zapade v ponedeljek, 23. junija.

Izleti

OBČINA DEVIN NABREŽINA v sodelovanju z WWF, Zaščitnim morskim območjem v Miramaru, prireja v nedeljo, 15. junija, v popoldanskih urah naravoslovni izlet s čolnom, za spoznavanje morskega in obalnega okolja Devinskih sten v bližini izliva reke Timave. Za info in prijave do petka, 13. junija, na tel. 366-9571118 od 14. do 17. ure.

SPDT vabi na Dan slovenskih planinskih doživetij, ki bo v soboto, 14. junija, v Bohinjski Bistrici. Jutranjim vodenim izletom različnih težavnostnih stopenj bo sledila slavnostna prireditev. V Bohinjsko Bistrico se bodo pohodniki podali z vlakom, ki odpelje iz Nove Gorice ob 7. uri 35 minut. Zbirališče na novogoriški železniški postaji ob 7.15.

KLUB PRIJATELJSTVA IN VINCENCIJEVA KONFERENCA vabita tržaške in goriške prijatelje na celodnevni avtobusni izlet v Soško dolino, z ogledom Kobarida (Muzej I. svet. vojne) in Tolmina, v četrtek, 26. junija, z odhodom s Trsta in možnostjo postanka v Gorici. Info in vpis na tel. 040-225468, 347-1444057 (Vera).

Mali oglasi

IŠČEM stanovanje v najem v Bazovici ali okolici. Tel. št.: 340-0808115.

IŠČEM svojo izgubljeno jakno, znamke sergio tacchini, modre barve. Kdor jo je pomotoma vzel v četrtek, 5. junija, v dvorani Kuturnega doma v Nabrežini, naj pokliče na tel. št. 040-200984.

PRODAM stanovanje v Trstu (Ul. Rivalto), 3. nadstropje, 60 kv.m., 2 spalni sobi, kuhinja in kopalnica, sončna lega, pogled na občinski vrt, cena po dogovoru. Tel. št.: 040-764682.

SCOOTER MALAGUTI F 15, 50 cc, v dobrem stanju, prodam. Tel. št. 040-291479 ali 331-3901302.

SCOOTER PIAGGIO MP3, 250 cc, trikolesnik, letnik 2006, črne barve, servisiran, prodam. Tel. št. 040-291479 ali 331-3901302.

Osmice

BORIS IN ARIELLA sta odprla osmico v Samatorci. Tel. št.: 040-229199.

DRUŽINA CORETTI je odprla osmico v Lonjerju. Toplo vabljeni! Tel. št.: 340-3814906.

DRUŽINA TERČON, Mavhinje 42, je odprla osmico. Toplo vabljeni. Tel. 040-299450.

DRUŽINA ZAHAR ima odprto osmico v Borštu št. 58. Tel.: 348-0925022.

SERGIO KRALJIČ je odprl osmico v Prebenegu št. 99. Tel. 335-6322701.

V MEDJIVASI sta odprla osmico Nadja in Walter. Vabljeni. Tel. št.: 040-208451.

V PRAPROTU je odprta osmica pri Frančkotu in Bobotu Briščak. Tel. št. 040-200782.

V SALEŽU sta odprla osmico Sandra in Jožko Škerk.

V ZGONIKU je odprl osmico Gigi Furlan. Tel. št.: 040-229293.

Prispevki

Ob zaključku telovadne sezone ob ponedeljkih in četrtek darujejo udeležence telovadbe z Walterjem 50,00 evrov za AŠD Breg.

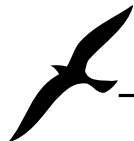
V spomin na starše, ki bi v teh dneh praznovali rojstni dan, daruje Marija Križmančič 20,00 evrov za AŠZ Slo-ga.

Ob priliki poroke darujeta Samoa in Marko Metlika 100,00 evrov za MePZ Lipa.

prej do novice

www.primorski.eu





Obvestila

KK BOR IN ZSSDI organizirata celodnevni »Košarkarski kamp« na Stadionu 1. Maja, namenjen deklicam in dečkom od 6. do 14. leta, od 1., do 5. septembra. Za informacije in vpis: 340-6445370 (Karin Malalan) ali karinmalalan@gmail.com

JUSTREBČE vabi člane na redni občni zbor danes, 11. junija, ob 20.00 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v Ljudskem domu v Trebčah.

OBČINA ZGONIK obvešča, da se bo občinski svet, izvoljen na zadnjih volitvah, sestel v prvem sklicanju na redni seji, ki bo na županstvu v Zgoniku, danes, 11. junija, ob 12. uri.

OBČINSKA UPRAVA DEVIN NABREŽINA vabi občane na javno srečanje na temo »Proračun 2014« danes, 11. junija, ob 20.30 v Škerkovo hišo v Šempolaj.

SRENJA DOLINA sklicuje redni občni zbor danes, 11. junija, ob 20.30 v drugem sklicanju, v dvorani SKD Valentina Vodnika. Vabljeni člani in članice!

AŠD MLADINA sklicuje v četrtek, 12. junija, redni občni zbor - nevolilni, ki se bo vršil v domu A. Sirk ob 20.00 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju. Toplo vabljeni!

F.C. PRIMORJE obvešča, da bo redni društveni občni zbor v četrtek, 12. junija, ob 20.30 v prostorih lastnega sedeža. Člani in simpatizerji so vljudo vabljeni.

GODBENO DRUŠTVO NABREŽINA bo v četrtek, 12. junija, ob 20.30 nastopalo v Križu. Vabljeni vsi vaščani in prijatelji veselih polk in valčkov!

POLETNI CENTER PIKAPOLONICA za otroke od 3 do 10 let. Vpis do 12. junija na www.melanieklein.org ali v društvenem uradu (pon. 15.00-19.00; sredo 14.00-18.00; čet. 9.30-12.00). Info na [www.melanieklein.org](mailto:info@melanieklein.org) ali na info@melanieklein.org. Omejeno število mest.

RAJONSKI SVET za Zahodni Kras se bo sestel v četrtek, 12. junija, ob 20. uri na sedežu na Proseku 159.

AŠD SK BRDINA sklicuje redni občni zbor v petek, 13. junija, ob 19.30 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v domu Brdina na Opčinah, Proseška ulica 109. Vljudo vabimo vse člane, da se občnega zbora udeležite.

AŠZ SLOGA v sodelovanju z ZSSDI, prireja na Opčinah odbojarski kamp od ponedeljka, 16., do srede, 25. junija. Vpisi do petka, 13. junija, na ZSSDI. Tel. 040-635627 od 8. do 16. ure.

DRUŠTVO PRIJATELJEV NANOS v sodelovanju z založbo Modrijan, vabi na predstavitev knjige »Lepi izleti vabijo« v petek, 13. junija, ob 18. uri v gostilni na Razdrtem. Knjigo bo predstavil avtor Željko Kozinc. Ob 20. uri, po predstavitvi knjige, bo nočni pohod na Nanos.

OBČINA DOLINA obvešča, da bodo vse do 13. junija potekale v občinskem Uradu za izobrazbo in šolske storitve (pon.-petek, od 10. do 12. ure, ob pon. in sredo tudi od 15. do 17. ure) vpisovanja v občinski športni center (kamp nogometa, odbojke, košarke v konvenciji z A.Š.D. Breg), ki se bo odvijal od 16. do 27. junija za otroke od 6 do 14 let in od 30. junija do 11. julija za otroke od 3 do 14 let. Obrazci in podrobnosti o vpisovanju na www.sandorligo-dolina.it. Dodatne informacije: Urad za izobrazbo in šolske storitve, tel. št. 040-8329 281/239 ali scuole-solstvo@sandorligo-dolina.it.

OBČINSKA KNJIZNICA NADA PERTOT v Nabrežini bo zaprta za dopust do petka, 13. junija.

DRUŠTVO »VAŠKA SKUPNOST PRAPROT« organizira 14. in 15. junija 40. šagur v Praprotu. V soboto, 14. junija, turnir v briškoli in ex-tempore, ples s skupinama »Red Rocket« in »Zaklonišče prepeva«. V nedeljo, 15. junija, turnir v skrlah za »17. Memorial Doljak Radovan«, tekmovanje v Orienteeringu, tekma v košnji, nastop Nabrežinske godbe in mladinske sek-

cije, nastop radijske oddaje »Radioaktivni live 2«; nastopajo Eugen Ban, Boris Devetak, Tjaša Ruzzier, Marko Sancin in Aljoša Starc.

TABORNIKI RMV sporočajo članom, ki se bodo 14. in 15. junija udeležili dvodnevne taborjenja v Gabrovcu, da je v soboto zbirališče pri društveni gostilni ob 9.00. Akcija se bo zaključila v nedeljo ob 16.00; ob 15.00 bo na istem zbirališču informativni sestanek o dvotedenskem taborjenju v Cerknici. Taborniški srečno.

ŽUPNIJA SV. MARTINA NA PROSEKU sporoča, da bo na praznik Sv. Trojice v nedeljo, 15. junija. Ob 10.30 bo upokojeni gospod nadškof Alojz Uran vodil slovesno somaševanje. Mašo bo obogatil MePZ Cantemus iz Kamnika pod vodstvom Urbana Tozona, na orglah Alenka Cergol. Sledi krajši koncert. Toplo vabljeni!

DAVČNI URAD OBČINE REPENTABOR sporoča, da bo na razpolago občanom za informacije in izračun davka IUC (Enotni občinski davek), ki zavzema davek IMU, TASI in TARI do ponedeljka, 16. junija, od 9. do 13. ure.

NK KRAS REPEN, v sodelovanju z ZSSDI, organizira Športni poletni kamp za dečke in deklice letnikov 2001/08, od 16. do 21. junija, na športnem igrišču v Repnu. Urnik: 8.15-17.00. Tel. 040-2171044 (tajništvo), 333-2939977 (Roberta).

SLORI - Slovenski raziskovalni inštitut razpisuje nagradni natečaj za zaključna dela študentov druge in tretje bolonjske stopnje, diplome štiri letnih študijskih programov, magisterije in doktorate. Rok oddaje: ponedeljek, 16. junija. Razpisni pogoji in prijavnica na www.slori.org.

SOCIALNO SKRBSTVO OBČIN Devin Nabrežina, Zgonik in Repentabor, v sodelovanju z Zadrugo La Quercia, organizira »Net Point Summer«, družabna centra za mladino v prostorih KRĐ Dom Briški in v Naselju Sv. Mavra, za vse osnovnošolske otroke bivačice v treh občinah, od 16. do 27. junija, od 8. do 16. ure. Vpis: tajništva Občine Zgonik, Občine Repentabor ali v uradih Protokola Občine Devin Nabrežina (Nabrežina kamnolomi 25). Info na tel.: 040-2017386 ali 345-6552673.

TPK SIRENA IN ZSSDI organizirata dvotedenske jadrane tečaje za otroke od 6 do 16 let: od 16. do 27. junija, od 30. junija do 11. julija, od 14. do 25. julija ter od 28. julija do 8. avgusta, od ponedeljka do petka, od 8. do 17. ure. Ostale info in vpisi v tajništvu kluba v Trstu, Miramarski drevored 32, ob ponedeljkih od 12.30 do 14.30 ter ob sredah in petkih od 18. do 20. ure. Tel.: 040-422696 ali info@tpkcntsirena.it.

FOTOVIDEO TRST80 vabi na redni občni zbor, ki bo v torek, 17. junija, ob 8.00 v prvem in v sredo, 18. junija, ob 20.30 v drugem sklicanju v Ul. S. Giorgio 1, II. nadstropje, blizu bivše ribarnice.

JUS MAVHINJE vabi člane na redni občni zbor v sredo, 18. junija, ob 20.30 v prvem in ob 21.00 v drugem sklicanju v prostore Osnovne šole.

SRENJA BOLJUNEC sklicuje redni občni zbor v četrtek, 19. junija, ob 20. uri v drugem sklicanju v Kulturnem domu F. Prešeren. Vabljeni vsi člani!

ORATORIJ V MARIJANIŠČU: počitniški dnevi za osnovno šolo od ponedeljka, 30. junija, do vključno petka, 4. julija, od 9. do 16. ure. Info in prijave do petka, 20. junija, na tel. št. 335-8186940.

SKLAD MITJA ČUK vabi v »Mavrično angleško poletje«: od 30. junija do 11. julija teden za osnovnošolce (9-10 let); od 21. julija do 1. avgusta za srednješolce. Od ponedeljka do petka, od 8.00 do 13.30 ples, naravoslovje, umetnost, matematika, šport, glasba, tečaj jezika. Vpisi na Skladu Mitja Čuka do sobote, 21. junija, od ponedeljka do petka, od 9. do 14. ure na tel. št.: 040-212289.

OMPZ F. BARAGA sporoča, da se je začelo vpisovanje za oratorij, ki ga bodo vodili izkušeni animatorji iz Slovenije. Željeno je, da se pridružijo naši višješolski študentje. Vršil se bo od

7. do 11. julija in od 14. do 18. julija, na Kontovelu 523, od 8.30 do 16.00. Vabljeni tudi predšolski otroci in učenci iz osnovne šole, dijaki iz nižje srednje šole. Info in vpisi do 22. junija na tel. št. 347-9322123.

FOTOVIDEO organizira v sklopu Artedna »Fotografski/video tečaj za začetnike«. Pričetek v ponedeljek, 23. junija, v prostorih društva v Lonjerju. Informacije na tel. 329-4128363 (Marko).

NOGOMETNI KAMP in veliko drugih dejavnosti za deklice in dečke od 6 do 13 let! Od 23. junija do 4. julija, organizirajo AŠD Zarja, ŠC Melanie Klein in ZSSDI. Vpis na www.melanieklein.org ali v društvenem uradu (pon. 15.00-19.00, sredo 14.00-18.00, čet. 9.30-12.00). Info na www.melanieklein.org ali info@melanieklein.org. Število mest omejeno.

NOGOMETNO DRUŠTVO F.C. PRIMORJE obvešča, da organizira na lastnem igrišču kamp za dečke in deklice od 5 do 12 let. Odvijal se bo od 23. do 28. junija. Informacije na tel. št. 329-6022707 (gospod Zuppin) ali zuppinroberto@yahoo.it.

SPDT organizira od 23. do 28. junija planinsko šolo na Planini pri jezeru, ki je namenjena dijakom osnovnih in nižjih srednjih šol. Vpis na mladinski@spdt.org. Informacije: 338-4913458 (Franc).

SPLOŠNO KMETIJSTVO: 150-urni osnovni tečaj za pridobitev spretnosti, potrebnih za vodenje kmetije (od tehnik gojenja, obdelovanja zemlje ter mehanskega ali ročnega gojenja izdelkov do poznavanja tehnik in vseh zdravstvenih predpisov za predelavo hrane). Tečaj bo ob ponedeljkih, torhkih in četrthkih od 18. do 22. ure na Ad Formandumu, Ul. Ginnastica 72. Pričetek: v torek, 24. junija. Info in prijave na tel. št. 040-566360 ali ts@adformandum.org.

VODENJE AGRITURIZMA: 100-urni tečaj za pridobitev spretnosti in strokovnega znanja za vodenje agriturizma (od predpisov, do marketinga in tehnik prodaje izdelkov). Posebna pozornost je namenjena pripravi jedi, praktične vaje v kuhinji in higienskimi predpisom ter psihologiji prodaje. Tečaj bo ob torhkih in četrthkih od 18. do 22. ure na Ad Formandumu, Ul. Ginnastica 72. Pričetek: v četrtek, 26. junija. Info in vpisi na tel. št. 040-566360 ali ts@adformandum.org.

ARTEDEEN '14 - SKD Lonjer - Katina-ra prireja otroško likovno delavnico, ki se bo odvijala od 30. junija, od 4. julija, od 9.00 do 12.00. Vpisnine in informacije na: 339-5963683 (Maddalena) ali 340-9185606 (Martina).

NŠK - v Oddelku za mlade bralce do ponedeljka, 30. junija, razstavlja ilustracije svojih knjig Igor Pison. Urnik: pon. in torek 9.00-13.00; sredo, čet., petek 14.00-18.00.

OBČINE OKRAJA 1.1 (Devin Nabrežina, Zgonik in Repentabor) in Zadruga L'Albero Azzurro obveščajo, da bo ludoteka, namenjena otrokom od 1 do 6 let, delovala v Igralnem kotičku Palček v Naselju Sv. Mavra ob sredah in petkih, od 16. do 18. ure in ob sobotah, od 10. do 12. ure. Likovne delavnice v juniju: umetniki v klici - delavnice umetnostne zgodovine. Informacije na tel. št. 040-299099 (od ponedeljka do sobote, od 8. do 13. ure).

POLETNI CENTER HARMONIJA pri morju: Center otrok in odraslih Harmonija, v sodelovanju z društvom potapljačev, organizira poletni center v Grljanu od 14. julija do 8. avgusta za otroke od 8 do 14 let. Vpis do 30. junija, omejeno število mest. Dodatne info in vpis na center.harmonija@gmail.com ali tel. 335-7747578.

SKD VIGRED namerava organizirati v prvem tednu julija poletno delavnico za otroke, ki obiskujejo vrtec, osnovno in srednjo šolo. Urnik: od 7.45 do 13.30. Prijave na: tajnistvo@skdvigred.org ali 380-3584580.

EKOLOŠKA SOBOTA V KRIŽU na sedežu civilne zaščite - AcegasAps in Rajonski svet za Zahodni kras prireja potujoči zbirni center kosovnih odpadkov v soboto, 5. julija, od 10. do 18. ure.



Prireditve

GLASBENA MATICA vabi na koncert pianistov tekmovalcev iz razreda prof. Tamare Ražem Locatelli, ki bo danes, 11. junija, ob 20.30 v dvorani Prosvetnega doma na Opčinah. Nastopajo: Linda Cappellini, Rok Dolenc, Julija Kralj, Simon Kravos, Katarina Visintin in Max Zuliani.

UČENCI IN UČITELJICE OŠ Frana Milčinskega vabijo starše in prijatelje na zaključno prireditve, ki bo danes, 11. junija, ob 14. uri v Lonjerju.

DRUŠTVO FINŽGARJEV DOM vabi v četrtek, 12. junija, ob 18. uri na Opčine na ogled pravljice »Rdeča kapiča malo drugače«, ki jo bodo uprizorili udeleženci letošnje otroške gledališke delavnice.

GLASBENA MATICA vabi na zaključne nastope v Prosvetni dom na Opčinah: v četrtek, 12. junija, ob 19.00 (razred prof. Ruzzier, prof. Sedmach, prof. Zobin); v petek, 13. junija, ob 17.00 (razred prof. Grassi, prof. Jurinčič, prof. Štoka, prof. Zonta) in ob 19.30 (razred prof. Feri, prof. Šiško, prof. Terčelj).

MED ISKRENIMI LJUDMI - Zveza slovenskih kulturnih društev vabi člane društev na srečanje ob zaključku sezone v četrtek, 12. junija, ob 19. uri na terasi ZSKD v Trstu. Aperitiv bodo začinili učenci Glasbene matice z glasbeno točko.

SKD VESNA - GLASBENI USTVARJALCI prireajo v četrtek, 12. junija, ob 18.30 v Ljudskem domu v Križu, zaključno prireditve. Gosta večera bosta kvartet flavt iz glasbene šole Sežana in harmonikar Miha Grmek Sežain iz glasbene šole Ilirske Bistrice. Vabljeni!

MLADINSKI DOM BOLJUNEC vabi v petek, 13. junija, ob 20. uri na otvoritev slikarske razstave »Vizija Svetega Janeza Krstnika v puščavi« slikarja Domine Doctorja Vodopivca. V glasbeni točki bosta nastopila Ariana Soledad in Josè Eduardo Poetto z argentinskim tangom. Razstava bo odprta do 29. junija. Toplo vabljeni!

SKD VALENTIN VODNIK - DOLINA vabi na »2. junijski večer« v petek, 13. junija, ob 21. uri na Teraso novih kioskov Majence. Nastopa dramska skupina SKD Slovenec z veseloigro »Top Cool«.

ZADRUGA NAŠ KRAS vabi v petek, 13. junija ob 19.30 v Kraško hišo, na odprtje fotografske razstave Stojana Kerblerja »Ljudje«. Razstavo bo predstavila umetnostna zgodovinarica, dr. Marjeta Ciglenečki.

ZBOR JACOBUS GALLUS IN MEPZ LOJZE BRATUŽ vabita na koncert »Soglasja« v petek, 13. junija, ob 20.45 v Luteranski cerkvi v Trstu.

GLASBENA MATICA - ŠOLA »M. KOGOJ«, v sodelovanju s SKD Barkovlje, vabi na koncert »S flavto v poletno noč«, v soboto, 14. junija, ob 20.00 v dvorani SKD Barkovlje, Ul. Bonafata 6. Večer bodo oblikovale učenke GM Nausikaa Concina, Tjaša De Luisa, Valentina Jogan, Urška Petaros in Metka Zeriali iz razreda prof. Erike Slama, ob klavirski spremljavi prof. Claudie Sedmach.

GODBENO DRUŠTVO PROSEK vabi na slavnostni koncert ob priliki 110-letnice ustanovitve, ki bo v soboto, 14. junija, pred cerkvijo Sv. Martina na Proseku, ob 20.30.

SKD IGO GRUDEN vabi na zaključni koncert društvenih zborov, Mladinskega, DPZ Kraški slavček - Krasje in MePZ Igo Gruden, ki bo v soboto, 14. junija, ob 21. uri v Kulturnem domu v Nabrežini.

SKD PRIMORSKO iz Mačkolj vabi na predstavitevni koncert Dekliške vokalne skupine Primorsko in Noneta Primorsko pod vodstvom Aleksandre Pertot. Koncert bo v soboto, 14. junija, v Srenjski hiši v Mačkoljah, ob 20. uri.



DRUŠTVO ROJANSKI MARIJIN DOM vabi na zaključno prireditve v sezoni. Nastopili bodo MoPZ Sv. Jernej z Opčin, ki ga vodi Walter Lo Nigro, harmonikar Igor Zobin in vokalno-instrumentalna skupina Ano ur'co al' pej dvej. Prireditve bo v Marijinem domu v Rojanu (Ul. Cordaroli 29) v nedeljo, 15. junija, ob 18. uri. Četrte ure pred pričetkom je poskrbljeno za prevoz od cerkve do Marijinega doma.

PONOVITEV PREDSTAVE »ART-SPREHOD« v organizaciji ZSKD in partnerji projekta, bo v nedeljo, 15. junija, ob 21.30 na muzejski ploščadi Metelkove v Ljubljani. V primeru slabega vremena pobuda odpade.

SKD LIPA iz Bazovice priredi v nedeljo, 15. junija, ob 20. uri zaključni koncert vaških zborov Pesem na M'zarju. Kot gost bo igral pihalni orkester Arcobaleno iz Trsta pod vodstvom Erika Žerjale.

SKD VESNA »KRIŠKI TEDEN«: v nedeljo, 15. junija, ob 20.00 v Sirkovem domu komedija »Umor v Vili Rounge« (DS Sedej iz Števerjana); v torek, 17. junija, ob 20.30 v Ribiški hiši komik Žan Papič in degustacija domačih vin; v petek, 20. junija, ob 20.30 v Sirkovem domu razstava o Viktorju Sulčiču in »Postales de tango«; v ponedeljek, 23. junija, ob 20.30 v Sirkovem domu kvintet »Trobinaova«, sledi kres; v torek, 24. junija, ob 20.30 v Ljudskem domu »50. let festivala slovenske tržajske popevke«.

DSI vabi v ponedeljek, 16. junija, v Peterlinovo dvorano, Donizettijeva 3, na srečanje s pisateljico, urednico in predavateljico Matejo Gomboc ob izidu njene zbirke kratke proze »Pozneje se pomeniva« (Mladika, 2014). Avtorico in njeno delo bo predstavila prof. Vilma Purič. Začetek ob 20.30.

GODBENO DRUŠTVO PROSEK, v sklopu 110. obletnice delovanja, vabi v sredo, 18. junija, pred cerkvijo Sv. Martina na Proseku, na koncert tržajske mestne godbe Civica orchestra di fiati Giuseppe Verdi; v soboto, 21. junija, na športnem igrišču na Kontovelu, koncert Brkinske godbe 2000 iz Hrpej. Sodelujejo mažoretke iz Povirja. Vsi koncerti se bodo pričeli ob 20.30. V primeru slabega vremena bodo koncerti v KD na Proseku.

SKD BARKOVLE s pokroviteljstvom ZSKD in Slovenske prosvete, vabi v petek, 20. junija, ob 20.30 na večer »Cuando calienta el sol - Pozdrav poletju« ob petju, glasbi, siju sveč in... degustaciji penine od Piščancev. Nastopajo: ŽVS Barkovlje in mladinci Glasbene kambrce. Vodi A. Pertot, klavir B. Zonta in harfa T. Donis. Za info in prijave na tel. 338-7845845, 040-411567.

Loterija 10. junija 2014

Bari	50	21	19	02	54
Cagliari	62	25	34	72	47
Firence	57	17	63	60	13
Genova	88	03	84	10	26
Milan	35	80	31	10	89
Neapelj	59	31	51	80	33
Palermo	24	03	43	20	31
Rim	53	87	22	08	06
Turin	64	43	52	44	74
Benetke	48	65	82	80	27
Nazionale	53	45	65	90	24

Super Enalotto št. 69

27	29	30	42	48	73	jolly	11
Nagradni sklad							8.559.476,74 €
Brez dobitnika s 6 točkami							– €
Brez dobitnika s 5+1 točkami							– €
4 dobitnikov s 5 točkami							52.429,26 €
460 dobitnikov s 4 točkami							461,50 €
19.507 dobitnikov s 3 točkami							21,63 €

Superstar

Brez dobitnika s 6 točkami	– €
Brez dobitnika s 5+1 točkami	– €
Brez dobitnika s 5 točkami	– €
2 dobitnika s 4 točkami	46.150,00 €
105 dobitnikov s 3 točkami	2.163,00 €
1.961 dobitnikov z 2 točkama	100,00 €
12.966 dobitnikov z 1 točko	10,00 €
29.905 dobitnikov z 0 točkami	5,00 €



SACILE - Gala koncert otroških in šolskih zborov FJK

V osmerici najboljših trije slovenski zbori

Z Goriškega Veseljaki, s Tržaškega Krasje in Fran Venturini



Doberdobski Veseljaki so na reviji v Sacileju nastopili pod vodstvom zborovokinja Lucije Lavrenčič Terpin

DAMIJAN TERPIN

Pomlad glasov je vzcvetela letos v vročini poletnega popoldneva v nabito polnem gledališču Zancanaro v Sacileju. Na bienalnem gala koncertu najboljših otroških in šolskih zborov dežele FJK, ki ga prireja deželno združenje USCI, so nastopili zbori, ki jih je komisija izbrala na pokrajinskih revijah in so zato zastopali vse pokrajinske zveze, vključno z Zvezo slovenskih kulturnih društev. Pri kaz deželnih vrhuncev je spodbudno potrdil kvaliteto slovenskega zborovstva, saj je na zaključnem dogodku zapelo osem zborov, od katerih so bili kar trije predstavniki manjšinskih društev. Petra Grasi je prvič pripeljala na to revijo male pevce otroškega zbora Krasje, ki so se odlikovali z discipliniranim pristopom, dobro izgovarjavo in barvitim značajem. Edini predstavniki za celotno goriško pokrajino pa so bili otroci zbora Veseljaki

iz Doberdoba, ki so se predstavili z izpiljenim, elegantnim programom slovenskih skladb pod vodstvom Lucije Lavrenčič Terpin. Častno mesto zadnjega nastopa so zasedli otroci zbora Fran Venturini, ki so se tudi v okrnjeni zasedbi odrezali z običajno profesionalnostjo pod vodstvom Suzane Žerjal in s sodelovanjem basista Aleksandra Švaba. Vsi trije slovenski zbori so se poslužili sodelovanja pianista Jana Grbca, ki je ovrednotil vse izvedbe z muzikalčnostjo in posebnim občutkom za zvočna razmerja v odnosu do otroških glasov.

Iz Trsta je s prikupnim programom prihajala tudi živahna vokalno instrumentalna zasedba nižje srednje šole Rismondo-Iqbal Masih, ki jo učinkovito koordinira Anna Stopper. Pokrajino Pordenone sta zastopala zbor Jacopo Tomadini in zbor Piccoli cantori di Raus-

cedo, ki je v lepem in pomenljivem soglasju glasov in koreografskih gibov nastopil s skupino otrok in mladih s posebnimi potrebami Manos Blancas. Predstavnika videmske pokrajine sta bila mladinska skupina Vocinvolo in zbor Artemia Denisa Monteja, ki je sad premišljenega in strukturiranega dela na zborovskem področju.

Zbore sta ob predstavnikih krajevnih oblasti pozdravila tudi deželni predsednik USCI Franco Colussi in državni predsednik Sante Fornasier, ki sta skupaj s prisotnimi pokrajinskimi predsedniki zborovskih društev podelila spominske diplome vsem nastopajočim zborom (kljub pomenljivemu doprinosu tržaških in predvsem slovenskih zborov sta bila USCI Trst in Zveza slovenskih kulturnih društev inštitucionalno nezastopana).

ROP

BRIŠČIKI - 27. junija koncert Manu Chaa

Za uvod Elvis Jackson in Playa Desnuda

Kot smo že napovedali, bo 27. junija v Briščkih nastopil pevec svetovnega slovesa Manu Chao (*na sliki*). Za koncert vlada med številnimi ljubitelji uporniškega kantavtorja veliko pričakovanje, prav tako zanimiv pa se obeta obrobni program koncerta, ki bo zaživel že od popoldanskih ur.

Manu Chao je namreč potrdil imeni prvih dveh gostujočih skupin, ki bosta uvedli v dogodek tržaškega poletja. Ob znanem kantavtorju bosta v areni v Briščkih kot predskupini nastopila benda Elvis Jackson in Playa Desnuda. Obeta se torej dogodek v dogodku v pričakovanju enkratnega koncerta Manu Chaa.

Elvis Jackson, prepoznavni po svoji energični mešanici punka, rocka, skaja ter reggae glasbe, so se odločili, da v začetku aprila predstavijo svojo novo, tokrat EP izdajo 7 pesmi »Window«. Že v preteklosti so bili predskupina številnim zvezdnikom in priznanim skupinam tako doma kot na tujem (Faith No More, Anthrax, Sepultura, Edna's Goldfish, The Offspring...). Pevec skupine Buda je ob priložnosti povedal: »Glasbenike, kot je Manu Chao, zelo spoštujemo, saj gre za angažirane ustvarjalce, ki je na sceni že zelo dolgo. Poznamo ga namreč še iz časov bolj punkerskih Manonegra. Njegova pot do tega, kar je danes, pa je bila vse prej kot lahka, saj je na turnejah preživel dober del življenja ter prepotoval cel svet po dolgem in počez. Nastopa z njim se zato zelo veselimo in komaj čakamo na to izkušnjo, ki bo vsekakor nekaj novega in posebnega za nas.«

Poleg znanega slovenskega benda bo zbrano več tisočglavo množico pred antiglobalistično zvezdo MANU CHAO ogrevala še italijanska skupina Playa Denuda, ki je bila ustanovljena leta 2005 s sproščenim



namenom, da bi se ukvarjala z glasbo, ki je primerna za zabavo na plaži, a v neobičajnih ska, rock steady in reggae priredbah.

Koncert prireja glasbeno kulturno društvo Drugamuzika s pokroviteljstvom Občine Zgonik in v sodelovanju z Deželo FJK in družbo Azalea Promotion. Dogodek spada v turistično pobudo »Music & Live«, s katero TurismoFVG ponuja brezplačno vstopnico za koncert osebam, ki bodo rezervirale nočitev v enem od hotelov, penzionov, turističnih kmetij in b&b v deželi FJK, ki sodelujejo pri promociji.

Prireditveni prostor na bivšem letališču v Briščkih blizu Trsta, v katerem se bo 18. in 19. julija odvijal priljubljeni festival balkanske glasbe Guča na Krasu, bo odprt od 15. ure dalje, koncerti pa se bodo pričeli ob 17.00. Vstopnice (20 evrov + d.p.) so na voljo online na Ticketone.it, Eventim.si in OeTicket. Info na www.altramusica-drugamuzika.com.

LJUBLJANA - 55. jazz festival

V fokusu Norveška in klavirska glasba

V Ljubljani bo med 2. in 5. julijem potekal 55. jazz festival Ljubljana. Program bosta zaznamovala tematska sklopa, posvečena klavirju in norveškemu jazzu. Kot je na včerajšnji novinarski konferenci povedal eden od umetniških direktorjev festivala Bogdan Benigar, med vrhunce festivala sodi koncert ameriškega glasbenika Gregoryja Porterja. Na programu letošnje izdaje festivala, ki ga je Benigar že četrto leto zapored pripravil skupaj s solastnikom jazzovske založbe Cleon Feed Pedrom Costo, se bo zvrstilo 16 koncertov. Eden izmed programskih sklopov bo namenjen norveškemu jazzu, ki bo ponudil koncerte treh norveških glasbenih zasedb. Te bodo po mnenju Coste zaznamovali odlična glasba ter izjemni glasbeniki in odrske izvedbe.

V Fokusu Norveška bo v Križankah 2. julija prva nastopila zasedba Jaga Jazzist, ki se je v dvajsetih letih delovanja izoblikovala v pravi norveški glasbeni fenomen. Z norveškim jazzom zaznamovan programski sklop bo ponudil še koncerta tria In the Country ter zasedbe Cortex, katere glasbo navdihujejo tako klasika 60. let minulega stoletja kot rock in sodobni free jazz.

Ob norveškem jazzu pa bo 55. jazz festival Ljubljana v ospredje postavil tudi klavir. V Cankarjevem domu

bo tako 3. julija z maroškim vokalistom Majidom Bekkasom in španskim tolkalcem Ramonom Lopezom nastopil nemški glasbenik Joachim Kühn, ki se bo dan kasneje predstavil še na solo koncertu, eden najpomembnejših evropskih jazz umetnikov na klavirju. Različne pristope igre na klavirju bodo med drugim predstavili še francoska zasedba Limousine in slovenski pianist Marko Črnčec.

Eden od vrhuncev festivala bo tudi koncert ameriškega vokalista Gregoryja Porterja, ki bo v Križankah nastopil 4. julija. Baritonist, ki ga odlikujeta izjemen vokal in odrska prezenca, navdih za svojo glasbo išče tako v soulu 70. let kot tudi klasičnih jazzovskih baladah, angažiranemu gospelu in bluesu. Porter je za svojo ploščo Liquid Soul, ki je izšla pri založbi Blue Note, letos dobil tudi grammyja za najboljši jazzovski vokalni album.

Sicer pa se bodo na festivalu predstavili tudi slovenski glasbeniki. Ob pianistu Črnčecu na festival prihaja tudi kitarist Jani Moder, ki bo premierno predstavil svoj tretji album Abacus. Tolkalec Zlatko Kaučič bo nastopil v duu s španskim pianistom Agustijem Fernandezom, bobnar Kristijan Krajncan in tubist Goran Krmac pa z libanonskim pianistom Tarekom Yamanijem. (STA)

KONCERT - 21. junija na prostem pri centru Danica na Vrh

Oliver za pozdrav poletju

Priljubljeni hrvaški kantavtor se vrača na Goriško s svojo zvesto skupino Dupini iz Splita

Letošnji goriški glasbeni »pozdrav poletju« bo v znamenju ovrednotenja, promocije in spoznavanja kraškega teritorija. S temi vsebinami in v enkratni scenografiji na obronkih goriškega Krasa bo v soboto, 21. junija ob 20.30 na odprtem prostoru kulturnega centra Danica na Vrh, nastopil s samostojnim koncertom hrvaški pevec Oliver Dragojevič s svojo zvesto skupino Dupini iz Splita. Koncert sodi v okvir projekta Kras@event@Carso.

Oliver Dragojevič ima v zadnjem času za sabo veliko razprodanih koncertov v najprestižnejših dvoranah od Pariza do New Yorka, od Dunaja do Londona in v številnih bližnjih mestih. Pri tem ne gre pozabiti tudi na »dvojni« koncert« leta 2003, ko je dvakrat napolnil mestni teater Verdi v Gorici.

V Dragojevičevi biografiji zasledimo, da sega njegov prvi javni nastop v leto 1967, ko je prebil led s pesmijo Picaferaj. Nastop je bil dober in je bil tudi začetek dolgoročnega sodelovanja z Zdenkom Runjićem. Oliverjeva uspešna kariera je sledila nekaj let kasneje. Galeb i ja, Skalinada, Oprosti mi pape in Vjeruj u ljubav so samo nekateri njegovi antologijski hiti. Njegove najlepše pesmi v očeh oboževalcev pa si sledijo: Sve bi da za nju, Tko sam ja da ti sudim, Moj lipi anđele, Kad mi dođeš ti, Pismo moja, Nevera, Trag u beskraj, Bez tebe, Nedo staješ mi ti, Cesarica, Lipa moja in še veliko drugih. V devetdesetih je nekoliko opustil dalmatinske ritme in se usmeril v globalne glasbene trende. Oliver Dragojevič je posnel mnogo albumov in njegov album »Dvi, tri, riči« je postal platinast z več kot 50.000 kopijami.



Projekt Kras@event@Carso je nastal na pobudo SCGV Emil Komel v okviru pobud, ki jih sofinancira LAS Kras. Partnerji mreže dogodkov so Kulturni dom Gorica, Arsatelier, Konzorcij Collio – Carso, Kd Juliaest in Skd Hrast

Doberdob. K organizaciji koncerta Oliverja Dragojeviča na Vrh so se priključili, poleg že omenjenih organizacij, tudi Zskd, Zskp, Glasbena Matica, Kulturni center L. Bratuž, SKGZ, SSO, Kulturni dom iz Nove Gorice in domače kulturno društvo Danica.

Za vse podrobnejše informacije v zvezi s koncertom na Vrh je na razpolago urad Kulturnega doma v Gorici (ul. I. Brass, 20) - tel. +39 0481 33288; email info@kulturnidom.it.



OECD - Države v razvoju pa kažejo znake upočasnjevanja gospodarske rasti

Italija edina država G7 s pozitivnim znakom rasti

RIM - Italija je med sedmimi najbolj razvitimi državami edina, ki je v aprilu zabeležila gospodarsko rast. Podatki Organizacije za ekonomsko sodelovanje in razvoj (OECD) so namreč pokazali, da se je indikator s 101,4 v marcu dvignil na 101,6 v aprilu. Letni porast +2,4 odstotkov pa se je v primerjavi z Nemčijo (+1,05%) kar podvojil. Dalje se v evroobmočju po podatkih OECD nadaljuje pozitiven trend gospodarske rasti.

Sicer je za hladno prho poskrbela bonitetna hiša Standard&Poor's, ki je ožigosala, da sta javni in zasebni dolg v Italiji, Grčiji, Španiji in Sloveniji ter na Irskem in Portugalskem v povprečju podvojila v obdobju 2006-2013. Po mnenju S&P bodo lahko prizadevanja za zmanjšanje dolgov upočasnila oz. blokirala gospodarsko rast več let.

Kar zadeva države v razvoju, med njimi predvsem Kitajsko, Rusijo in Brazilijo, so pokazale znake upočasnjevanja gospodarske rasti, medtem ko razvite države enakomerno rastejo, je še ocenil OECD. Države v razvoju so izgubile ne-

Italija je edina med sedmimi najbolj razvitimi državami, kjer so aprila zabeležili gospodarsko rast



kaj zagona, medtem ko ZDA in Kanada kažeta znake stabilne gospodarske rasti. OECD je izpostavil, kot rečeno, da se izboljšujejo razmere v 18 državah članicah območja evra, tudi v Italiji. Velika Britanija pa po oceni analitikov OECD kaže ne pričakovano močno gospodarsko rast.

Britanski statistični urad je prav vče-

raj sporočil, da se je industrijska proizvodnja v državi maja na mesečni ravni okrepila za 0,4 odstotka, potem ko je bila mesec pred tem rast le 0,1-odstotna.

Na 12-mesečni ravni je britanska industrijska proizvodnja narasla za tri odstotke, kar je bolje od pričakovanih analitikov, ki so napovedovali 2,8-odstotno rast.

OECD za Francijo in Nemčijo ocenjuje, da se kažejo znaki enakomernega okrevanja. Podatki francoskega statističnega urada sicer kažejo, da se je aprila francoska industrijska proizvodnja okrepila za 0,3 odstotka, medtem ko je mesec pred tem upadla za 0,4 odstotka. Trendi pa se, kot opozarjajo v OECD, slabšajo v nekaterih državah v razvoju, predvsem v Braziliji, Rusiji in na Kitajskem.

Problemi z Expojem 2015

Predsednik Dežele Lombardija Roberto Maroni je medtem včeraj polemčno povedal, da bodo težko zaključili dela za univerzalni expo leta 2015, če ne bodo čim prej podelili posebnih pooblastil novemu komisarju Raffaeleju Cantoneju, kot je to obljubil predsednik vlade Matteo Renzi. Dela so namreč ustavljena, vsak dan brez novega komisarja pa je izgubljen dan, je dejal Maroni. Renzi, ki se mudi na Kitajskem, je zavrnil Maronijeve izjave in poudaril, da ne sme biti prostora za pesimizem, ker mora biti milanski expo priložnost za Italijo, da se pokaže v svetu.

ZN - Poziv Mednarodna skupnost naj pomaga Italiji



RIM - Združeni narodi so pozvali mednarodno skupnost, naj pri obvladovanju vala migrantov podpre Italijo, saj da ta s tem povezanih težav ne more reševati sama. Od začetka leta je v južno Italijo prispelo že 52.000 prebežnikov. »Problem vala migrantov, ki obremenjuje območje Sredozemlja, ni stvar, ki bi ji bila Italija sama kos,« je po poročanju italijanske tiskovne agencije Ansa dejal tiskovni predstavnik ZN. Kot je poudaril, je Italija prevzela veliko breme, a je za obvladovanje množičnih migracij potreben mednarodni odgovor.

Zahvaljujoč lepemu vremenu v zadnjih dneh se je na pot čez morje odpravilo več tisoč migrantov iz Sirije in Afrike. Od četrтка je obale Sicilije doseglo 8700 ljudi, število novo prispelih migrantov pa ne pojenja. Samo včeraj jih je italijanska mornarica v Taranto pripeljala prek tisoč.

Od začetka leta je na jug države prispelo že 52.000 migrantov, več deset tisoč pa jih v Libiji čaka na priložnost za prečkanje morja, je sporočila predstavnica Visokega komisariata ZN za begunce v Italiji Carlotta Sami. Izjemnemu valu prebežnikov po njenih besedah botrujeta tako državljanska vojna v Siriji kot politična nestabilnost v več severnoafriških državah, med drugim Egiptu in Libiji.

SANKT PETERBURG - Zunanji ministri Rusije, Nemčije in Poljske Nujno končati nasilje na vzhodu Ukrajine in začeti z dialogom

SANKT PETERBURG - Rusija, Nemčija in Poljska se strinjajo, da je nujno končati nasilje na vzhodu Ukrajine in začeti dialog, je včeraj po srečanju zunanjih ministrov omenjenih držav poudaril vodja ruske diplomacije Sergej Lavrov. Obenem je pozdravil poziv ukrajinskega predsednika Petra Porošenka k vzpostavitvi humanitarnih koridorjev. Da je treba končati nasilje, se je strinjal nemški zunanji minister Frank-Walter Steinmeier. Po pogovorih z Lavrovom in poljskim kolegom Radosławom Sikorskim je Steinmeier tudi optimistično izpostavil, da vidi pripravljenost vpletenih strani za rešitev krize v Ukrajini.

Prvo srečanje med ruskim predsednikom Vladimirjem Putinom in novim ukrajinskim predsednikom Porošenkom je označil za napredek ter dodal, da »smo še daleč od rešitve, a obstaja upanje«. »Morebiti obstaja majhna luč na koncu predora,« je dejal. Steinmeier je rusko in ukrajinsko stran obenem pozval k skupnemu okrepljenemu nadzoru na mejah z namenom, da se prepreči nenadzorovano prehajanje borcev na vzhod Ukrajine.

Lavrov je poudaril, da bi morali sprti strani v Ukrajini doseči premirje ter da je treba začeti dialog o prihodnosti Ukrajine. »Prepričani smo, pa tudi naši partnerji se strinjajo, da se je navkljub različnim interpretacijam dogodkov v času ukrajinske krize nujno osredotočiti na brezpogojno in hitro premirje ter začetek dialoga,« je dejal po srečanju.

Kot je opozoril, pa zaenkrat ni nobenih znakov, da bi se ukrajinski vojaki vzhoda države umikali, kar je sicer omenil Steinmeier. »Vojaške operacije se nadaljujejo in v mnogih primerih celo krepijo. Zato bomo zelo pozorni na poročila s terena,« je po poročanju francoske tiskovne agencije AFP dejal Lavrov. Obenem je izrazil upanje, da bo predlog Porošenka za vzpostavitev humanitarnih koridorjev na vzhodu Ukrajine ustrezno podprt.

Poljski zunanji minister je medtem izpostavil, da bi Rusija lahko pripomogla k ublažitvi krize v Ukrajini, s tem da bi preprečila prehajanje borcev in orožja na vzhod Ukrajine. Po njegovih besedah je Putinova obljuba, da bo spoštoval rezultate ukrajinskih predsedniških volitev, korak v pravo smer.



Lavrov, Steinmeier in Sikorski

ANSA

PARIZ - Zaradi protisemitskih opazk starega liderja

V Nacionalni fronti spor med Jean Marie Le Penom in hčerko Marine

PARIZ - Francosko skrajno desno stranko Nacionalna fronta, ki je slavila na nedavnih evropskih volitvah, pretresa razkol zaradi spora med ustanoviteljem stranke Jean-Marie Le Penom in njegovo hčerko, sedanjo vodjo stranke Marine Le Pen. Spor je izbruhnil spričo protisemitskih opazk 85-letnega Le Pena, ki jih je med drugim javno obsodila tudi njegova hči. Jean-Marie Le Pen je v video posnetku, objavljenem prejšnji teden na strani stranke, v odgovoru na vprašanje o uglednih kritikih Nacionalne fronte, med katerimi je tudi francoski pevec judovskega porekla Patrick Bruel, odvrnil: »Naslednjič jih bomo vrgli v peč.« Komentar se po mnenju številnih nanaša na sežiganje judov v koncentracijskih taboriščih med drugo svetovno vojno.

Sporni video posnetek, ki je razburil javnost, so v nedeljo umaknili s spletne strani stranke, vendar pa so ga kasneje predvajali na nacionalni televi-



Marine Le Pen

ANSA

ziji in drugod. Komentar politika, ki je bil sicer že večkrat obsojen zaradi zanikanja holokavsta, je sprožil val kritik. Prvič ga je javno kritizirala tudi njegova hči Marine, ki si v zadnjem času prizadeva ustanoviti svojo politično skupino v Evropskem parlamentu, sodelovanje v kateri nekateri evroskeptiki zavračajo ravno zaradi očitkov o protisemitski usmerjenosti Nacionalne fronte.

Marine Le Pen je poudarila, da je očetova opazka »politična napaka«. Po-

Premier na Kosovu utegne biti Haradinaj in ne Thaci

PRIŠTINA - Po nedeljskih predčasnih parlamentarnih volitvah na Kosovu so štiri albanske stranke dosegle dogovor, da za novega premiera predlagajo vodjo Zveze za prihodnost Kosova (AAK) Ramusha Haradinaja. Tako želijo preprečiti, da premier že tretjič zaporedoma postane Hashim Thaci iz Demokratske stranke Kosova (PDK), poročajo kosovski mediji. Navezo proti Thaciju in njegovi PDK, sicer zmagovalki nedeljskih volitev, so oblikovale doslej opozicijski Demokratska zveza Kosova (LDK) in Zveza za prihodnost Kosova (AAK) ter nova stranka Pobuda za Kosovo. Nacionalistična stranka Samoopredelitev Albina Kurtija je napovedala, da je to navezo načeloma pripravljena podpreti, je sporočila beograjska tiskovna agencija Beta.

Predsednica Kosova Atifete Jahjaga naj bi sicer mandat za sestavo vlade najprej ponudila kandidatu stranke, ki je na volitvah prejela največ glasov, v danem primeru je to Thaci. Mandatar ima nato 15 dni časa, da parlamentu predlaga novo vlado. Za njeno potrditev je potrebna navadna večina, torej 61 od skupno 120 poslancev. V kolikor mandat ter večine ne zbere, predsednica v roku desetih dni imenuje novega mandatarja iz vrst stranke, ki je na volitvah dosegla drugo mesto. To bi bila LDK bivšega župana Prištine Ise Mustafe.

Včerašnji dogovor bo oblikovanje nove kosovske vlade otežilo, saj PDK skupaj s predstavniki manjšin ne more zbrati potrebnih 61 glasov. Novo oblikovana koalicija bo sodeč po napovedih Jahjagi predlagala svojega kandidata za mandatarja, torej Haradinaja. To sta danes med drugim nakazala Jakup Krasniqi iz stranke Pobuda za Kosovo in vodja stranke Samoopredelitev Albin Kurti. Oba sta izpostavila, da imajo do tega vso pravico, saj so skupaj na volitvah zbrali občutno več glasov od Thacija.

A tako predstavniki ustavnega sodišča kot tudi urada predsednice Kosova so medtem že sporočili, da predlog o Haradinajevi kandidaturi za premiera ni v skladu z ustavo. Izrazili so prepričanje, da bo treba volitve očitno ponoviti, saj po njihovem mnenju položaj predsednika vlade pripada Tadhiju, čigar stranka je na volitvah dosegla največje število glasov.



GORICA - Direktor Gianni Cortiula o odločitvah zdravstvenega podjetja

Rešilnih vozil več kot dovolj, dežela odloča o porodnišnici

V primeru nesreč, poškodb in slabosti je na razpolago za zagotavljanje prve pomoči v goriški pokrajini devet reševalnih vozil. »Štirje rešilci so v stanju pripravljenosti štiriindvajset ur na dan, trije se odzovejo klicem v dnevnem času, z dvema reševalnima voziloma se na prizorišče nesreč pripeljeta zdravniški ekipi. Od jutra do večera imamo na razpolago devet vozil, ponoči jih je na voljo šest. Zdravniška oskrba in varnost sta zato st odstotno zagotovljeni,« poudarja direktor goriškega zdravstvenega podjetja Gianni Cortiula, potem ko je v prejšnjih dneh deželni svetnik stranke Forza Italia Rodolfo Zibera opozoril, da bomo na Goriškem zaradi varčevalnih ukrepov deželne vlade ob eno reševalno vozilo. »Goriško zdravstveno podjetje je poleg omenjenih devetih vozil razpolagalo še z enim rešilcem, ki je bil namenjen izrednim primerom. V enem mesecu je mogoče opravil štiri posege, kar je odločno premalo. Z malenkostno reorganizacijo reševalne službe se ukinitve delovanja tega vozila ne bo nikakor poznala,« poudarja Cortiula in pojasnjuje, da je med poletno sezono eno reševalno vozilo vseskozi v stanju pripravljenosti v Gradežu, zaradi česar je takojšnja zdravstvena oskrba v primeru potrebe zagotovljena tudi turistom in kopalcem.



Gianni Cortiula

BUMBACA

Poleg reševalne službe so v zadnjih mesecih doživelo reorganizacijo dela še razni drugi oddelki, pri čemer je še vedno neznan usoda goriške porodnišnice. »Še čakamo na odločitev dežele,« Cortiula je glede vprašanja porodniškega oddelka redkobeseden, saj poudarja, da je odločitev v rokah dežele, ki opravlja svoja zadnja preverjanja. V kratkem naj bi bilo jasno, ali bo goriški porodniški oddelek preživel ali pa ga bodo zaprli, ker se v njem rodi premalo otrok. Na deželo pritiskajo tudi iz Laškega, kjer so prepričani, da je treba med dvema porodnišnicama v pokrajini dati prednost tržiški. Ravno v tržiškem porodniškem oddelku se je od januarja do maja povečalo število rojstev v primerjavi z enakim obdobjem lanskega leta. V prvih petih mesecih letošnjega leta se je namreč rodilo 232 otrok, 45 otrok več kot lani. Če se bo tovrstni trend nadaljeval, bodo v tržiškem porodniškem oddelku ob koncu leta presegle mejni prag 500 porodov, ki naj bi bil potreben za zagotavljanje varnosti nosečnicam in novorojenčkom. Cortiula glede goriške porodnišnice poudarja, da se z njenim delovanjem ukvarja tudi pristojna delovna skupina Evropskega združenja za teritorialno sodelovanje (EZTS). »Možnost priprave skupnih projektov preverjamo tudi na drugih področjih. Pred nekaj meseci je v Novi Gorici sprožila veliko zanimanja predstavitev naših metod zdravljenja avtizma; marsikaj skupnega razvijamo tudi na področju duševnega zdravlja, saj smo prepričani, da prinaša krepitev čezmejnih stikov koristi obojem stranema,« poudarja Gianni Cortiula.

DOBERDOB - Prva seja občinskega sveta po volitvah

Novi župan prisegel

Fabio Vizintin se že spopada s pripravo proračuna - V Števerjanu bo umestitvena seja danes



Včerajšnje prvo zasedanje občinskega sveta v Dobersdorfu

BUMBACA

V Dobersdorfu je včeraj potekala umestitvena seja novega občinskega sveta. Prisegel je novi župan Fabio Vizintin, ki je tudi predstavil svojo odborniško ekipo. Kot smo v našem dnevniku že poročali, je bil za podžupana imenovan Daniel Jarc, odborniški mesti pa je župan zaupal Vlasti Jarc in Andreju Ferfolji. Med včerajšnjim zasedanjem občinskega sveta župan Vizintin še ni predstavil svojih programskih smernic, saj za to ima na podlagi zakona 120 dni časa. Svoj upravni program bo tako predstavil na enem izmed prihodnjih zasedanj; občinski svet se bo sicer v kratkem spet sestel - pred-

vidoma v prvi polovici julija, ko bo na dnevnem redu obrnitev proračuna, ki ga ravnokar pripravljajo. Kot za vse ostale občine po Italiji se pri pripravi proračuna tudi v Dobersdorfu soočajo z nižanjem finančne dotacije, kar bo posledično vplivalo na izbiro javnih del, ki jih nameravajo izpeljati.

Na števerjanskem županstvu bo umestitvena seja danes ob 20. uri. Županja Franka Padovan bo po prisegi predstavila svojo novo odborniško ekipo; svoje najožje sodelavce je določila v dogovoru s števerjansko sekcijo Slovenske skupnosti, skupaj s katero se je sestala sinoči.

JAMLJE - Na državni cesti

Zaradi pogostih nesreč zahtevajo vsaj ogledalo

Včeraj sta trčila kombi in avtomobil, nihče se ni poškodoval



Nevarni odsek v Jamljah

BONAVENTURA

Sredi Jamelj se je včeraj ponovno pripetila prometna nesreča. Na državni cesti št. 55, pred tamkajšnjo turistično kmetijo, sta trčila kombi in avtomobil tipa Renault clio z Slovenije, s katerim se je peljalo dekle. Na kraj so prišli karabinjerji, reševalcev pa niso poklicali, saj se k sreči nihče ni poškodoval. Vzrok nesreče naj bi bilo treba iskati v izsiljeni prednosti, saj naj bi eno izmed dveh vozil zapeljalo na državno cesto s stranske ulice. Na tem mestu se je zgodila že vrsta nesreč. Da bi vozniki varneje zapeljali s Trinkove ulice na državno cesto, bi bilo treba na drugo stran ceste namestiti ogledalo, opozarjajo krajanje. Vozniki bi tako bolje videli, ali morajo dati prednost drugim vozilom ali pa lahko zapeljejo naprej.

GORICA - Zaključek del

Od jutri Korzo spet prevozen



Obnovljeni odsek Verdijevega korza

BUMBACA

Z jutrišnjim dnem bo ponovno odprt promet obnovljeni odsek Korza Verdi pred Ljudskim vrtom, prenovitvena dela pa se nadaljujejo na križišču z ulicama Boccaccio in Oberdan. Sočasno z jutrišnjim odprtjem stopajo v veljavo tudi nekatere prometne novosti. Promet na Korzu Verdi bo takoj po odprtju dvosmeren, po novem pa bo Ulica Petrarca enosmerna: po njej se bo mogoče peljati iz Ulice Cadorna proti Korzu. Zaradi uvedbe enosmernega prometa bodo v Ulici Petrarca pridobili nova parkirna mesta; parkirati bo mogoče tudi pred trgovinami na novem odseku Korza Verdi. Z občine sporočajo, da je prometna ureditev poskusna; dokončne izbire bodo sprejeli ob zaključku gradbenih del v dogovoru z zvezo trgovcev Ascom.

LAŠKO - Odborniki

V Štarančanu eden več, v Foljanu eden manj

Novi župan v Štarančanu Riccardo Marchesan bo v prihodnjih petih letih svojjo občino vodil s pomočjo petih odbornikov, to se pravi z enim več kot njegov predhodnik Lorenzo Presot. »S porazdelitvijo resorjev med petimi odborniki sem skušal olajšati njihovo delo; vsi novi odborniki so mladi, vsi delajo in sem prepričan, da bodo s tovrstno porazdelitvijo uspešni na svojih delovnih mestih in v vodenju občine,« poudarja Marchesan, ki je za podžupanje - prvo žensko na podžupanskem mestu v štarančanski občini - imenoval Erico Boscarol (Demokratska stranka - DS), ki bo pristojna za urbanistiko, javna dela, teritorij in okolje. Za proračun, davke in splošne zadeve bo odgovoren Flavio Pizzolato (DS), za socialo, šolstvo in enake možnosti pa Serena Francovig (DS). Na odborniškem mestu je bil potrjen edino Matteo Negrari (Sinistra per Staranzano), ki bo še naprej skrbel za trgovino, proizvodne dejavnosti, kulturo, osebe in mladinska vprašanja. Edini zunanji odbornik je Andrea Corà (Staranzano partecipa), ki ni smel kandidirati zaradi zapleta pri vložitvi liste. Odgovoren bo za odnose z družbi, občinsko policijo in mobilnost. Župan je zase zadržal resorje civilne zaštite in športa.

V Turjaku je novi župan Enrico Bulian imenoval štiri odbornike, trije pripadajo Demokratski stranki, eden pa listi LiberaMente. 28-letni Giovanni Schiavon (DS) je novi podžupan in bo odgovoren za javna dela, urbanistiko, trgovino in proizvodne dejavnosti. Občinska tajnica DS Carla De Faveri bo pristojna za kulturo, šolstvo, mladinska vprašanja in osebe. Paola Spanghero, ki je na listi LiberaMente prejela največ osebnih preferenc, bo odgovorna za socialo in enake možnosti. Na odborniškem mestu je bil potrjen Ferruccio Barea (DS), ki bo skrbel za okolje, civilno zaščito, odnose z družbi in za vprašanja, vezana na letališče in azbest. Župan je posebna pooblastila zaupal dvema občinskima svetnikoma; Federico Tomasella (Liberamente) bo vzdrževal odnose s športnimi družbi, Massimo Merlo (DS) pa odnose z združenjem Pro Loco. Po imenovanju v občinski odbor sta z mesta občinskega svetnika odstopila Paola Spanghero in Ferruccio Barea; namesto njiju vstopata v občinski svet Stefano Zulini in Roberto Cettul.

R. MARCHESAN

BUMBACA

V občini Foljan-Redipulja je potrjen župan Antonio Calligaris znižal število odbornikov; v prejšnjem mandatu so bili odborniki štirje, zdaj pa so trije. Daniele Orsoni je novi odbornik za javna dela, proizvodne dejavnosti, teritorij in okolje, Elisa Oddo bo skrbela za socialo, enake možnosti in šolstvo, Francesca Tubetti pa za kulturo, odnose z družbi, šport in mladinska vprašanja. Županu Calligarisu ostajajo proračun, osebe in civilna zaščita. Tudi v novem mandatu je župan zaupal nekaj pooblastil občinskim svetnikom; Antonio Siben bo sledil okoljskim vprašanjem, s šolstvom se bo ukvarjala Loredana Vocca, z mladinskimi vprašanji Valentina Cernic, z davki pa Andrea Furlan. Župan je skrb za enake možnosti zaupal Rosanni Tosoratti, varnost pa Sergiu Ferracini. Nova podžupanja je Francesca Tubetti, ki je prva ženska v občini Foljan-Redipulja na podžupanskem mestu.



GORICA - Festival Amidei sinonim za poletno sceno

»Velika iluzija«

GRADIŠČE
Dečkovo
stanje
stabilno

Dečkovo zdravstveno stanje je stabilno in še vedno zaskrbljujoče. V tržaški pediatrični bolnišnici Burlo Garofalo se zdravi enajstletni deček mavretanskega rodu iz Gradišča, ki v nedeljo za las ni utonil v reki Soči. Deček se je kopal s prijatelji pod zagrajskim mostom, ko se naenkrat ni več dvignil iz vode. Prvo pomoč so mu nudili nekateri kopalci, ki so mu pomagali z umetnim dihanjem in masažo srca. Deček je vdihnil nekaj vode v pljuča, vendar še ni jasno, kakšne bodo posledice.

Na Soči je sicer kopanje prepovedano, saj ni urejenih kopališč, tudi kakovost soške vode je precej vprašljiva, ker še zlasti velja od izliva Korna dolvodno.

Festival za nagrado Sergio Amidei je v Gorici sinonim za poletno sceno. Letos bo potekal med 18. in 24. julijem na že običajnih prizoriščih v parku dvorca grofov Coronini in v Hiši filma na Travniku. Festival posvečajo spominu na pokojnega režiserja Carla Mazzacurati in pa stoletnici začetka prve svetovne vojne, kar se bo odražalo v filmskem programu. Na stoletnico se navezuje tudi nocojšnja projekcija v goriškem Kinemaxu, kjer bodo ob 20.30 vrteli restavrirano kopijo filma Jeana Renoira »Velika iluzija«. »Ko bi moral izbrati film, ki bi ga nesel na svojo Noetovo barko, zato da bi ga rešil za zanamce, potem bi to zagotovo bila Renoirova "Velika iluzija",« je izjavil Orson Welles. Renoir je film posnel leta 1937, a se nanaša na leto 1917; režiser je na lastni koži doživel prvo vojno in je tedaj dozorel svoj pacifizem, ki ga je nato prenesel na filmski trak. Začeli so ga vrteti nekaj let pred izbruhom druge svetovne vojne in ga je publika doživela kot napoved tragedije, ki se je pripravljala. Nacistična Nemčija in Mussolinijeva Italija sta ga prepovedali, zato je v italijanske dvorane prišel šele leta 1947, potem ko je šel skozi tri cenzorske pregleda, pod zadnjega se je podpisal Giulio Andreotti.

Nocojšnja projekcija bo prvi dogodek v okviru sekcije »Velika vojna - Filmsko oko«, ki bo na programu julijskega festivala. Filmi, ki se bodo potegovali za nagrado za najboljši scenarij Sergio Amidei, so »Blue Jasmine« (režiser in scenarist Woody Allen), »In grazia di Dio« (režiser Edoardo Gubino), »Locke« (režiser in scenarist Steven Knight), »Smetto quando voglio« (režiser Sidney Sibilia), scenaristi Sidney Sibilia, Valerio Annasio, Andrea Garello in »Still Life« (režiser in scenarist Uberto Pasolini). Nagrado za promocijo filmske kulture pa bodo letos izročili avtorjem radijske oddaje »Hollywood Party«.

GORIŠKA - Čezmejni festival Echos

Ob koncertih še ples, ogledi in degustacije

Števerjanski grad Formentini bo 1. julija prizorišče prvega iz niza štirinajstih koncertov čezmejnega festivala Echos, ki si za cilj ne postavlja le spodbujanja ustvarjalnosti mladih glasbenikov z obeh strani meje, temveč tudi promocijo čezmejnega teritorialnega razvoja, vrednotenje kulturne dediščine in premoščanje fizičnih, političnih in mentalnih pregrad. V juliju in avgustu bo na različnih mestih ob slovensko-italijanski meji štirinajst brezplačnih koncertov različnih glasbenih zvrsti.

Organizatorji - festival nastaja v sodelovanju Združenja Progetto musica, novogoriškega Kulturnega doma in sežanskega Kosovelovega doma - so po lanskoletni krstni sezoni festivala navdani z optimizmom: »Letos imamo zato še več energije. Do sodelovanja med organizatorji je prišlo in se nadgrajuje, tudi do mešanja občinstva je prišlo, torej da so Slovenci hodili na italijanske koncerte in obratno. Upajmo, da bomo v novi finančni perspektivi projekt še dodatno nadgradili,« pravi Barbara Poša, koordinatorka in organizatorka kulturnih programov pri projektu Echos.

Letošnja rdeča nit festivala so prizorišča - potekal bo na gradovih, dvorcih in v vilah, skratka na krajih s posebno arhitekturno, umetniško in kulturno dediščino, kjer bodo ob tej priložnosti organizirani tudi vodeni ogledi in okušanje tradicionalnih lokalnih jedi in vina. Novost letošnjega festivala so štiri nove skladbe, napisane prav za to priložnost. Prispevali so jih slovenska in italijanska skladatelja, in sicer Nejc Kuhar, Marjan Mlakar, Matteo Andri in Alberto Potente.

Med štirinajstimi koncerti je težko postaviti le nekatere. Pozornost zagotovo zaslužijo mladi glasbeniki, ki so bili tako kot lani, izbrani na avdiciji, kjer so nastale nove, čezmejne komorne glasbene zasedbe. Minuli konec tedna so se že udeležili glasbenega tabora v Sežani, kjer so pili program za letošnji festival, ponovno se bodo srečali še konec meseca. »Delali smo s šestnajstimi odličnimi mladimi italijanskimi in slovenskimi glasbeniki,« opisuje Tomaž Lorenz, profesor glasbenega tabora, vtise iz prvega srečanja. »Vzdušje je bilo izjemno delovno, polno entuziazma, kljub trdemu delu, saj je program izjemno zahteven. Tudi za profesionalne glasbenike bi bil trd oreh v samo dveh vikendih spraviti skupaj tako zahtevna dela. Delali smo v najrazličnejših zasedbah, od bolj tradicionalnih, kot so klavirski trio, klavirski kvintet, do bolj nenačasnih zasedb, kot sta tria violine, kitare in harmonike ali klarineta, saksofona in klavirja,« našteva Lorenz in dodaja, da so kljub odličnosti mladih glasbenikov med njimi vseeno prisotne razlike: nekateri imajo več izkušenj s komornim muziciranjem, drugi manj. Po njegovem mnenju je bistvo festivala v tem, da se mladi glasbeniki z obeh strani meje med seboj spoznajo, saj so si »po kilometrih zelo blizu, sicer pa nikoli ne bi prišli skupaj.« »Ustvarjanje prijateljstev in medsebojnih kontaktov bo zagotovo dobrodošlo na njihovi nadaljnji umetniški poti. Želeli bi si še več tega povezovanja, ampak njihove poti so zelo različne, še posebej v tem še študijskem obdobju, ko nekateri študirajo tudi v tujini. So pa nekatere zasedbe na koncertih lani delovale tako, kot da se med seboj poznajo že cel večnost, kar je nekaj najlepšega,« še poudarja.

Poleg mladih glasbenikov bo letošnji programski meni dopolnilo še šest nastopov uveljavljenih glasbenih skupin, ki bodo predstavljale jazz folk glasbo, klezmer in glasbo renesančnih dvorov. Prav s slednjim je povezana še ena letošnja novost. »Z umetniško vodjo z italijanske strani Patricio Turicchia sva se strinjali, da je treba te stare renesančne plesne bolj približati občinstvu, in tako bodo pred obema koncertoma obiskovalci povabljeni, da se naučijo teh plesov, da spoznajo tudi to kulturo in podoživijo poletje ob tej lepi glasbi,« pravi Veronika Brvar, umetniška vodja festivala. Prvi takšen koncert bo že otvoritveni v Števerjanu, drugi pa bo festival Echos zaključil, in sicer 28. avgusta v predverju gradu Kromberk. (km)

GORICA - Občni zbor zadruga Coop
Nagradili so enajst šol,
med njimi tri slovenske

V času finančne stiske za šole več kot dobrodošla denarna pomoč



Ravnateljica Elizabeta Kovic med prevzemom nagrade

FOTO A.W.

V Kulturnem domu je v ponedeljek potekal občni zbor zadruga Coop Consumatori Nordest za goriško okrožje. Prisotnih je bilo preko štiristo članov in simpatizerjev zadruga, ki na Goriškem šteje natanko 6.373 članov, kar je za lokalne razmere zelo spodobno število. Odobrili so vse točke na dnevnem redu in imenovali tudi delegate, ki se bodo udeležili državnega kongresa zadrug Coop v Trstu.

Občni zbor je bil tudi priložnost za nagrajevanje projektov, ki so jih šole prijavile na natečaj »Evvia la scuola 2014« (»Šola, hura! 2014«), pobudnik katerega je ravno pokrajinsko vodstvo zadrug Coop. Nagradili so enajst projektov, med katerimi so bili kar trije s slovenskih goriških šol. Denarno nagrado za svoja projekta sta prejeli osnovna šola Ludvik Zorzut iz Bračana in nižja srednja šola Ivan Trinko iz Gorice, ki ju je na odru Kulturnega doma zastopala ravnateljica večstopenjske šole Elizabeta Kovic. Nagrado je osvojila še večstopenjska šola iz Doberdoba. V času finančne stiske, ki ne prizanaša niti šolam, je to več kot dobrodošla denarna pomoč.

NOVA GORICA - Prenova spomenika Edvardu Rusjanu

Ikarus je po novem bel

Po dobrih petih desetletjih je spomenik Edvardu Rusjanu v Novi Gorici dobil prenovljeno podobo. V sklopu ureditve mestnega središča Nove Gorice so na spomeniku obnovili poškodovane dele, ga očistili in zaščitili s posebnim premazom, zaradi katerega je po novem bele barve.

Ena od novogoriških mestnih znamenitosti je tudi 10,5-metrski spomenik Edvardu Rusjanu, prvemu pilotu slovenskega poretka. Načrt za monumentalni betonski poklon tragično preminulemu letalcu, ki prestavlja Ikarusa, je izdelal kipar Janez Lenassi. Spomenik so v Novi Gorici odkrili 11. septembra 1960.

Z začetkom gradnje Eda centra - tudi ta stavba se z imenom poklanja Rusjanovim dosežkom, poimenovanja je namreč po letalih, ki sta jih brata Edvard in Josip gradila v Gorici, v notranjosti objekta pa je razstavljena replika njune Ede V. - so se začele pojavljati tudi ideje o prestavitvi spomenika, saj je najvišja zgradba v mestu Ikarusa nekako »stisnila v kot«, kjer ni več prišel do prave veljave. Spomenik je kljub vsemu ostal na svojem mestu, a kmalu zopet pristal sredi gradbišča in za gradbeno ograjo. Tokrat zaradi urejanja Rusjanovega trga pred Eda centrom. Gradbeni dela v ta namen gredo - resda z zamudo - h koncu. V sklopu del pa prenovne ni doživel le trg ampak tudi spomenik. Konservatorsko - restavratorska dela je opravil Javni zavod Republike Slovenije za varstvo kulturne dediščine. Restavratorski center omenjenega zavoda je spomenik naj-



Rusjanov spomenik ob Eda centru K.M.

prej očistil s t.i. mikropeskanjem, poškodovane dele so z ustreznim materialom domodelirali in tako ponovno vzpostavili originalno strukturo spomenika. »V končni fazi pa je bila čez celotno površino izvedena zaščita z neke vrste premazom, ki bo varoval spomenik pred zunanjimi vplivi. Gre za hidrofolni in oleofolni premaz, ki daje tu-



Otroke zadnjih dveh razredov osnovne šole na Vrhu je pred nekaj dnevi obiskal Vili Prinčič ter jih poučil o bratih Edvardu in Jožetu Rusjan, goriških pionirjih letalstva. Tudi s pomočjo projekcije fotografij so učenci spoznali, da smo se Slovenci zelo zgodaj vključili v tekmo za osvajanje neba. To se je dogajalo pred nekaj več kot sto leti. Sledil je zelo hiter tehnološki razvoj »letečih strojev«, za kar gre zasluga tudi bratoma Rusjan, ki sta se z Gorico vred vpisala v zlato knjigo začetkov letalstva.

di lep izgled. Hidrofolni premaz varuje pred mokrimi vplivi, oleofolni pa pred vsemi drugimi kot je na primer svetloba,« je večeraj za Primorski dnevnik pojasnila Andreja Trojar Lapajna, vodja projektne pisarne na novogoriški mestni občini. Občina je za poseg odštela dobrih 8.000 evrov.

Po prvotnem planu bi se morala

gradbeni dela v zvezi z ureditvijo mestnega središča sicer zaključiti 6. junija, gradbišče pa je na obeh 'frontah' tako na Bevkovem kot na Rusjanovem trgu še vedno odprto. Na občini bodo več pojasnil v zvezi z zaključevanjem gradbenih del podali predvidoma prihodnji teden.

Katja Munih



GORIŠKA - Matej Leopoli na Likofu

Najboljši berlinski beli kruh peče pek iz Števerjana



Alfredo Sironi v svoji berlinski pekarni (zgoraj); priprava testa za kruh (spodaj)

Do leta 2011 je v Gorici delal kot kovač v družinskem podjetju, nato se je izučil za picopeka in se naposled pred enim letom preselil v Berlin, kjer zdaj peče kruh po italijanskih receptih. Matej Leopoli je bil med protagonisti zadnjega števerjanskega Likofa. Na vaškem trgu je prikazal, kako se pripravi kislo testo za kruh; pri tem je uporabil biološko moko, kakršno vsak dan uporablja v berlinski pekarni »Sironi - Il pane di Milano«, kjer je zaposlen. Leopoli je sicer doma iz Števerjana in ima 34 let. Višješolski študij je zaključil na goriškem tehničnem zavodu s slovenskim učnim jezikom Jurij Vega, zatem se je zaposlil v družinskem kovaškem podjetju. »Leta 2011 sem se odločil za spremembo; približno en mesec sem delal v piceriji v Grojni, kjer sem se naučil, kako se pripravljajo pice. Potem sem se kot picopek zaposlil najprej v hotelu La Baita v Naborjetu in nato v piceriji I tigli v kraju San Bonifacio pri Veroni, ki velja za eno izmed najboljših picerij v Italiji. Januarja lanskega leta sem si nameraval vzeti enoletno pavzo; odpravil sem se v Monzo, da bi izpopolnil svoje znanje o pripravi kruha. Tam me je Alfredo Sironi vprašal, ali bi ga pospremil v Berlin odpred novo pekarno. Odgovoril sem mu pritrdilno in potem je 15. avgusta res prišlo do odprtja pekarne,« pravi Matej Leopoli.

Alfredo Sironi, rojen leta 1981, je doma iz kraja Capiago Intimiano ob Comskem jezeru, kjer njegovi starši vodijo restavracijo in kavarno. Z univerzitetno diplomo zgodovine se je odpravil v Berlin, ne da bi znal besedice nemščine. Ko je ugotovil, da bo najti zaposlitev kar težko, se je na začetku lan-



skega leta zaljubil v tržnico Markthalle Neun v mestni četrti Kreuzberg. Odločil se je, da bo poskusil uresničiti svojo zamisel: sredi Berlina peči in prodajati kruh po italijanskih receptih, pri čemer je potreboval zanesljivega sodelavca. Za Mateja Leopolija je izvedel preko pekarnice Longoni iz Monze, kjer so mu ga svetovali zaradi njegove resnosti in delavnosti. Tako se je Sironi skupaj z Leopolijem avgusta lani lotil peke kruha in drugih tipičnih italijanskih jedi v stojnici - pekarni, urejeni na tržnici Markthalle Neun.

»Začetno smo kruh pekli in prodajali v treh, potem pa je bilo dela toliko, da smo danes že v enajstih,« razlaga Matej Leopoli in poudarja, da so Berlinčani takoj vzljubili njihove proizvode - poleg raznih vrst kruha pripravljajo še pice, »focaccie«, »columbe«, »panetone« ... »Letos smo prejeli nagrado za najboljši beli kruh iz Berlina; ta-



Matej Leopoli v Berlinu (zgoraj) in na Likofu (spodaj)

BUMBACA



ko dober je, ker uporabljamo prvovrstno biološko moko iz Italije, poleg tega testo zamesimo ročno, natanko tako kot so peki počeli nekoč,« poudarja Leopoli in pojasnjuje, da se v nemški prestolnici zelo dobro živi. »V mestu in sploh v naši mestni četrti ni kriminala; veliko je mladih, ulice so polne življenja,« pravi Leopoli in razlaga, da v Nemčiji ceni predvsem odnos ljudi do novosti. »Ko v Berlinu predlagas novo zamisel, ko imaš podjetniški načrt, te spodbujajo in ti zaželejo, da bi bil uspešen. Ravno nasprotno kot pri nas, ko ti ob vsaki novosti že vnaprej napovejo, da ne boš uspešen, in ti svetujejo, da si raje poišči stalno delovno mesto,« pravi Leopoli, ki še ne razmišlja, da bi se iz Berlina vrnil domov. Berlinčani so pač vzljubili kruh, ki ga vsak dan skrbno pripravlja, tako da zaenkrat radevolje ostaja v nemški prestolnici. (dr)

TRŽIČ - Obračun DS: »Zaupanja volivcev ne smemo zapraviti«

Demokratska stranka (DS) je v Trziču prejela preko dva tisoč glasov več kot Gibanje 5 zvezd, ki je po volilnem izkupičku pristalo na drugem mestu, 750 preferenc je prejela kandidatka DS za evropski parlament Isabella De Monte. Takšen rezultat je plod prizadevnega dela, je izjavila tržiška tajnica DS Lucia Giurissa ob koncu delovnega srečanja, na katerem so ocenili volilni izid. »Volivci so dobro razumeli, kdo je izginil s politične scene (Berlusconi), kdo želi samo razdirati (Grillo) in kdo želi graditi,« je komentiral goriški poslanec Giorgio Brandolin: »S svojim glasom so nas podprli tudi ljudje, ki nas niso nikoli prej. Če ne bomo sposobni konkretnih dejanj, bomo to zaupanje zapravili. Napovedim morajo slediti reforme.«

Srečanje tržiškega direktiva DS je bilo tudi priložnost za prvi nastop novopečene goriške senatorko Laura Fasiolo.

VRH - V Lokandi Devetak

Blagovna znamka za »junaška« vina



Degustacijski večer v Lokandi Devetak

FOTO A.W.

Kaj vsega lahko človek odkrije v Lokandi Devetak na Vrh! Iz želje - lahko bi rekli celo strasti - Avguštna Devetaka in njegove družine po spoznavanju drugih kuhinj in predvsem vin se rojevajo degustacijski večeri z nepozabnimi doživetji.

Tako je bilo tudi prejšnji četrtek, ko so v gurmanskem hramu na Vrh primerjali proizvode »junaških« kmetovalcev in vinarjev. Še zlasti »junaški« so kraški vinogradniki, saj so pogoji za delo na Krasu izredno težki. S težkimi razmerami se soočajo tudi v drugih italijanskih krajih, od tod zamisel o »junaških« vinih, ki naj bi v kratkem dobila tudi skupno blagovno znamko. Z nekaterimi italijanskimi vinogradniki je Avgustin Devetak v stiku že dalj časa, zamisel o skupni večerji pa se je porodila zaradi posveta na prireditvi Morje in Vitovska, ki je bil naslednjega dne v Trstu.

Gabriella Devetak je meni za degustacijski večer pripravila skoraj na slepo, saj ni imela na razpolago vin, da bi lahko že prej uravnovesila okuse: recepte je tako pripravila na podlagi informacij in poreklu vin. Izkušnje in priznanja, ki si jih je Gabriella doslej nabrala, pa niso mačji kašeli, tako da so se vina in hodi odlično parili. Večer je vodila novinarka Liliana Savioli, uvodoma so udeležencem ponudili vitovske iz kmetije Bajta, Andrej Bole, Castelvachio, Colja, Grgič, Kocjančič, Lupinc, Andrej Milič, Stanko Milič, Pa-

rovel, Rubijski grad, Škerk, Škerlj in Zidarich. Ob mizi je prvi hod, osvežujoči kumarični sladolei z meliso in zelenjavnicami v olju spremljal kozarec vinske zvrsti Anisos proizvajalca Eugenia Rosija; ko bi ne bilo tolikšne temperaturne razlike med sladoledom in vinom (takega vina ne gre piti mrzlega), bi bilo to eno izmed najboljših prepletanj okusov, ki smo jih kdaj poskusili. Vzdužje apeninskega polotoka je veliko krajše, kjer so »junaški« pridelovalci doma. Tako je tudi na otoku Giglio pred toskansko obalo, kjer Francesco Carfagna prideluje avtohtono in zelo redko vino Ansonaco. Zelo dobro mu je prilegla bučna kremna juha s komarčkom, sipicami in morskimi fižolčki. Vino sorte Timorasso iz vinograde Montecitorio vinarja Walterja Massa iz vzhodnega Piemonta je spremljal blagi in lahki puranov hamburger, rižoto s slanikom, krešo in vinom Grillo pa seveda isto vino kmetije Antonina Barraca iz Marsale. Glavni hod, svinjski vrat kuhan pri nizki temperaturi, je solidno spremljalo avtohtono vino sorte Bosco iz področja Cinque Terre v Liguriji vinarja Walterja De Batteja, za pistacijev mus na jagodni kremi pa so ponovno prišle na hladne vitovske naših proizvajalcev. Vina teh mojstrov so že pred degustacijskim večerom dobila svoje mesto v čudoviti kleti Lokande Devetak, kjer so proizvajalci z zadnjimi gosti nadaljevali klepet in pokušnje. (aw)

GORICA - Od jutri do nedelje na nekdanji tržnici

Prvi GOktoberfest

Na voljo bodo tipične bavarske jedi in glasba - Pivo bodo točile natakari v narodnih nošah

Vzdušje z Münchenskega Oktoberfesta bo mogoče podoživeti tudi v Gorici. Na območju nekdanje tržnice na debelo med ulicama Boccaccio in Sv. Klare bo namreč od jutri do nedelje potekala štiridnevna prireditev GOktoberfest. Pobudnik je združenje GO4Events - sicer skupina mladih, ki si zelo želijo oživiti Gorico -, ki bo sredi tržnice-parkirišča namestil velik šotor ter mize in stole za okrog devetsto ljudi. Obiskovalcem bodo ponujali tipične bavarske jedi - od svinjske krače in pohanah zrezkov do hrenovk in zelja. Legendarno pivo HB bodo točile natakari v bavarskih narodnih nošah. Jutri se bo praznik začel ob 18. uri s pozdravom organizatorjev in

predstavnikov oblasti, ob 19.30 bo koncert skupine Confidential Sound; v petek ob 18.30 bo nastop folklorne skupine iz Ločnika. V soboto od 17. ure dalje bo po mestnih ulicah sprevod s skupino Kapuzinerband, opolnoči pa bodo na velikem ekranu predvajali nogometno tekmo med Italijo in Anglijo s svetovnega nogometnega prvenstva v Braziliji. V nedeljo bo shod starih avtomobilov Fiat 500.

V petek in soboto bo na prizorišče vozil brezplačni avtobus. Iz GM puba v Ronkah bo startal ob 18. in 19. uri, nakar bo vozil iz lokala Tobacco Inn vsake pol ure; za avtobusni prevoz se je treba prijaviti na tel. 334-3333404. Za informacije sta na voljo tu-

di naslov info@go4events.net in Facebook profil GOktoberfest. Priporočljivo je rezervirati mesto ob mizah, zlasti za sobotni večer, ko pričakujejo največji priliv gostov, saj drugače piva in jedi ne bo mogoče dobiti: kakor v Münchnu bodo stregli le k mizam. Jutri bodo kioske odprli ob 18. uri, v petek, soboto in nedeljo ob 12. uri.

Na kraju bo varnostna služba, ki bo preprečevala katere koli ekscese. »Želimo si, da bo to praznik za družine,« pravijo organizatorji. Občina je pokrovitelj GOktoberfesta, župan Ettore Romoli pa je prepričan, da bo letošnja lokacija za vse pretesna in da bo zato treba prihodnje leto poiskati večje prizorišče.



GABRJE - V organizaciji društva Skala

Na gabrskem »borjaču« sugestije morskih pesmi

Tradicionalni koncert »na borjaču« je v soboto na prireditveno prizorišče v Gabrjah prikladal veliko ljubiteljev zborovskega petja. Organizatorji večera - kulturno društvo Skala - so ocenili, da so glede udeležbe tokrat potolkli vse dosežanje »rekorde«. Tolikšnemu obisku je botrovalo tudi lepo in toplo vreme pa tudi tema večera je prispevala svoje. Gabrci so namreč sobotni dogodek posvetili melodijam morja, v prvi vrsti skladbam z značilnim dalmatinskim melosom. Že ob prihodu na gabrski »borjač« za Kulturnim domom so prisotni ugotovili, da bo imel večer pridih morja, saj je bil prostor okrašen z dvema velikima jadroma športnih jadronic.

Program je povezovala mlada Maja Devetak iz Sovodenj, ki je uvodoma povedala, da so

stari običaji v Gabrjah resnično vrednota. Naj gre za pust, martinovanje ali prvi maj, se Gabrci teh navad ponosno in strogo držijo. Med nje nedvomno sodi tudi koncert »Na borjaču«, na katerem ob pesmi in družabnosti gabrski pevci in gostujoči zbori že več desetletij zaključujejo iztekajočo se sezono.

Ob starodavnem vodnjaku so se nato zvrstili štirje pevski zbori. Kot je že običaj, so pred občinstvo prvi stopili pevci domačega pevskega zbora Skala, ki so pod vodstvom Zulejke Devetak zapeli štiri pesmi iz zakladnice dalmatinskih napevov. Sledila so dekleta zbora Marjetice iz Podkrajja pri Colu, s katerimi je gabrski zbor navezal stike na letošnji reviji Primorska poje v Idriji; pod vodstvom Alijane Trošt Rupnik so zapela nekaj dal-



Nastop dekliskega zbora Marjetice iz Podkrajja

FOTO SAMBO

matinskih in nato še slovenskih pesmi. Sledila je moška vokalna skupina Sraka iz Štandreža, ki se je pod taktirko Patrika Quaggiata predstavila z mešanim programom: fantje so zapeli po eno dalmatinsko, slovensko, italijansko, istrsko in rusko pesem. Pozorni publikli se je kot zadnji predstavil moški pevski zbor Vesna iz Križa, ki ga vodi

Rado Milič in se je v zadnjih letih »specializiral« v prepevanju dalmatinskih melodij, pri čemer se poslužuje tudi manjšega glasbenega ansambla s tamburicami in kitarami. Zbor je pred meseci nastopil tudi na tradicionalni reviji Sovodenska poje. Sledila je še družabnost, ki jo je do poznih ur spremljala pesem. (vip)

Šest let zopora

Šest let zopora je videmsko sodišče večeraj dosodilo 22-letnemu Alessiu Scavoneju po rodu iz Palermo in z bivaljščim v Tržiču, ki je s tolpo še treh oseb v noči med 12. in 13. novembrom lani oropal Bangladesh phone-center v Ulici Pozzo v Vidmu. Skupina nasilnežev je tudi pretepla upravitelja. Druga dva osumljenca - Cipriano Cascone in Hamzo Legrini alžirskega rodu - sta že pristala na dogovorno kazni; o usodi četrtega med njimi bo odločalo tržaško sodišče za mladoletne.

Goriško meščanstvo

Gostja jutrišnjega srečanja »na kavi s knjigo« bo v Katoliški knjigarni v Gorici Inga Miklavčič Brezigar, avtorica knjige »Meščanstvo na Goriškem med vrednotami in konflikti - na prelomu iz 19. v 20. stoletje«; Miklavčič Brezigarjeva je bila tudi avtorica istoimenske razstave. Jutrišnje predstavitve, ki se bo začela ob 10. uri, prireja knjigarna v sodelovanju z Goriškim muzejem v Kromberku in Goriško Mohorjevo družbo.

Nocoj »Briljantina«

Zaradi zelo uspešne premiere bodo danes, na zadnji dan pouka, ob 18. uri v goriškem Kulturnem domu ponovili muzikal »Briljantina«, ki so ga pripravili gójenci Dijaškega doma v Gorici. Na predstavo so se pripravljali tri mesece, rezultat pa je bil navdušujoč.

Neučinkovite diete

O dietah, ki spodbujajo debelost, bo danes ob 18. uri v večnamenskem središču v Ulici Baiamonti v Gorici predavala izvedenka s področja prehranjevanja Marta Molinari. Ob tej priložnosti bodo tudi predstavili cikel tematskih srečanj, ki so namenjena javnosti ter jih občinske lekarne in zavod Salus posvečajo promociji zdravja občanov.

V Tržiču zaseda UIL

V konferenčni dvorani Europalace Hotela v Tržiču bo danes ob 11. uri 14. teritorialni kongres stranke UIL za Goriško. Uvodni dogodek stranke tajnik Giacinto Menis prikazal posledice krize v deželi FJK in zlasti v goriški pokrajini, ki je bila v lanskem letu ob 3.000 delovnih mest.

Dela v kavernah

Predsednik in podpredsednica pokrajine, Enrico Gherghetta in Mara Černic, bosta v petek ob 10. uri na Debeli grizi prisostvovala začetku obnovitvenih del v topniških kavernah iz obdobja prve svetovne vojne. To bo nova etapa v uresničevanju projekta Kras 2014+, s katerim pokrajina obeležuje stoletnico začetka vojne.

Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
BALDINI, Korzo Verdi 57, tel. 0481-531879.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
OBČINSKA 2, Ul. Manlio 14 A/B, tel. 0481-480405.

DEŽURNA LEKARNA V KRMINU
STACUL, Ul. F. di Manzano 6, tel. 0481-60140.

DEŽURNA LEKARNA V KOPRIVNEM
CORAZZA, Ul. Buonarroti 10, tel. 0481-808074.

DEŽURNA LEKARNA V ZAGRAJU
LUCIANI, Ul. Dante 41, tel. 0481-99214.

Kino

DANES V GORICI
KINEMAX Dvorana 1: 17.45 - 19.50 - 21.45 »Maleficent«.
Dvorana 2: 17.30 »Incompresa«; 20.30 »La grande illusione«.
Dvorana 3: 18.00 - 20.00 - 22.00 »Tutta colpa del vulcano«.

DANES V TRŽIČU
KINEMAX Dvorana 1: 17.30 - 20.15 - 22.00 »Maleficent«.
Dvorana 2: 17.45 - 20.00 - 22.15 »Edge of Tomorrow - Senza domani«.
Dvorana 3: 17.45 - 19.50 - 22.10 »Three days to kill«.
Dvorana 4: 17.40 - 19.50 »Incompresa«; 21.50 »X-Men: Giorni di un futuro passato«.
Dvorana 5: 17.00 - 20.30 - 22.10 »Tutta colpa del vulcano«; 18.40 »Maleficent« (digital 3D).

Koncerti

»**LIVE / GLASBA PREKO MEJE**«: 13. junija ob 21. uri na sedežu Dobialab v Ul. Vittorio Veneto 32 v Štarančanu bo koncert skupin Sec_& Olivier di Placido in Jazza plays Dog Star Man. 14. junija ob 18.30 bo pri pekarini Jordan na Trgu Vittoria 16 v Koprivnem nastopil Cene Resnik trio (Cene Resnik, Giovanni Maier in Zlatko Kaučič); več na www.dobialab.net.

ZBOROVSKI KONCERT CERKVENEGA PETJA v organizaciji ZCJPZ Gorica v sodelovanju z župnijo Sv. Andreja apostola bo v petek, 13. junija, ob 20.30 v štandreški cerkvi. Nastopili bodo MIPZ Emil Komel, MePZ Štandrež, otroški cerkveni pevski zbor Štandrež, MePZ Rupa-Peč, OPZ Emil Komel, otroško-mladinski pevski zbor Veseljaki in cerkveni pevski zbor Doberdob.

KONCERT »POZDRAV POLETJU 2014« bo v soboto, 21. junija, ob 20.30 na odprtem prostoru kulturnega centra Danica na Vrhu. Gost večera bo Oliver Dragojevič z bendom Dupini iz Splita. Koncert sodi v okvir projekta »Kras@event@Carso«; informacije v Kulturnem domu (tel. 0481-33288).

Šolske vesti

11. ŠPORTNA ŠOLA DIJAŠKEGA DOMA za fante in dekleta od 10. do 14. leta bo potekala od 16. junija do 11. julija (urnik: 8.30 do 15.00). Program ponuja vsak dan nov šport, na novem prizorišču: kajak, rafting, atletika, lokostrelstvo, športno plezanje, hokej itd., predvsem pa veliko zabave in izletov v veseli družbi sovrstnikov. Od 30. junija do 4. julia tudi tečaj kajaka; informacije in vpisovanja po tel. 0481-533495 v popoldanskih urah, do zasedbe mest; www.dijaskidom.it.

AKŠD VIPAVA v sodelovanju z ZŠSDI vabi na poletni kotlarski kamp na kotališču na Peči od 16. do 20. in od 23. do 27. junija, med 8. in 13. uro. Prijavi se lahko dečki in deklice od 6. do 12. leta starosti; informacije in vpisovanje po tel. 333-9353134 (Elena), kdvipava@virgilio.it.

POLETNE USTVARJALNE DELAVNICE za osnovnošolce v organizaciji ZSKD bodo od torka, 26. do sobote, 30. avgusta v Centru šolskih in obšolskih dejavnosti - Dom Kavka na Livku pri Kobaridu; informacije in prijave po tel. 040-635626 ali 0481-531495.

POLETNO SREDIŠČE DIJAŠKEGA DOMA za osnovnošolske učence bo potekalo od 16. junija do 11. julija in od 25. avgusta do 5. septembra. Program: raziskovalna in filmska delavnica (priprave na snemanje filma o Gorici, Trstu in Krasu), športne in rekreativne dejavnosti, izleti in ekskurzije, ples in glasba, kopanje v Sesljanu in novogoriškem bazenu. Urnik: od 7.45 do 13.00 ali do 15.30; informacije in vpisovanja po tel. 0481-533495 v popoldanskih urah, do zasedbe mest; www.dijaskidom.it.

POLETNO SREDIŠČE DIJAŠKEGA DOMA za otroke od 4. do 6. leta bo potekalo od 30. junija do 11. julija in od 25. avgusta do 5. septembra. Program: angleške igralne urice, ekskurzije in izleti, ustvarjalne dejavnosti, pravljčne urice, družabne igre in zabava, priprava na vstop v šolo. Urnik: od 7.45 do 13.00 ali do 15.30; informacije in vpisovanja po tel. 0481-533495 v popoldanskih urah, do zasedbe mest; www.dijaskidom.it.

SCGV EMIL KOMEL sprejema vpise za šolsko leto 2014-15. Do konca junija so možne tudi brezplačne poskusne lekcije vseh instrumentov; informacije daje tajništvo od ponedeljka do petka od 8. do 13. ure in od 15. do 18. ure, tel. 0481-532163, info@emilkomel.eu.

URAD ZA SLOVENSKE ŠOLE obvešča, da je bil na spletnih straneh ministrstva za šolstvo (www.istruzione.it) 16. maja objavljen razpis za nove habilitacijske tečaje (TFA), ki vključuje tudi šole s slovenskim učnim jezikom. Tozadevna okrožnica Urada za slovenske šole je objavljena na spletni strani Deželnega šolskega urada za FJK (www.scuola.fvg.it). Rok za vpis zapade 16. junija.

URAD ZA SLOVENSKE ŠOLE obvešča, da je bil na spletnih straneh ministrstva za šolstvo (www.istruzione.it) 22. ma-

ja objavljen odlok o obnovi zavodskih lestvic za trilete 2014/15, 2015/16 in 2016/17. Odlok vsebuje tudi navodila za predstavitev modela B za izbiro šol. Letega morajo predstaviti tudi kandidati I. pasu, ki so v pokrajinskih lestvicah učnega osebja. Rok za predstavitev vlog in modela B zapade 23. junija.

AŠZ DOM v sodelovanju z Dijaškim domom Simon Gregorčič in ZŠSDI-jem prireja košarkarski kamp v Dijaškem domu v Gorici od 14. do 18. julija. Na programu motorika in športna šola minibasketa za fantke in deklice od 6. do 9. leta; košarkarska šola za fante in dekleta od 9. do 13. leta. Ob vadbi še bazen, izleti v naravo, tečaj šaha, ex-tempore. Kamp vodi prof. Andrej Vremec (profesor telesne vzgoje, državni vaditelj minibasketa, državni trener košarke) z izkušenimi vzgojitelji in trenerji. Prijave do 30. junija, tel. 329-2718115 (AŠZ Dom) ali domgorica@gmail.com; informacije prof. Andrej Vremec (tel. 338-5889958, marinandrej@alice.it).

Obvestila

TABORNIKI RMV sporočajo članom, ki se bodo 14. in 15. junija udeležili dvodnevne taborjenja v Gabrovcu, da je v soboto zbirališče pri Društveni gostilni ob 9. uri. Akcija se bo zaključila v nedeljo ob 16. uri. Ob 15. uri bo na istem zbirališču informativni sestanek o dvotedenskem taborjenju v Cerknici.

AŠZ MLADOST IN ZŠSDI vabita na 5. »Turnir Prijateljstva« na nogometnem igrišču v Doberdobu v jutranjih urah v soboto, 14. junija, za kategorijo cicibanov in v nedeljo, 15. junija, za kategorijo malih cicibanov.

SLOVENSKA SKUPNOST sporoča, da je zasedanje pokrajinskega sveta SSK položeno na ponedeljek, 23. junija, ob 20.30 na pokrajinskem sedežu stranke v Gorici, Drev. 20. septembra 118.

Prireditve

V KULTURNEM DOMU V GORICI bo v sklopu niza »Srečanje z avtorji 2014« v četrtek, 12. junija, ob 18. uri poklon Carlu Michelstaedterju in predstavitev knjige »Una disperata speranza« Gian Dialee Franchia ter projekcija filma »Dialogo tra una cometa e la terra« režiserja Francesca Imbimba iz Gorice. Na večeru, ki bo potekal v italijanskem jeziku, bosta sodelovala tudi Gianni Spino iz Tržiča ter Aldo Rupel iz Gorice, odlomke iz knjige bo prebiral Mariolina De Feo.

V NOVOGORIŠKI KNJIŽNICI FRANCESCA BEVKA na Trgu Edvarda Kardelja 4 bo 12. junija ob 18. uri predstavitev knjige Vlada Sruka »Gospoda gre čez progo«.

DRUŠTVO ZA PROMOCIJO VINSKE KULTURE IN ZDRAVILNIH ZELIŠČ vabi na odprtje slikarske razstave Jerneja Forbicija, na koncert diatonične harmonike z Boštjanom Zavnikom in na predstavitev knjižne novosti »Sve-

togorske in druge pesmi Ljubke Šorli« v petek, 13. junija, ob 18.30 v zastavi KS Solkan (Plenčičev trg - vhod zadaj). **OBČINA MIREN-KOSTANJEVICA** vabi na pogovor s slovenskim politikom, diplomatom, borcem NOB in slavistom Antonom Vratušo v soboto, 14. junija, ob 10. uri v Pomniku braniteljem slovenske zemlje na Cerju. Pogovor bo vodil Jadran Strle.

OBČINSKI PRAZNIK V SOVODNJAH 2014 - »Junjski večeri«: 14. junija se na Peči prične osrednji program ob občinskem prazniku s slavnostno sejo v Kulturnem domu v Sovodnjah 15. junija ob 18. uri; 16. junija ob 20. uri odprtje društvene knjižnice v Rupji; 18. junija ob 20.30 v cerkvi Sv. Martina v Sovodnjah koncert sakralne glasbe v sklopu »Snovanj 2014«; 21. junija v centru KŠD Danica na Vrhu ob 19. uri degustacija tipičnih kraških pridelkov in pogovor s proizvajalci in ob 21. uri poletni koncert; 24. junija ob 21. uri kresovanje na Largi na Vrhu; 25. junija ob 19.30 v parku Rubijskega Gradu predstavitev publikacije Paole Predolin »Rubijski Grad«; 28. junija praznik poletnega sončnega obrata in nočna tekma na sedežu ribiškega društva Vipava.

ŠPORTNI PROGRAM OB OBČINSKEM PRAZNIKU V SOVODNJAH 2014: 14. junija od 8. ure dalje ženski mednarodni balinarski turnir na balinarski progi v Sovodnjah v priredbi Društva slovenskih upokoencev za Goriško; do 20. junija nogometni turnirji v organizaciji AŠD Sovodnje.

»**ŠTABEACH 2014** v organizaciji KD Oton župančič iz Štandreža: 23. moški in ženski nogometni turnir bo potekal na cementnem igrišču Kulturnega doma Andrej Budal v Štandrežu od 16. do 28. junija med 18. in 23. uro. V petek, 20. junija, bo koncert in 28. junija bo finalni del turnirja z nagrajevanjem in DJ zabavo.

Mali oglasi

PRODAM SCOOTER Aprilia rally 50c, letnik 1994, 15.000 prevoženih km, črne barve, v dobrem stanju, za 350 evrov; tel. 328-2163954.

PRODAM čistokrvne mladiče pasme border collier z rodovnikom, stare dva meseca; tel. 345-3331141.

Pogrebi

DANES V GORICI: 10.00, Giovanni Tunni iz splošne bolnišnice v cerkev v Podturnu in na glavno pokopališče.

DANES V POLAČU: 10.00, Claudio Marchi (iz tržiške bolnišnice) v cerkvi, sledila bo upepelitev.

DANES V TRŽIČU: 12.30, Dina Vidusso por. Tiziani (iz goriške splošne bolnišnice ob 11.50) v cerkvi Device Marceliane, sledila bo upepelitev.

DANES V KOPRIVNEM: 10.30, Rosa Aurora Picech por. Cantarutti (iz bolnišnice Sv. Justa ob 10.10) v cerkvi in na pokopališču.



Zelena luč za uvodno tekmo

SAO PAULO - Ljubitelji nogometa si lahko oddahnejo: uvod v svetovno prvenstvo v Braziliji, ki ga bosta jutri zvečer ob 22. uri uprizorili Hrvaška in gostiteljica Brazilija, bo potekal na polnem stadionu Corinthians Arena. Stadion je namreč dobil uporabno dovoljenje tudi za del tribun, ki so zgolj začasne. Največ zadržkov so imele gasilske službe, saj niso mogle zagotoviti primerne požarne varnosti na vseh delih stadiona, zato so bili nekateri deli tribun prazni.



Bedene želi igrati za Britance

LONDON - Slovenski teniški igralec Aljaž Bedene, je najbrž vznemlel slovensko javnost z izjavo za BBC, da si že prihodnje leto želi v Davisovem pokalu zaigrati za Veliko Britanijo »Že več let se počutim Britanca,« je dejal 24-letni Bedene, ki od leta 2011 biva v kraju Hertfordshire, v Veliki Britaniji pa trenira od marca 2008 in ima na Otoku stalno bivališče že več kot pet let. Bedene je sicer na lestvici ATP od lanskega rekordnega 71. mesta padel na zdaj 132.

MET IZ IGRE

piše
Marko
Oblak



Zaključuje se torej tudi ta nesrečna sezona italijanskega prvoligaškega prvenstva. Italijanskega? Že večkrat sem pisal, da je vloga Italijanov v prvenstvu minimalna. Poglejmo zadnjo, odločilno tekmo med Sieno in Rimom, ki je toskansko ekipo še (zadnjič?) popeljala v nebesa finala, od koder ji je potem najverjetneje usojen padec v četrto ali petoligaški pekel. Za Sieno je med dvanajsterico bilo pet »Italijanov«: dva mladince sta sedela na klopi, igral pa ni niti David Reginald Cournooh, ki je v Italiji rojen sin priseljencev iz Gane, a je celotno košarkarsko pot prehodil na Apeninskem polotoku. Jeff Vig-giano je naturalizirani Američan, njegov doprinos k zmagi Sienne pa je bil skromen, saj je igral samo 9 minut in dosegel 3 točke. Edini Italijan, ki je nekaj pripomogel k zmagi, je bil center Tomas Ressa iz južnotirolskega kraja Salorno: 25 minut igre in 6 točk. Italijan ali Južni Tirolec? No, Salorno je prav na meji s Trentinom in ena redkih bocenskih okoliških občin z večinskimi avtohtonimi italijanskimi (tridentinskimi) prebivalstvom. Medtem ko so Bocen italijanske oblasti poitalijančevale s priseljevanjem, so tu Italijani avtohtoni, tako da lahko rečemo, da ima dobri Tomas verjetno le nekaj italijanske krvi. Če ga dobi v svoje kremplje Marzullo, ga bo verjetno prisilil, da izjavi, da je Italijan (Tanja Romano docet).

Kaj pa Rimljani? Tu je spisek resničnih italijanskih igralcev kar dolg: Reali, Tonolli, Righetti, Moraschini in D'Ercole. Ali uganete, koliko izmed njih je stopilo na igrišče? Odgovor: samo D'Ercole, ki je igral 33 minut in dosegel 10 točk.

Kaj pa drugi polfinale med Milanom in Sassarijem? Tudi Milančani so zaključili serijo sebi v prid in kot glavni favoriti za naslov pristali v finalu. Banchijevi varovanci so med četverico polfinalistov ekipa, kjer imajo italijanski igralci še največ priložnosti, da se izkažejo: reprezentanta Gentile (24 minut igre, 11 točk) in Meli (30 minut, 9 točk in 7 skokov) sta dala pomemben doprinos, ob odsotnosti poškodovanega Hacketta pa so nekaj minut stopili na igrišče še Cerella, Toure in Restelli. Po številu ima sicer Sassari več Italijanov: to so Sacchetti, Tessitori, Devecchi, Chessa, Vanuzzo ter naturalizirana Eze in Travis Diener. Njihov doprinos pa je bil tokrat zares minimalen, saj je koše (5 točk) dosegel le Sacchetti. In še zadnja novica: predčerašnjim je skrbnik Bianchi predstavil sodišču prošnjo za stečaj, sodišče v Sieni pa bo dokončno odločitev sprejelo 4. julija. Kot da bi čakal izid finala.

NOGOMETNO SP - Seznam najbolj »vročih« imen prvenstva

Kdo bo najboljši?

Z jutrišnjo uvodno tekmo med Brazilijo in Hrvaško (ob 22. uri) se bo začelo letošnje svetovno nogometno prvenstvo. Favoriti so znani. Kdo pa bi lahko bili najboljši igralci?

Med vratarji najbolj štejejo izkušnje, kljub temu pa velja spremljati nastope 22-letnega Belgijca Courtoisa. Vrtar madriškega Atletica je najboljši predstavnik mlajše generacije, sicer še vedno najbolj kotirajo Nemec Neuer (28 let) in veterana Buffon (36) in Julio Cesar (34).

Med branilci ima najboljšo srednjo dvojico Brazilija. Konkurenta Thiaga Silve (29) in Davida Luiza (27) sta morda le Španca Pique (27) in Sergio Ramos (28). Velik ugled uživa tudi Nemca Lahm (30) in Hummels (25) ter Urugvajec Godin (28), ljubljene trenerja Simenoeja. Na pasovih pozor na Portugalca Coentraa (26), Brazilca Marcela (26) in Angleža Baniesa (29).

V vezni vrsti so sami šampioni. V prvi vrsti svetovni prvaki, Španci Iniesta (30), Xavi (34) in Xabi Alonso (32), Italijana Pirlo (35) in De Rossi (30), Francoz Matuidi (27), Portugalec Moutinho (27), Belgijec Fellaini (26), igralce Slonokoščene obale Yaya Toure (31), Čilenec Vidal (27), Hrvat Modrić (28) in Nemec Ozil (25).

Veliko pričakovanje vlada kajpak za napadalce, ki zbujajo največ pozornosti. To velja za Urugvajca Cavanija (27), Francoza Benzemaja (26), Nizozemca Van Persieja (30), Bosanca Džeka (28), Argenitnca Higuania (26) in Aguera (26), Angleža Sturridgeja (24) in Rooneya (28), Čilenca Sancheza (25), Kolumbijca Martineza (27) in veterana, Nemca

Belgijec Dries Mertens bi lahko bil eden od presenečenj prvenstva

ABSA



Kloseja (36) in Drogbaja (36).

Za najboljše polspice veljajo Kolumbijec Cuadrado (26), Nizozemec Robben (30), Argentinac Di Maria (26), Gervinho iz Slonokoščene obale (26), Belgijec Mertens (27), Brazilec Hulk (27) in Japonec Kagawa (25). Kaj pa nepredvidljivi Cassano (31)?

Pozor na mlade upe. To bi lahko bili Francoza Digne (20) in Varane (21), belgijski »dragulj« Januzaj (19), Švicarji Rodriguez (21), Xhaka (21) in Shaquiri (22), Nizozemca De Vrij (22) in Clasie (22), Nemca Goetze (22) in Draxler (21), Brazilec Oscar (22), Italijan Verratti (21) in Južnokorejec Heung-Min Son (21). Obetaven je tudi Španec Koke (22), a vprašanje je, ali bo v znameniti španski vezni vrsti sploh imel priložnost, da se izkaže.

TOP TEN

1. Messi (26 let, Argentina)
2. Neymar (22 let, Brazilija)
3. Ronaldo (29 let, Portugalska)
4. Hazard (23 let, Belgija)
5. Diego Costa (25, Španija)
6. Pogba (21 let, Francija)
7. Suarez (27 let, Urugvaj)
8. Thomas Mueller (24 let, Nemčija)
9. Pjanić (24 let, BiH)
10. Balotelli (24 let, Italija)

NENAVADNA PRIZORIŠČA Italijani, Hrvati in Bosanci v deželah anakond in piranh

Svetovno prvenstvo v Braziliji ponuja nekaj zanimivih, za nogomet povsem nenavadnih prizorišč. Organizatorji in sama brazilska vlada so se odločili, da bo prvenstvo potekalo na vseh koncih te prostrane države. Tudi v takih mestih, ki so nogometnim navdušencem nepoznana. Tako se bodo Italijani in Angleži pomerili kar sredi Amazonskega pragozda, v največjem amazonskem mestu Manausu, kamor bodo kmalu potovali tudi Hrvati (na tekmo proti Kamerunu). Nekdanja »prestolnica kavčuka«, ki leži na sotočju rek Rio Solimoes (oziroma Amazonke) in Rio Negro, je v glavnem dostopna po vodi in zraku; edina cesta vodi severno proti daljni Gvajani, z redkimi vmesnimi odcepi za vzhodne predele Amazonije. Te kraje so v iskanju legendarnega El Dorada več stoletij s težavo osvajali španski conquistadoresi, vanje so prodirali tudi jezuitski misionarji.

Napoved, da se bo nov nogometni stadion gradil v deželi anakond, piranh in številnih domorodnih plemen, je svoj čas naletela na mešane odzive. Po eni strani je bil to znak brazilske enotnosti in pozornosti oblasti do najbolj oddaljenih zveznih držav, po drugi pa so se domačini takoj začeli spraševati, čemu bo služil stadion takoj po koncu prvenstva. Med predlogi je bila celo njegova preureditev v zapor. Dejstvo je, da je gradnja stadiona terjala tudi nekaj življenj, zaradi česar bi bil ta načrt skoraj primerljiv z gradnjo opernega gledališča Teatro Amazonas (1896, poglejte film Wernerja Herzoga Fitzcarraldo), ki pa je bil glede na tedanje razmere in ambicije »kraljev kavčuka« seveda mnogo bolj nor.

Manaus pa ni edino eksotično prizorišče nogometnega prvenstva. Anakonde, mravljinčarji in kajmani, pa tudi južnoameriški kavboji s svojimi ogromnimi čredami, so doma v



V Manausu so se izkrcali tudi Italijani

ANSA

Pantanal, največjem celinskem mokrišču na svetu. Ko smo se pred leti potepali na tem pozabljenem kotičku sveta, smo spoznali lepote neokrnjene, divje in vlažne narave ter tudi zabavni lov na ostrozobe piranh (v vodi do pasu, šlo je pač za nenevarno vrsto piranh, vsaj tako so nam povedali). Severni vhod v Pantanal, ki je nekaj mesecev na leto zaradi padavin, mrčesa in visoke vode nedostopen, je mesto Cuiaba, kjer bodo poleg drugih brcali žogo Rusi in Bosanci. Podobno kot v Manausu je vlaga tudi tu izjemna; spomnimo se tudi neverjetnih, 10-minutnih tropskih nalivev, ki pa jih v tem času menda ne bo. Južni vhod v Pantanal pa je mestece Corumba, kamor pripelje iz Bolivije vlak s prijaznim nazivom Trem da morte (Vlak smrti). No, kljub imenu, ta vlak le ni tako strašen, vsaj v današnjih časih ne. Pa še zanimivost: Slovenija se ni uvrstila na svetovno prvenstvo, kljub temu pa smo prepričani, da bo v Braziliji v tem času tudi veliko slovenskih popotnikov. Takrat smo med drugim osupli, ko smo v leseni baraki - neke vrste avtobusnem postajališču v neobljudeni pantanalski divjini s pomembnim imenom Buraco das piranhas (Luknja piranh) - naleteli na mladi Slovenki, ki sta se potepali po Južni Ameriki. Ali je svet majhen, ali pa je Slovenija velika. (af)

Anže Kopitar v ligi NHL tik pred končno zmago

NEW YORK - Hokejisti ekipe Los Angeles Kings so povedli s 3:0 v zmagah v velikem finalu severnoameriške lige NHL. V tretji tekmi boja za Stanleyjev pokal proti ekipi New York Rangers so kralji slovenskega zvezdnika Anžeta Kopitarja v gosteh zmagali s 3:0 in za drugič naslov prvaka po letu 2012 potrdili za eno zmag. Kopitar je bil podajalec pri drugem голу Los Angelesa, ki ga je dosegel Jake Muzzin, in ima zdaj že 26 točk v končnici. Naslednja, morda že odločilna tekma bo na sporedu v noči na četrtek, znova v dvorani Madison Square garden v New Yorku.

Sonce, padec in sprint

PARIZ - Nemec Nikias Arndt (Giant Shimano) je zmagovalac tretje etape dirke Criterium du Dauphine, medtem ko je skupno vodstvo zadržal Britanec Chris Froome (Sky, na sliki). Kolesarjem je nagajalo žgoče sonce, 65 kilometrov pred koncem pa je prišlo tudi do množičnega padca, zaradi katerega sta morala odstopiti Francoz Jerome Coppel in Italijan Giacomo Nizzolo. Slovenec Krsitjan Koren je skupno 46., zaostaja nekaj manj kot šest, Špilak na 87. mestu skupne razvrstitve pa 12:50 minute.

Inzaghi potrdil Tassottija

MILAN - Novi trener Milana Filippo Inzaghi je za pomočnika potrdil Maura Tassottija, ki je pred nekaj tedni napovedal, da bi se lahko poslovil od kluba.



ODBOJKA - Državni moški finale do 17 let Olympia v Pavii najprej skozi »sito« težkih kvalifikacij

Naprej le zmagovalci skupine - šest igralcev ekipe je do nedelje nastopalo tudi na finalu under 19

Niti se še ni polegel odmev na velik uspeh mladincev, ki so v nedeljo končali državno fazo na 6. mestu, že čaka odbojgarsko Olympio nov izziv na državni ravni - finale prvenstva do 17 let. S trenerjema Ivanom Markičem, Walterjem Princijem in spremljevalcem Markom Komjancem je v Pavio odpotovalo devet odbojkarjev, ki se bodo na današnjih in jutrišnjih kvalifikacijah najprej potegovali za uvrstitev v naslednjo fazo. Formula prvenstva je enaka formuli prvenstva do 15 let. Dvanajst nosilcev skupin je že uvrščenih v drugo fazo po skupinah (med njimi ekipe uglednih klubov Macerata, Cuneo, Roma Volley, Padova, Volley Milano, Zinella Bologna, Castellana, Vibo Valentia), drugih šestnajst ekip pa se v štirih skupinah poteguje le še za štiri preostala mesta. To pomeni, da morajo mladi Goričani danes in jutri v svo-

ji skupini, v kateri igrajo še S. Giulia Torino, Pulsano Taranto in ekipa, ki jo bodo določili danes, osvojiti prvo mesto, sicer jih čaka povratek domov.

Ekipo Olympie na tem finalu sestavljajo igralci, ki so letos nastopali v deželni C-ligi s Sočo v okviru skupnega goriškega projekta o sodelovanju. Šest izmed njih, to so Komjanc, Russian, Manfreda, Waschl, Lupoli in Franzot so se pravkar vrnili s prvenstva under 19 v Toskani. Nihče izmed njih ni tam igral v začetni postavi, toda Simon Komjanc je bil na pomembni tekmi proti Apuliji eden od protagonistov. Vsi so obogatili z izkušnjami, kaj pomeni igrati državni finale po turnirskem sistemu in in na izpadanje. Ekipo dopolnjujejo še mlajši Margherito, Cotič in Pelis. Žal ni poškodovanega Kristjana Komjanca. Vse kar bodo dosegli v Pavii, bo dobrodošlo. (ak)



JADRANJE - Carlotta Omari in Francesca Russo Cirillo tretjič na SP 420

V tretje gre rado

Mešana posadka jadralk razreda 420 Carlotta Omari (TPK Sirena) in Francesca Russo Cirillo (SVBG), ki tekmuje pod zastavo slovenskega društva iz Barkovlj in pod trenersko taktirko Matjaža Antonaza, si je po nizu državnih regat tretjič priborila pravico do nastopa na svetovnem članskem prvenstvu, ki bo letos v nemškem Warnemündeju od 24. julija do 3. avgusta.

Carlotta in Francesca sta na zadnji državni regati na Gardskem jezeru zasedli sicer 10. mesto (tretji med dekleti), vendar sta na absolutni končni lestvici suvereno zmagali. Bili sta boljši tudi od moških posadk, med katerimi je kar nekaj dobrih.

Po 7. mestu leta 2012 in 5. mestu lani, ko se jima je na SP bronasto odličje izmuznilo prav v zadnji regati, je na dlani, da se bosta letos odpravili v Nemčijo po medaljo, čeprav trener Antonaz opozarja, da je vedno težko napovedati zmagovalni oder.

»Carlotta in Francesca sta telesno precej lahki in to pomanjkljivost nadomestita z veliko nadarjenostjo in tehniko. Za regatno polje v Warnemündeju pa velja, da so tam razmere izjemno spremenljive. V močnejšem vetru bi se težko znašli,« pravi trener. Obe dekleti čaka v prihodnjih dneh matura (stari sta 19 let), nato pa intenziven spored pripravljanih regat in treningov. »Dogovarjamo se za sparring partnerstvo s hrvaškimi in španskimi posadkami. Z njimi bi trenirali v Hyerezu ali Zadru. S sabo bi na te priprave rade volje vzel tu-

Po enem .7 in enem 5. mestu je za jadralki pod zastavo TPK Sirena na SP napočil čas za naskok na zmagovalni oder



di naši mlajši jadralki Jano Germani in Cecilio Fedel,« dodaja Antonaz. Krmarica Jana in flokistka Cecilio sta državne kvalifikacije končali na 39. mestu med kar 134. posadkami, koliko jih je skozi celo leto lovilo normo za svetovno in evropsko prvenstvo.

»Za dvojico, ki tekmuje šele prvo leto, je to spodbuden rezultat, boljši kot sta ga v svoji prvi sezoni v tem razredu dosegli Carlotta in Francesca,« je povedal Antonaz.

Na zadnji regati sta mlajši predstavnici TPK Sirena zasedli končno 47. mesto z določenimi tehničnimi problemi. Na Gardskem jezeru so opravili vseh devet predvidenih plovov v srednjem močnem vetru z jakostjo 10-20 vozlov. (ak)

Na 3. etapi Kinder najvišje Tinej Stermni

Optimisti TPK Sirene so se kot edini predstavniki 13. cone, s tremi mladinci in enim kadetom udeležili 3. regate trofeja Kinder v Bellanu. V zmernem južnem vetru od 7-10 vozlov, so odjadrili vseh 6 previdenih plovov.

Najboljši med mladinci TPK Sirena je bil Tinej Stermni na 17. mestu, na 45. Petra Gregori, ter na 52. Leo Filipovič Grčić. Naslednja preizkušnja jih čaka naslednji konec tedna na Gardskem jezeru na regati Optimist d'argento, Torbole

V Turčiji se je izkazala mala Caterina Sedmak

V turškem Bodrumu je bila mednarodna regata v Razredu optimist. V

sprememstvu očeta in finančno podporo društva Trieste Sailing sta se regate udeležili tudi mladi jadralki JK Čupa Caterina in Elisa Sedmak. V konkurenci 163 tekmovalcev iz 11 držav se je zelo dobro izkazala Caterina, saj je uvrstila na 3. mesto med kadeti, oziroma prva med deklicami in prva med tekmovalci iz Italije. Dobro se je odrezala tudi Elisa. ki je kot ena najmlajših tekmovalk končala vseh desetih plovov.

NOGOMET 5:5

V Štandrežu turnir »12 ur nogometa«

Prihodnji konec tedna, v soboto, 14. junija, bo v Štandrežu tradicionalni 12. malonogometni turnir »12 ur nogometa«, ki ga organizirata ŠD Juventina in moški ter ženski amaterski ekipi Štandrež. Turnir se bo na igrišču Juventine začel ob 10.00. Zbirališče pa bo ob 8.30. Za informacije in vpisovanje pokličite na 3290913340 (Maja Peterin) oziroma pošljete sporočilo na elektronski naslov maja.peterin@gmail.com. Celodnevni turnir se bo v večernih urah končal z zabavo in glasbo z DJ-ejem.

Začetniki Krasa prvi na turnirju v Vižovljah

Ekipo začetnikov Krasa je v finalu turnirja Sistiane v Vižovljah 1:0 premagala Triestino. Zmagoviti gol je dosegel Marko Vidali.

V nedeljo v Biljah z Birso in Matavžem

Klub goriških študentov, Nogometno društvo Bilje in Študentska organizacija Univerze na Primorskem prirejata 5. dobrodelni spektakel, ki se bo odvijal v Biljah v soboto, 14. junija. Dan kasneje, v nedeljo, 15. junija pa bo v organizaciji Nogometnega društva Bilje, Nogometne šole Valterja Birse in Tima Matavža v sodelovanju z Nogometno zvezo Slovenije in Olimpijskim komitejem Slovenije ter časnim pokroviteljem, predsednikom Republike Slovenije Borutom Pahorjem, potekala dobrodelna nogometna tekma ob 18. uri na nogometnem igrišču v Biljah.

V nedeljo na Padričah boks

V nedeljo, 15. junija, bodo na Padričah mahali s pestmi. Ob 19.00 bo namreč na turistični kmetiji pri Grgiču boksarski večer (3. memorial Enzo Battimelli), ki ga organizira društvo Trieste Pugilato, v sodelovanju z gropajsko-padriško Luno puhno. Na sporedu bo osem moških ženskih dvobojev. Začetek ob 19.00.

Obvestila

KK BOR in ZSSDI organizirata celodnevni Košarkarski Kamp na Stadionu 1. Maja, namenjen deklicam in dečkom od 6. do 14. leta od ponedeljeka, 1. do petka, 5.septembra. Za informacije in vpis: Karin Malalan 3406445370 karinmalalan@gmail.com

ŠD MLADINA sklicuje občni zbor jutri, 12. 6., ob 20.30 v domu Alberta Sirka v Krizu.

OBČINA DOLINA obvešča, da bodo vse do 13. junija potekale v občinskem Uradu za izobrazbo in šolske storitve (pon.-petek, od 10. do 12. ure, ob pon. in sredo tudi od 15. do 17. ure) vpisovanja v občinski športni center (kamp nogometa, odbojke, košarke v konvenciji z A.S.D. Breg), ki se bo odvijal od 16. do 27. junija za otroke od 6 do 14 let in od 30. junija do 11. julija za otroke od 3 do 14 let. Obrazci in podrobnosti o vpisovanju na www.sandorligo-dolina.it. Dodatne informacije: Urad za izobrazbo in šolske storitve, tel. št. 040-8329 281/239 ali scuole-solstvo@sandorligo-dolina.it.

ŠD JUVENTINA - organizira od 18. do 28. junija športni kamp za otroke. Urnik: od ponedeljka do petka od 8.30 do 17.00, ob sobotah do 12.30. Za informacije: 3290913340 (Maja Peterin), 3484975838 (Gianfranco Vecchiato).

AŠZ SLOGA in AŠD SLOGA TABOR obveščata, da bo redni občni zbor društev potekal v ponedeljek, 16. junija, v dvorani Zadrudne Kraške banke na Opčinah ob 20. uri.

AŠD SOKOL sklicuje redni občni zbor, ki bo v drugem skicanju dne 13. junija 2014 ob 20.00 v dvorani Igo Gruden v Nabrežini.

AŠZ SLOGA prireja v sodelovanju z ZSSDI na Opčinah odbojgarski kamp od ponedeljka, 16. junija, do srede, 25. junija 2014. Prijave in informacije: ZSSDI od ponedeljka do petka med 8.00 in 14.00 (tel: 040635627) ali nasloga.info@gmail.com do 6. junija 2014.

TENIŠKA SEKCIJA AŠZ GAJA - Padriče organizira od 16. junija do 4. julija začetniški in nadaljevalni tečaj za osnovnošolce in srednješolce. Pojasnila in prijave na tel. št. 3898003486 (Mara).

AŠZ MLADOST IN ZSSDI organizirata »5. Turnir prijateljstva« v soboto, 14. junija, za kategorijo cicibanov in v nedeljo, 15. junija, za kategorijo malih cicibanov. Turnir bo v jutranjih urah na nogometnem igrišču v Doberdobu.

TPK SIRENA in ZSSDI organizirata dvotedenske jadralske tečaje za otroke od 6. do 16. leta starosti v terminih: od 16. do 27. junija, od 30. junija do 11. julija, od 14. do 25. julija ter od 28. julija do 8. avgusta, od ponedeljka do petka od 8. do 17. ure. Ostale informacije in vpisi v tajništvo kluba v Trstu, Miramarski drevored 32, ob ponedeljkih od 12.30 do 14.30 ure ter ob sredo in petkih od 18.00 do 20.00 ure, tel. 040422696, ali na info@tpkcntsirena.it in www.tpkcntsirena.it.

AKŠD VIPAVA v sodelovanju z ZSSDI vabi na poletni kotalkarski kamp, ki bo na kotalkališču na Peči, od 16. do 20. in od 23. do 27. junija 2014, od 8.00 do 13.00. Prijavijo se lahko dečki in deklice od 6 do 12 leta starosti. Info: Elena 333.9353134, kdivpava@virgilio.it

AŠD POLET, ŠPORTNA ŠOLA POLET/KONTOVEL in **ZSSDI** organizirajo košarkarski kamp v Prosvetnem domu na Opčinah. Prva izmena od ponedeljka 16. junija do petka 20. junija 2014, druga izmena od ponedeljka 23. junija do petka 27. junija 2014. Kamp je namenjen dečkom in deklicam letnikov 2001 in mlajših. Info: Erik Piccini - 340/4685153, e-mail: poletkosarka@libero.it.

MLADINSKI ODSEK SPDT prireja od 23. do 28. junija Planinsko šolo na Planini pri jezeru namenjena osnovnošolski mladini. Informativni sestanek bo danes, 11. junija ob 19. uri na Stadionu 1. Maja. Za informacije: mladinski@spdt.org. Na razpolago je še nekaj prostih mest.

AŠD SOKOL v sodelovanju z ZSSDI, organizira kamp Igrajmo minivolley za deklice in dečke letnikov 2003-2007 od 16. do 20.6.2014 v nabrežinski telovadnici od 8.30 do 13.00 ure. Poskrbljena bo jutranja malica. Za prijave in informacije: tajništvo telovadnica 040200941, Lajris 3488850427, Cirila 3355313253 in casdasdokol@gmail.com

AŠD SK BRDINA sklicuje redni občni zbor v petek, 13. junija, ob 19.30 v prvem in ob 20.30 v drugem skicanju v domu Brdina na Opčinah, Proseška ulica 109.

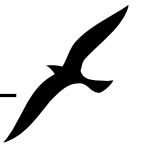
JK ČUPA IN ZSSDI organizirata tedenske jadralske tečaje na jadrnicah tipa Optimist. Tečaji so namenjeni osnovnošolskim otrokom, ki znajo plavati. Spored tečajev: od 16. do 20. junija, od 23. do 27. junija, od 30. junija do 4. julija, od 7. do 11. julija, od 14. do 18. julija, od 21. do 25. julija, od 28. julija do 1. avgusta, od 4. do 8. avgusta. Info in vpis ob ponedeljkih, sredo in petkih od 9.00 do 13.00, ob sobotah od 16.00 do 18.00 na sedežu v seslanskem zalivu, oz. na tel./fax 040-299858, info@yccupa.org in na www.yccupa.org

NK KRAS REPEN v sodelovanju z ZSSDI organizira Športni poletni kamp za dečke in deklice letnikov 2001-2008 od 16. junija 2014 do 21. junija 2014 na športnem igrišču v Repnu. Poskrbljeno bo za jutranjo in popoldansko malico ter kosilo. Urnik: 8.15-17.00. Vpis najkasneje do petka 6. 6. 2014. Za prijave in informacije: tajništvo 0402171044, Roberta 3332939977.

AŠD SOVODNJE IN ZSSDI vabita na mladinski nogometni kamp Sovodnje 2014, ki bo na nogometnem igrišču v Sovodnjah od 16. junija do 20. junija od 8.30 do 12.30. Prijavijo se lahko dečki in deklice letnikov od 2000 do 2009. Informacije po e-pošti: asdsodovdnje@libero.it ali po telefonu: 0039-3283674301 (Rudi Devetak), 0039-3297411459 (Ljubica Butkovič), 0039-335312083 (Aleksij Soban), 0039-3346691042 (Edi Pavletič), 0039-3897977416 (Luka Cijan), 00386-40607320 (Rok Černe).

LOKOSTRELSTVO Uspešen nastop mladinke ŠD Zarja

10-letna lokostrelka ŠD Zarja Valeria Brandanolin, ki jo uspešno trenira Stojan Ražem v Bazovici, si je v kraju Borgnano pri Krmini na deželni fazi trofeje Ostržek zagotovila nastop na državni fazi trofeje, ki bo 28.in 29. junija v kraju Fossano pri Cuneo v Piemontu. Valeria bo nastopila v kategoriji najmlajših, to so letniki 2003, 2004. Streljala bo na razdalji 15. metrov. Trofeja Ostržek nadomestila nekdane mladinske igre. Zarjina lokostrelska sekcija se že ogromno let ponaša z velikimi uspehi še posebno na mladinskih igrah. Upamo, da bo Valeria nadaljevala s to tradicijo uspehov, ki sega v leto 1987.



O NAŠEM TRENUTKU

Korupcija ali način skupnega življenja

ACE MERMOLJA



Premisa k članku naj bo, da so tatovi tatovi in pika. Kdor pa ve za tatvino, je skriv, če tata ne prijavi sodnim oblastem. Ob tem prihajam k nekaterim dilemam. Ko namreč prebiram članke o velikih italijanskih škandalih, me zagrabijo čudni dvomi: so politiki, upravitelji, menedžerji, skratka, mogotci, posebne vrste ljudje, ki jim je grabežljivost genetsko prirojena? Nedvomno sta za dosego velikih uspehov potrebne nenavadna ambicija, odločnost in samozavest. V preobilju so lahko te lastnosti strup.

Obenem se sprašujem, če ni nekatere sodne oblasti in sile javnega reda zagrabila nekakšna inkvizitorska mrzlica, da mečejo v zapore osumljene mogotce s posebnim užitkom. Nadalje se sprašujem, če niso morda mediji tako lačni senzacije, da trepetajo, ko zaslutijo, da skriva častitljiv obraz pošast.

Ostaja mi še nadaljnje vprašanje: ni morda v sistemu države in v samih državljanih neka starodavna tradicija, ki vpleta korupcijo v vsakodnevno življenje kot paštašuto ali polento? Morda se vsi elementi združujejo v naše skupno življenje. Sprašujem se, ker je vsega preveč in se ne morem sprijazniti s svetom, kjer sta kraja in korupcija norma oblasti in kapitala.

Dejstvo je, da spremlja v Italiji vse velike državne investicije voz korupcije, na katerega naj bi skakali državni politiki, deželni mogotci, navadni župani, upravitelji, nadzorniki, podjetniki, skratka vsi, ki se jih tako ali drugače dotakne denar. Barva tu nima pomena. Novice utrjujejo ljudski sum, da so itak vsi enaki in ta sum je najučinkovitejša gorivo za populistične kričaje.

Danes je v ospredju načrt Mose, ki naj bi ubranil Benetke pred visoko plimo. Preiskovalci so zasledili koruptivni sistem, kjer naj bi se napajala beneška in venetska smetana: od sedanjega župana Orsonija do bivšega guvernerja Galana in cele vrste vazalov vmes. Uresničitev posebnih valobranov bo stala 7 milijard evrov! Iz ogromnega kupa naj bi vreča milijončkov odplula v zasebne žepe, Benetke

pa so moralno in kot imidž pod vodo ...

Afera sledi škandalom ob delih za izgradnjo prostorov, ki bodo prihodnje leto v Milanu služili mednarodnemu Expoju o prehrani. Druga velika milanska afera se kot krt zariva v zdravstvo in milijarde zanj. Shema je podobna: iz milijardnih vsot se milijoni stekajo v zasebne žepe politikov, mešetarjev, posrednikov in kdo ve še koga.

Po rakovi poti lahko sežemo do škandalov ob potresu v Aquili, k pojedini ob svetovnemu rimskem plavalnemu prvenstvu vse do stare Tangentopoli.

V dvajsetih in več letih so se sistemi korupcije spremenili. Slednja je bila v času prve republike morda res način, s katerim so bogatile svoje blagajne bolj stranke kot posamezniki. Danes se zdi, da bolj kot stranke, ki so zmanjšale lastne strukture, zrejo ljudje, ki so jih stranke in nato volivci postavili na pomembna mesta. Kljub vsemu pa mi je težko sprejeti tezo, da so vsi politiki manjši ali večji prašički z izjemo pokojnega Berlinguerja, ki je prvi jasno in glasno sprožil vprašanje o italijanski javni in politični morali.

Obilica in vztrajnost korupcije pa me vodi k nadaljnjemu sumu, da je Italija tako okužena, da jo opominjajo sama evropska telesa, ker je desetletja gradila sistem, kjer se brez korupcije preprosto ne moreš »gibati«. Tu mislim na povojna leta, na fašizem, na mafijske in birokratske sisteme, s katerimi Italijani sobivajo, ne da bi več opazili, kako dihaajo okužen zrak.

Določena mera korupcije obstaja od vedno. Že Judež je dobil nekaj denarjev, da je izdal Kristusa in je bil le eden izmed tolikih podkupljenih ljudi v davnini zgodovine. Druga stvar je kolesje, kjer si umaže roke skoraj vsak, ki se znajde med milijonskimi računi in bilancami. Ni niti slučaj, da počti največ škandalov tam, kjer država, in torej državljanji, financira velika dela in nato politiki vseh stopenj, ki imajo besedo pri delitvi del zasebnikom, tako ali drugače sežejo po mošnji Judeževih cekinov.

Ponavljam svoj dvom, da so vsi ti lju-

dje genetsko koruptivna bitja? Preden so sedli na prestol oblasti, so imeli normalno življenje ali pa so že v vrtcu kradli malice ostalim otrokom? Ne vem. Bližam pa se jedru problema in k temeljnemu vprašanju: ni morda, ob vseh pomanjkljivih zakonih in nadzornih telesih, tudi nek monstrozni stroj, kjer preprosto ne moreš nikamor, če ne »podmažeš« kolesja.

Včasih celo navadni ljudje za majhne stvari, kot je postavitve kurnika na vrt, začutijo, kako je težko to narediti brez neskončnih in nesmiselnih poti po uradih. Osebnost sem sledil in na posebni konferenci »na koži« začutil pritisk, ko je bila v Trstu še živa zamisel o gradnji uplinjevalnika. Prisostvoval sem konferenci, ki jo je pripravila Pokrajina Trst in doživel neko nadrealistično predstavo. Občinstvo, vključno z novinarji, je moralo molčati. Eksperti so bili izrazito medli, predstavniki podjetja, ki naj bi uresničilo načrt, pa so z buldožerji »pritiskali«, da bi stekla dela, ki so bila otipljivo neprimerna za Tržaški zaliv. K sreči je zadeva umrla. Morda drugače ne bi imeli le še dodatno okuženega zaliva, ampak tudi kakšnega obtoženca podkupovanja, ki plava v njem ...

Želim enostavno povedati, da je včasih v Italiji preprosto nemogoče preskočiti birokratske in drugačne ovire, drugič in drugim pa gredo stvari nenavadno lahko. Ko se jaz borim za kurnik, mi veliko podjetje zgradi ob vrtu novo naselje. Razkorak je prevelik. Nekaj ne »štima« v osnovi. Korenita reforma države in njenega sistema bi morda zmanjšala tudi razloge za korupcijo. Transparenten in preprost natečaj, ki omogoči zmagovalcu, da prične z deli takoj in prejme zanje v doglednem času plačilo, bi morda prekinil vijugasto pot, kjer nujno padajo sem pa tja denarci kot motorno olje na staro kolesje.

Premier Renzi ima prav, ko pravi, da so tatovi tatovi ne glede na zakone. Morda pa je tudi upravno-kulturni sistem države dosegel stopnjo, kjer je korupcija le šifra za dosego cilja. Od tod prihaja zahteva državljanov po takojšnjih in korenitih spremembah.

LONELY PLANET - Seznam za letošnje leto

Ljubljana na drugem mestu »naj evropskih« destinacij



MELBOURNE - Priznana založba turističnih vodičev Lonely Planet je Ljubljano uvrstila na drugo mesto med desetimi destinacijami v Evropi, ki jih popotniki letos ne smejo obiti. Slovenska prestolnica je po njihovem prepričanju letos še toliko bolj zanimiva zaradi praznovanja 2000. obletnice ustanovitve Emone.

Ljubljana gre morda številnim popotnikom težko z jezika, a se je izgovorjave vredno naučiti, saj bo v prihodnjih letih o slovenski prestolnici veliko slišati, so prepričani pri Lonely Planetu, ki je seznam na spletni strani objavil včeraj. Dodajajo, da je mesto že sedaj eno najbolj zelenih in prijetnih za življenje - podnevi goji prijazno kavarniško kulturo, po sončnem zahodu pa ponuja živahno nočno življenje.

To leto pa Ljubljana ponuja še več, saj praznuje 2000. obletnico ustanovitve rimske Emone, izpostavljajo. Celo leto bodo potekali domiselni, z rimsko tematiko obarvani dogodki in razstave, osrednji dogodek Ave, Emona!, ki bo potekal med 2. in 24. avgustom, pa bo Kongresni trg premaknil nazaj v čas.

Poleg tega je Ljubljana zahvaljujoč številnim in poceni avtobusnim povezavam popolno izhodišče za izlete v preostale dele države, ki je prav tako popolna kot Švica, a ne izprazni denarnice, menijo.

Na prvem mestu destinacij, ki jih popotnikom letos v Evropi priporoča Lonely Planet, je Grčija, Ljubljani pa sledijo jugozahod Anglije, Italija, »vikinška Danska«, španska Sevilla, škotski Zunanji Hebridi, češki Plzen, norveški Stavanger in francoski Toulouse.

Dragomir Matić prevzel vodenje Luke Koper

KOPER - Dragomir Matić je včeraj tudi uradno nastopil petletni mandat na čelu Luke Koper. Matić, ki ga je nadzorni svet Luke Koper na mesto predsednika uprave imenoval 23. maja, je star 50 let, po izobrazbi pa je univerzitetni diplomirani inženir tehnologije prometa. Svojo poklicno pot je začel v špedicijskem podjetju. Leta 1987 se je zaposlil v Luki Koper, kjer je delal najprej kot luški transportni delavec in se postopoma povzpelo do mesta izvršnega direktorja za operativno in logistiko.

Prioriteto ima v tem trenutku zagotovo projekt poglobitve morskega dna v prvem bazenu, je poudaril Matić. Novi predsednik uprave je izpostavil še, da ima Luka Koper »jasno vizijo postati vodilni pristaniški in logistični sistem za trge srednje in vzhodne Evrope, kar ne glede na pretrese iz preteklosti tudi uspešno uresničujemo.«

Po primopredaji je Matić poslovni načrt družbe ocenil za ambicioznega, a izvedljivega: »Rezultati petmesečnega poslovanja so pozitivni, trend je pozitiven, tako da sem optimist in verjamem, da lahko s skupnimi močmi ta načrt dosežemo oz. presežemo.«



Prej do novice na naši spletni strani

www.primorski.eu



MARIBOR - Včeraj zjutraj na štajerski avtocesti

V trčenju tovornjaka in kombija umrla policista

MARIBOR - V hudi prometni nesreči med Slovensko Bistrico in Slovenskimi Konjicami na štajerski avtocesti sta včeraj umrla 46-letni policist s Ptuja in njegov 51-letni kolega iz Radencev, 49-letna policistka iz Lenarta pa je zaradi hujših poškodb v življenjski nevarnosti. V trčenju med romunskim tovornjakom in policijskim kombijem so bile lažje poškodovane še štiri osebe v kombiju.

Po podatkih policije je do tragične nesreče prišlo ob 7.30 zjutraj, ko 42-letni romunski voznik tovornjaka ni vozil po sredini prometnega pasu, pač pa je zapeljal v desno na odstavni pas. Tam je trčil v policijski kombi, ki se je zapeljal zaradi slabo zaprtih vrat prtljažnega prostora. Po trčenju je kombi odbilo v desno izven vozišča, kjer se je večkrat prevrnil in trčil v zaščitno kovinsko ograjo, tam pa obstal na desnem boku.

Policisti bodo razmislek dejavnika ovzročili pristojnemu tožilstvu zaradi utemeljene policista storitve kaznivskega dejanja poškoditve smrti na malomarnosti, za kar mu grozi kazen zapor do osmih let in prepoved vožnje motornega vozila. Zaradi prometne nesreče so na odseku avtoceste med Slovensko Bistrico-jug in Slovenskimi Konjicami proti Ljubljani nastajali daljši zastoji, ki so se sprostili šele popoldne.

Janez Janša dobil poziv na prestajanje kazni

LJUBLJANA - Predsednik SDS Janez Janša je na družbenem omrežju Twitter objavil poziv na prestajanje zaporne kazni, ki ga je prejel. Iz poziva izhaja, da se mora v zaporu na Dobu zglasiti 20. junija. Janša je namreč pravnomočno obsojen na dveletno zaporno kazen zaradi koruptivnih dejanj v primeru nakupa patrij v času, ko je bil predsednik vlade. Če se na omenjeni datum Janša ne bo zglasil na Dobu, bo odrejena prisilna privedba na njegove stroške, še piše v pozivu na prestajanje zaporne kazni. Iz opravičenih razlogov pa lahko zaprosi za odložitev izvršitve kazni zapor. Janša je sicer nedavno dejal, da ne bo zaprosil za alternativno prestajanje kazni ali odlog, saj da v zvezi s »to krivično obsodbo« ne misli nikogar za nič prositi.

Danes bo ustavno sodišče obravnavalo pritožbo Janše zoper sodbo višjega sodišča v zadevi Patria.

JEZIK NA OBROBJU

Navadno pišem o napakah in spodrslijah, ki jih dnevno srečujem v našem tisku, pri čemer ugotavljam, da se tako naši poklicni novinarji kot tudi priložnostni publicisti (razen redkih izjem) prav nič ne potrudijo, da bi izpopolnili svoje pomanjkljivo jezikovno znanje. **Kdor bi podrobneje analiziral, kar pri nas objavljamo, bi zmotno ugotovil, da se italijanščina in slovenščina po svoji zgradbi sploh ne razlikujeta.** Dovolj, da vzameš v roke slovensko-italijanski slovar, pa lahko brez težav razumeš skoraj vse tekste. **Kljub vedno pogostejšim razpravam**, da se niža obvladanje slovenskega jezika, **ostaja vse pri starem, ali bolje rečeno, drsimo vsak dan navzdol.**

Zakaj sem danes začela kotichek pesimistično? Zaradi zadnjih volitev. **Jezik v predvolilni kampanji je pokazal vso revščino naše materinščine, kakršna se kaže v objavljenih tekstih in intervjujih.** Eno leto nima dovolj tednov, da bi popisala vse nerodnosti, ki so se znašle na vsaki strani potiskanega papirja. Potrebovala bi kar precej let.

Ena izmed kandidatk je zapisala: **»Že isti dan**, ko so me vprašali za sprejetje, **sem z veseljem dala svojo razpoložljivost«.** Prvi trenutke sem mislila, da bi kandidatka rada dala svoj razpoložljivi denar za volilno

kampanjo, saj Slovenci ne dajemo svoje razpoložljivosti, pa tudi za sprejetje nas nihče ne vpraša. V podobni italijanščini bi bilo to: »Sono preparata dare mia accettazione«. **Naša kandidatka bi morala reči: »Še tisti dan (ali: Takoj ko) so me vprašali (prosili), ali sprejemem kandidato, sem z veseljem privolila.«**

Poglejmo si še, kako naša kandidatka ocenjuje položaj Slovencev v Italiji: **»A tudi med nami so prisotne težnje**, na primer po nasprotovanju priseljencem, populizem in antipolitika, **jeza na vsega, kar je evropsko**, ter dvomi o pomenu evra in skupnega trga.«

Prisotnost je ena izmed najpogostejših besed, ki sem jih zabeležila v tekstih. Če bi kandidatka zapisala: **»Tudi med nami so taki, ki nasprotujejo priseljencem«**, bi se verjetno zdelo vsem našim politikom predomače, saj so neprimerno bolj cenjene italijanske »prisotne težnje«.

Da ne bo kdo mislil, da je »jeza na vsega, kar je evropsko« samo naključni lapsus, moram povedati, da stoji ta roditelj kar pogosto na napačnem mestu. V nekem športnem intervjuju je novinar zapisal: »Otroci in mladostniki naj torej delajo vsega po malem in naj se prosto gibljejo brez vsiljenih preobremenitev.«



Obakrat bi morali uporabiti tožilnik vse. Pa tudi »brez vsiljenih obremenitev« zveni prisiljeno.

Nerodno je tudi, da vidnejši politik ne ve, kaj je preživnina **in zapiše, da je bila v deželnem svetu odpravljen zloglasna preživnina, namesto dosmrtna renta.** Preživnini pravijo Italijani (in tudi Slovenci) alimenti, to je znesek, ki ga nezakonski ali ločeni oče plačuje ženi ali materi za mladoletnega otroka. Na to sem opozorila, ko se je ta napačni izraz pojavil v tisku ob ukinitvi dosmrtnih rent, a takih opomb verjetno politiki ne berejo, čeprav so med njimi tudi novinarji.

Že pred časom sem tudi opozorila, da Slovenci zaloputnemo komu vrata pred nosom, Italijani pa »in faccia«, zdaj pa sem spet brala, kako je ena stranka drugi zaloputnila vrata v obraz.

Lelja Rehar Sancin



Rai Tre bis

SLOVENSKI PROGRAM Na kanalu 103

18.40 Čezmejna TV: Primorska kronika
20.30 Deželni TV dnevnik, sledi Čezmejna TV - Dnevnik SLO 1

Rai Uno

6.10 Aktualno: UnoMattina Estate caffè
6.30 Dnevnik in vreme **6.45** Aktualno: UnoMattina Estate **7.00** 8.00, 9.00, 10.00 Dnevnik **9.40** UnoMattina Estate – Dolce casa **10.30** UnoMattina Estate – Sapore di Sole **11.25** Serija: Don Matteo **13.30** Dnevnik in gospodarstvo **14.05** Nad.: Legami **15.00** Film: Amare con umorismo **16.35** Estate in diretta **16.50** Dnevnik in vreme **18.50** Kviz: Reazione a catena **20.00** Dnevnik **20.30** Techetechetè – Passione rotonda **23.20** Talk show: Porta a Porta

Rai Due

6.00 Nan.: La strada per la felicità **7.25** Risanke **8.15** Nad.: Revenge **8.55** Nad.: Le sorelle McLeod **10.20** Dnevnik in rubrike **11.20** Serija: Il nostro amico Charly **12.10** Serija: La nostra amica Robbie **13.00** Dnevnik in rubrike **14.00** Detto fatto **15.30** Serija: The Good Wife **16.55** Serija: Guardia costiera **17.45** Dnevnik in šport **18.45** Serija: Il commissario Rex **20.30** 23.15 Dnevnik **21.00** Serija: LOL **21.10** Film: L'immortale **23.30** Nad.: Under the Dome

Rai Tre

6.00 Novice **6.30** Rassegna Stampa **7.00** Tg Regione – Buongiorno Italia **7.30** Tg Regione – Buongiorno Regione **8.00** Talk show: Agorà **10.05** Film: Amore tzigano **12.00** Dnevnik in rubrike **12.45** Pane quotidiano **13.10** Rai Educational **14.00** Deželni dnevnik in Dnevnik **14.50** Tg Regione – Piazza Affari, sledi Dnevnik LIS **15.00** Nad.: Terra nostra **15.50** Film: Il giorno prima **17.30** Dok.: Geo **18.55** 0.00 Dnevnik, Deželni dnevnik in vremenska napoved **20.00** Variete: Blob **20.10** Serija: Ai confini della realtà **20.35** Nad.: Un posto al sole **21.05** Chi l'ha visto? **23.15** Dok.: Doc3

Rete 4

6.20 Rubrika: Media shopping **6.50** Nad.: Zorro **7.20** Nad.: Miami Vice **8.15** Nad.: Hunter **9.40** Nan.: Carabinieri **10.45** Rubrika: Ricette all'italiana **11.30** 18.50 Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije **12.00** Nan.: Detective in corsia **12.55** Nan.: La signora in giallo **14.00** Lo sportello di Forum **15.30** Serija: Hamburg distretto 21 **16.35** Nad.: My Life **17.00** Film: Non più di uno **19.35** Ieri e oggi in Tv **19.55** Nad.: Tempesta d'amore **20.30** Nad.: Il Segreto



21.15 Film: Cliffhanger – L'ultima sfida (akc.) **23.40** Dentro la notizia

Canale 5

6.00 Dnevnik - Pregled tiska **7.55** Dnevnik, prometne informacije, vremenska napoved, borza in denar **8.45** Film: Trigger **11.00** Aktualno: Forum **13.00** Dnevnik in vremen-

ska napoved **13.40** Nad.: Beautiful **14.10** Nad.: Centovetrine **14.45** Talk show: Uomini e donne e poi **16.10** Nad.: Le tre rose di Eva **17.00** Film: Una famiglia in eredità **18.50** Nad.: Il Segreto **20.00** Dnevnik in vremenska napoved **20.40** Paperissima Sprint **21.10** Nad.: Furore, il vento della speranza



23.00 Film: Donne, regole... e tanti guai!

Italia 1

6.50 Nad.: Hercules **7.40** Nad.: Xena, principessa guerriera **8.40** Serija: A-Team **9.50** Dok.: Deadly 60 **11.00** Dok.: Maneaters **12.05** Cotto e mangiato – Il menu del giorno **12.25** Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije **13.00** Šport **14.05** Nan.: Simpsonovi **14.55** Nad.: Nikita **16.40** Nad.: The O.C. **18.30** Dnevnik **19.20** Serija: Person of Interest **21.10** Tiki taka – Il calcio è il nostro gioco **23.35** Show: Chiamabretti Supermarket

La 7

7.00 7.55 Omnibus **7.30** Dnevnik **9.45** Coffee break **11.00** L'aria che tira **13.30** Dnevnik **14.00** Kronika **14.40** Serija: Star-sky & Hutch **16.40** Serija: Il commissario Cordier **18.10** Serija: L'ispettore Barnaby **20.00** Dnevnik **20.30** Otto e mezzo **21.10** La gabbia

Tele 4

6.00 7.00 Dnevnik **6.30** 13.00 Rubrika: Le ricette di Giorgia **7.25** 12.45 Italia economia e prometeo **7.35** Dok.: Luoghi magici **8.05** Dok.: Piccola grande Italia **8.30** 17.30 Deželni dnevnik **13.20** Dnevnik **13.45** 21.00 Qui studio a voi stadio **18.00** 23.30 Trieste in diretta **19.30** 20.30 Dnevnik **20.00** Prime club – La salute attraverso il Wellness Coaching **23.00** Nočni deželni dnevnik in vremenska napoved

Slovenija 1

6.00 Kultura **6.05** Odmevi **6.55** Dobro jutro **10.35** Dok. serija: City folk **11.00** Osmi dan **11.55** Dok. odd.: Prva svetovna vojna iz zraka **13.00** 15.00 Dnevnik, športne vesti in vremenska napoved **13.30** Tednik **14.20** Globus **15.10** Mostovi – Hidak **15.45** 18.35 Otroški program: OP! **15.50** Kviz: Male sive celice **16.35** Dok. film: Moj konj **17.00** Poročila **17.20** 23.55 Dok. serija: Na poti – z Mepijem kranjskih gimnazijcev **17.50** Dok. serija: Pogled na... **18.05** Nad.: Moji, tvoji, najini **18.55** 0.25 Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti **19.30** Slovenska kronika **20.00** Koncert: Stopimo skupaj **22.00** Odmevi, šport in vremenska napoved **23.05** Odkrito

Slovenija 2

7.00 Otroški program: OP! **9.00** Otroški kanal **9.30** 23.45 Zabavni kanal **10.40** Dobro jutro **13.40** 19.00, 0.25 Točka **14.50** Glasnik **15.25** Evropski magazin **15.45** O živilih in ljudeh **16.10** Ne vrtu **16.40** Mostovi – Hidak **17.20** Rad igram nogomet **17.50** Košarka: kvalifikacije za EP (ž), Slovenija – Poljska, prenos **19.45** Žrebanje Lota **19.55** Rokomet: kvalifikacije za EP (ž), Slovenija – Švedska, prenos **21.35** Atletika – diamantna liga **23.05** Odd. o modi: Bleščica

Slovenija 3

6.00 Sporočamo **6.05** Dnevnik **6.35** Primorska kronika **7.40** Aktualno **8.00** Seje delovnih teles: skupna seja, prenos **10.00** 69. Izredna seja DZ, prenos **Sporod se sproti prilagaja dogajanju v Državnem zboru**

Koper

7.30 Infokanal **13.55** Dnevni program **14.00** 0.45 Čezmejna Tv - deželne vesti **14.20** Evronovice **14.30** City folk **15.00** Istrska potovanja **15.40** Vesolje je... **16.10** Vsedanes – vzgoja in izobraževanje **16.40** Vrt sanj **17.30** Istra in... **18.00** Na obisku **18.35** Vremenska napoved **18.40** 0.15 Primorska kronika **19.00** 22.05 Vsedanes – dnevnik, sledi šport **19.25** Šport **19.30** Alpe Adria **19.55** Rokomet (ž), Slovenija – Švedska **21.35** Giò **22.20** Košarka: kvalifikacije za EP, Slovenija – Poljska **23.45** Artevisione

Tv Primorka

8.00 11.00, 14.00, 17.00 Tv prodajno okno **8.30** Pravljica **8.45** ŠKL **9.45** 11.30, 13.00, 14.30 Videostrani **12.00** Vedeževanje **17.30** Trenutki s pihalnim orkestrom **18.00** Rad igram nogomet **18.25** Skupina Temuzhin in Mongolije **19.25** Besede miru **20.00** Med nami **21.00** Praznik občine Brda **22.00** Glasbeni večer, Tv prodajno okno in Videostrani

POP Pop TV

6.00 Risanke in otr. serije **7.10** 12.50 Nad.: Budva na morski peni **8.10** 15.45 Nad.: Želim te ljubiti **9.05** 10.15, 11.25, 12.35 TV prodaja **9.20** 16.45 Nad.: Sila **10.30** 17.55 Nad.: Vrtinec življenja **11.40** Serija: Prenovimo kopalnico **12.05** Serija: Princeška **13.55** 23.20 Serija: Na trdih tleh **14.50** Nad.: Črni seznam **16.45** Nad.: Sila **19.00** 22.00 24UR - novice **20.00** Film: Vse je mogoče **22.30** Serija: Precej legalno

Kanal A

6.50 Risanke in otroške serije **8.30** 16.40 Serija: Dva moža in pol **9.00** Nad.: Merlino-ve pustolovščine **9.55** 17.10 Tv Dober dan **10.45** 14.15 Serija: Igrače za velike **11.30** Astro Tv **12.30** 14.00 Tv prodaja **13.00** 19.00 Serija: Alarm za Kobro 11 **14.50** Film: Usodno zaupanje **18.00** 19.55 Svet **20.05** Film: Potovanje v središče zemlje (pust.) **21.50** Film: Možje časti

RADIO

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 7.20 Koledar; 7.25 Dobro jutro; 8.00 Poročila in krajevna kronika; 8.10 Prva izmena; 10.00 Poročila; 10.10 Prva izmena; 11.00 Studio D; 12.00 Od srede do srede; 12.40 Hrana za dušo in telo; 13.20 Iz domače zakladnice; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.15 Dolgo desetnajsto stoletje; 14.40, 17.00 Music box; 15.00 Mladi val; 17.00 Poročila in kulturna kronika; 17.30 Odprta knjiga: Vanja Pegan: Štiri morske milje – 3. nad.; 18.00 Glasbeni magazin; 19.20 Napovednik, sledi Slovenska lahka glasba; 19.35 Zaključek oddaj. **RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)** 5.00 Jutro na RK; 5.50 Radijska kronika; 6.30, 8.30 Poročila; 7.00 Jutranjik; 7.30 Sredine minute; 7.45 Jutranjske novice; 8.00 Pregled tiska; 9.00 Dopoldan in pol; 9.10 Pregled prireditve; 9.30 Poročila; 10.00 Živalski blues; 10.30 Poročila; 10.40, 15.00, 18.55 Pesem tedna, 11.10 SP Brazilijska; 11.30 Poročila; 12.30 Opoldnevnik; 13.30 Na rešetju; 14.00 Aktualno; 14.30 Poročila; 15.30 DIO; 16.20 Prireditve danes; 17.00 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; 19.00 Dnevnik in kronika; 20.00 Stopimo skupaj; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Glasbena zavesa.

RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM) 6.00 Dobro jutro; 6.15, 7.00, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.00, 12.28, 13.30, 14.30, 15.28, 16.30, 17.30, 18.30, 19.28 Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije; 7.15 Jutranji dnevnik; 8.00 Calle degli

IRIS Sreda, 11. junija
Iris, ob 23.10

Ricomincio da tre

Italija 1981
Režija: Massimo Troisi
Igrajo: Massimo Troisi, Lello Arena, Fiorenza Marchegiani in Lino Troisi

Neapeljčan Gaetano se je odločil, da se oddalji od vsega, ki ga tako ali drugače veže na preteklost. Začel bo znova in to od številke tri. Zakaj tri? Ker je pač prepričan, da je vsaj dve dobri stvari v življenju že uresničil, in da mu torej manjka še tretja. Zato se Gaetano odseli v Firence in tam spozna tudi Marto, pa čeprav ni prepričan, da bi se z njo tudi resneje zavezal. Ko razume, da drugače ne bo šlo, odloči, da bo priznal tudi otroka, ki ga Marta zdaj čaka. Troisijev film, ki je režiserjev filmski prvenec, še enkrat dokazuje izjemnost avtorja in igralca, čigar smrt, pred dvajsetimi leti, je prav gotovo ubožala sodobno italijansko filmsko umetnost.

VREDNO OGLEDA



Primorski dnevnik

Lastnik:
Zadruga Primorski dnevnik d. z. - Trst

Izdajatelj:
Družba za založniške pobude
DZP doo z enim družabnikom
PRAE srl con unico socio
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380,
fax 040 7786381

Tisk: EDIGRAF srl, Trst

Odgovorni urednik: DUŠAN UDOVIČ

Redakcija: Trst, Ul. dei Montecchi 6,
tel. 040 7786300, faks 040 7786339
email: trst@primorski.eu

Gorica, Ul. Garibaldi 9,
tel. 0481 356320, faks 0481 356329
email: gorica@primorski.eu

Dopisništva: Čedad, Ul. Ristori 28,
tel. 0432 731190, faks 0432 730462

Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510,
fax 0463 318506

Internet: <http://www.primorski.eu/>

Naročniško - prodajna služba
Trst, Ul. dei Montecchi 6,
tel. 040 7786300, faks 040 7786339

Gorica, Ul. Garibaldi 9,
tel. 0481 356320 faks 0481 356329

Cena: 1,20 €
Celoletna naročnina za leto 2014 230,00 €
Poštni t.r. PRAE DZP št. 11943347

Cena za Slovenijo: 1,20 €
Letna naročnina za Slovenijo za leto 2014
230,00 € plačljiva preko DISTRIEST doo,

Partizanska 75, Sežana,
tel. 05-7070262, fax. 05-7300480

transakcijski račun pri banki SKB D.D. v
Sežani, št. 03179-1009112643

Primorski dnevnik prejema neposredne državne
prispevke po zakonu 250 z dne 9. avgusta 1990

OGLAŠEVANJE
Oglaševalska agencija Tmedia s.r.l.

www.tmedia.it
GORICA, ul. Malta 6
TRST, ul. Montecchi 6

KOMERCIALNI OGLASI
advertising@tmedia.it

Brezplačna tel. št. 800129452
Iz tujine +39.0481.32879
Faks +39.0481.32844

Cene oglasov: 1 oglasni modul (širina
1 stolpec, višina 29,2 mm) 35,00 €,

finančni in legalni 92,00 €,
ob praznikih povisek 20%

NEKOMERCIALNI OGLASI
oglasi@tmedia.it

Brezplačna tel.št. 800912775
Faks +39.0481.32844

Cene oglasov: mali oglasi 20,00 € + 0,50 €
na besedo; nekomercialni oglasi po formatu,
osmrtnice, sožalja, čestitke in zahvale

na besedo. DDV - IVA 22%

Registriran na sodišču v Trstu
št. 14 z dne 6. 12. 1948

Član italijanske zveze
časopisnih založnikov FIEG

Primorski dnevnik je včlanjen
v Evropsko zvezo
manjšinskih dnevnikov MIDAS

Izdajanje Primorskega dnevnika podpira tudi
Urad Vlade Republike Slovenije za Slovence
v tujini

Izdajanje Primorskega dnevnika podpira tudi
Urad Vlade Republike Slovenije za Slovence
v tujini

Tekstov, fotografij in drugega gradiva, ki je bilo v
kakršnikoli obliki poslano uredništvu, ne vračamo.

Dostavljeno gradivo ne obvezuje uredništva ozi-
roma založnika za objavo ali drugačno uporabo;
za objavo člankov, ki jih posredujejo uredništvu,

imajo avtorji pravico do morebitnega honorarja
samo po predhodnem dogovoru z založnikom.



VREMENSKA SLIKA

Vremenska napoved
Hidrometeorološkega zavoda Republike Slovenije
in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER
Temperature zraka so bile izmerjene včeraj ob 7. in 13. uri.

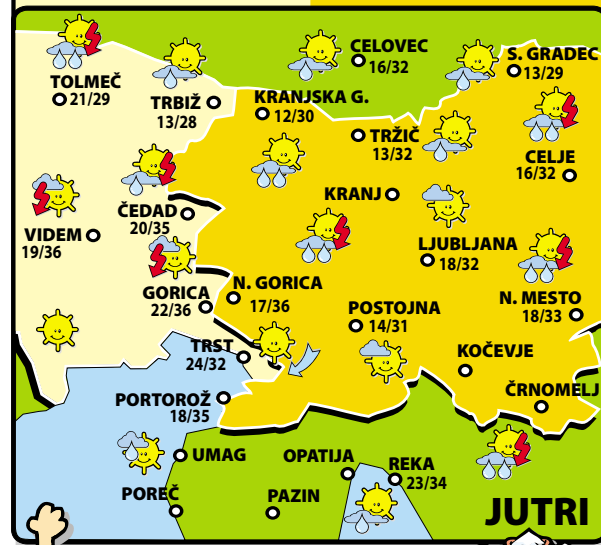
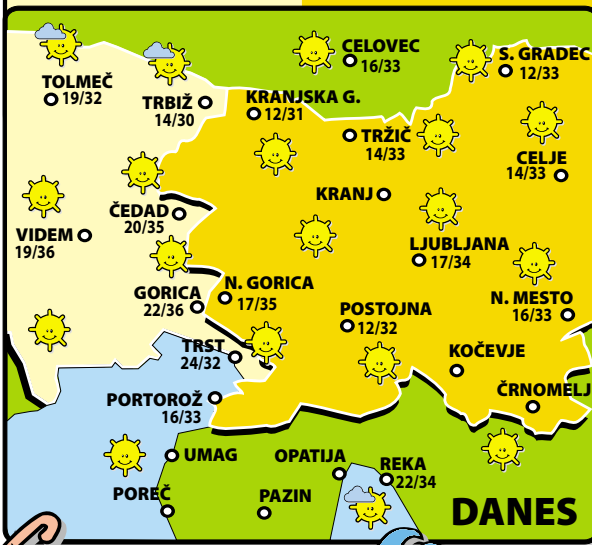
Tropski anticiklon se bo nad Italijo zadrževal do četrтка. Nato bo nad naše kraje s severa začel dotekati vedno bolj hladen zrak, ki bo prinesel tudi več nestabilnosti.

Povsod po deželi bo vreme stabilno s pretežno jasnim vremenom. Še naprej bo soparno, zlasti po nižinah. Pihali bodo krajevni vetrovi. Popoldan se bo v gorah lahko nekoliko pooblačilo.

Danes bo pretežno jasno. Najnižje jutranje temperature bodo od 13 do 20, najvišje dnevne od 29 do 34 stopinj C.

Jutri bo jasno do pretežno jasno. V gorah bodo lahko nastajale popoldanske nevihte.

Jutri bo dopoldne še sončno in vroče, popoldne in zvečer pa bodo krajevne nevihte, ki se lahko nadaljujejo tudi v noč.



DOLŽINA DNEVA
Sonce vzide ob 5.15 in zatone ob 20.54
Dolžina dneva 15.39

LUNINE MENE
Luna vzide ob 18.58 in zatone ob 4.46

NA DANAŠNJI DAN
2003 - Huda vročina z rekordnimi junjskimi temperaturami na nekaterih meteoroloških postajah, zlasti na Gorenjskem. Najvišja temperatura, 36,1 °C, je bila izmerjena v Metliki. V Ljubljani in Biljah pri Novi Gorici je bilo 35,6 °C, v Lendavi 35,5 °C, v Mariboru 35,4 °C in v Lescahu 33,0 °C.

PLIMOVANJE
Danes: ob 2.31 najnižje -58 cm, ob 8.58 najvišje 27 cm, ob 14.12 najnižje -17 cm, ob 20.06 najvišje 53 cm.
Jutri: ob 3.05 najnižje -63 cm, ob 9.37 najvišje 31 cm, ob 14.55 najnižje -18 cm, ob 20.48 najvišje 54 cm.

MORJE
Morje je skoraj mirno, temperatura morja 23,8 stopinje C.

TEMPERATURE V GORAH °C
500 m 27
1000 m 23
1500 m 19
2000 m 16
2500 m 12
2864 m 8
UV indeks ob jasnem vremenu po nižinah doseže 8,5, v gorah 9,5.



Dobitek na loteriji bo šel v dobrodelne namene

ZAGREB - Moški iz Čakovca, ki je konec maja na lotu zadel slabih 17 milijonov kun (2,2 milijona evrov), bo večji del dobitka razdelil sorodnikom in v dobrodelne namene, predvsem za žrtve nedavnih poplav, je včeraj sporočila hrvaška loterija. Anonimni dobitnik je povedal, da so dobitke pri njemu spremljali različni občutki, od sreče do panike. Srečnejši je na blagajno loterije prišel v spremstvu soproge, s katero sta se dogovorila, da bosta večji del denarja namenila za žrtve nedavnih poplav ter v različne druge dobrodelne namene. Zakonca sta dejala, da ne potrebuje več veliko v življenju ter da obstajajo ljudje, ki so bolj potrebni pomoči. Tudi pri dobrodelnih prispevkih bosta sicer poskusila obdržati anonimnost, so objavili na spletni strani hrvaške loterije.

Pred desetimi leti je umrl ameriški glasbenik Ray Charles



LJUBLJANA - Včeraj je minilo deset let od smrti ameriškega glasbenika Rayja Charlesa. Njegova glasba se je vedno izmikal stroгим definicijam, vse življenje je prehajal glasbene meje. Bil je pianist in saksofonist, ustvarjal je gospel, jazz in blues, vsemu pa je dal pečat njegov globok žameten glas. Bil je avtor uspešnic, kot sta Hit the Road Jack in What'd I Say. Glasbenik se je rodil 23. septembra 1930 v Albanyju v Georgiji. Oslepel je, ko je bil star sedem let, sirota pa je postal pri 15. Bil je dobitnik 12 grammyjev. Devet jih je prejel med letoma 1960 in 1966, med njimi tri zaporedoma za najboljši R&B.

LJUBLJANA - Planinska zveza Slovenije poziva k previdnosti V visokogorju še vedno snežne razmere, gorniki naj bodo opremljeni

LJUBLJANA - Planinska zveza Slovenije (PZS) pred začetkom poletne planinske sezone opozarja, da so v visokogorju še vedno snežne razmere. Obiskovalci gora pa naj se pred turo podrobno pozanimajo o vremenskih razmerah in o stanju planinskih poti, svetujejo. »Letošnja zima in pomlad sta bili še posebej bogati s snegom, tako da bodo v gorah vladale prave zimske razmere še v avgustu,« je na včerajšnji novinarski konferenci dejal strokovni sodelavec PZS in gorski reševalec Matjaž Šerkezi.

O odhodu na turo in zastavljenem cilju obvestimo partnerja, sorodnike oz. prijatelje, v primeru nesreče pa je številka, na katero pokličemo, 112. Z obveščanjem sorodnikov in znancev o nesreči namreč pogosto izgubimo preveč časa, je opozoril Šerkezi.

Pred turo je treba napolniti baterije mobilnega telefona, po možnosti pa s seboj vzeti tudi rezervno, je spomnil. Telefon naj bo med turo ves čas izklopljen, za klic na številko 112 pa ga lahko uporabimo tudi, če ne poznamo PIN kode. Klic na 112 je namreč možen tudi brez vpisa PIN, je poudaril gorski reševalec.

PZS in Gorska reševalna zveza Slovenija sta za primere, kako ravnati v primeru nesreče v gorah ali reševalne intervencije, izdali posebno zloženko z nasveti in informacijami. Posredovanj Gorske reševalne službe v gorah je bilo lani približno 400, kar je nekaj manj kot v letih prej, so povedali v PZS.

Žledolom v februarju letos je poškodoval približno 40 odstotkov vseh planinskih poti zunaj visoko-



gorja, škoda pa bo preseгла pol milijona evrov, je dejal predsednik PZS Bojan Rotovnik. Posledice žledoloma so bile na poteh do nadmorske višine 1000 metrov, medtem ko je v visokogorju, kjer je škodo povzročil snegolom, še veliko snega in škode še ne morejo oceniti, je dejal. Znova je odprtih 288 planinskih poti, še vedno pa jih je zaprtih 88.

Seznam odprtih in zaprtih pla-

ninskih poti je objavljen na posebni spletni strani PZS <http://stanje-poti.pzs.si>. Do podatkov o odprtosti planinskih koč pa je mogoče priti na spletni strani www.pzs.si/koce.php.

PZS je včeraj povabila tudi na dogodke ob dnevu slovenskih planinskih doživetij, ki bo v soboto v Bohinjski Bistrici. Prav tako vabijo tudi na mladinske planinske tabore, ki jih bo letos približno 60.

LONDON - Boj proti spolnemu nasilju Angelina Jolie odprla mednarodno konferenco

LONDON - Ameriška igralka Angelina Jolie in britanski zunanji minister William Hague (oba na posnetku Ansa) sta včeraj v Londonu odprla štiridnevno mednarodno konferenco za boj proti spolnemu nasilju v oboroženih konfliktih. Joliejeva je poudarila, da se preživim ni treba sramovati, in omenila, da sta z britanskim ministrom pred konferenco govorila o žrtvi iz BiH, ki jo je še vedno preveč sram, da bi sinu povedala, da je bila med vojno v BiH poslana. »Ta dan je zanjo,« je poudarila igralka in dodala, da je tokratni vrh srečanje brez primere.

Konference se udeležujejo predstavniki 117 držav ter humanitarnih organizacij in organizacij za človekove pravice. Kot je povedal Hague, je cilj srečanja oblikovanje protokola, ki bi določil mednarodne standarde pri dokumentiranju napadov in kaznovanju spolnih zločinov v vojnah. Vrh je rezultat dveletnih prizadevanj posebnih odposlancev ZN Joliejeve in Hagea, ki sta se med drugim srečala z žrtvami posilstev v vojnah v BiH in DR Kongo.

Britanski zunanji minister je posiljevanje žensk med vojno označil kot enega večjih množičnih zločinov 20. in 21. stoletja. Na območjih vojnih zločinov je posiljenih ali drugače spolno zlorabljenih na stotine žensk. Samo med vojno v BiH je bilo spolno zlorabljenih 50.000 žensk.

V okviru konference se bo v Londonu zvrstilo okoli 150 dogodkov. Med drugim bo Hague jutri gostil ministrsko srečanje o Nigeriji, kjer je teroristična skupina Boko Haram ugrabila več sto deklet. Konferenca se bo končala v petek, ko bosta udeležence prek videokonference navedla ameriški zunanji minister Kerry in generalni sekretar ZN Ban Ki Moon.

